ᓄᓇᓕᓐᓂ ᒐᕙᒪᒃᑯᓂᓪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᑎᒃᑯᑦ
Nunalingni Kavamatkunnilu Pivikhaqautikkut
Department of Community and Government Services Ministère des Services communautaires et gouvernementaux

ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓪᓗ
Pivalliayuliqiyikkut Ingilrayuliqiyitkullu
Department of Economic Development and Transportation
Ministère du Développement économique et des transports

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ:

ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᖃᐅᔨᒋᐊᕈᑎᒃ

ᓴᕿᑕᐅᓂᖓ 1 ᐃᑲᔪᕐᓂᓕᒃ ᓄᓇᕗᒻᐅᓄᑦ

ᐊᔾᔨᓕᐅᖅᑎ: Tumi Tours/Nanuq Lodge ᐊᔾᔨᙳᐊᖅ ᔮᑭ ᓇᑯᓚᒃ ᐃᙳᑕᙵᓪᓗ, ᓈᔅ

procurement@gov.nu.ca 1

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᓯᕗᒧᑦ ᑲᔪᓯᔪᑦ

ᖁᔭᓕᔪᒍᑦ ᐅᑯᓂᖓ ᓴᖀᒐᑦᑕ, ᐱᒃᑯᔾᔨᒍᑎᓂᒃ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ, ᐅᑯᐊ ᒫᓐᓇᕐᓂᑕᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᒫᖏᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔪᒃᓴᑦ ᐊᑎᓖᑦ ᐃᒫᒃ “ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᓐᓂᖅ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓂᒃ”. ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᒫᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᒫᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑎᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᔪᓯᑎᖃᑦᑕᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᒃᑲᓐᓂᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐅᔾᔨᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᔨᖅᓯᒪᓂᖃᕋᑎᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑎᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᕕᒋᓗᒋᑦ ᐅᖃᐅᓯᑐᐃᓐᓇᒃᑯᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᓂᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᔪᒃᓴᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑏᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒐᑦ.

ᐅᑯᐊ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᐱᖕᒪᑕ ᓯᕗᓪᓕᕐᒥ ᐱᒋᐊᕐᖓᐅᑎᑦ ᐊᖏᓂᖅᓴᐅᓪᓗᑎᒃ

ᐱᒋᐊᕐᖓᐅᑕᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᓄᓇᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓄᑦ ᑲᔪᓯᒍᑎᒃᓴᑦ, ᐊᑑᑕᐅᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑐᖅᑎᓂᒃ ᐱᔪᑦ ᐱᓕᕆᖃᑕᐅᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᖃᓂᒋᔭᐅᓂᖅᓴᐅᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᓂᒃ ᑐᑭᓯᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᑎᒍᑦ ᐸᕐᓇᐃᒍᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᐃᑲᔪᕈᑎᑕᓕᖕᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ. ᐅᑯᐊ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᓂᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖁᑎᓕᖕᓄᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᓐᓂᐊᕐᒪᑕ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖁᑎᓖᑦ ᑭᐅᒐᐃᑉᐸᑕ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑭᖒᒪᑦᓯᓕᕋᐃᑉᐸᑕ ᐊᑑᑎᖁᔨᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ.

ᐅᑯᐊ ᒪᓕᒃᑕᐅᖃᑦᑕᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓐᓂᐊᒥᖕᒪᑕ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ ᓇᒥᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᓄᑦ, ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᖏᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ, ᐊᕝᕕᐊᕈᑎᑦ “ᐸᓚᕐᓂᖅᓴᐅᖁᓪᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃᑎᒍᑦ” ᓄᓇᕗᑦᒥ. ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᓚᖓᔪᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᒋᓗᒋᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᒪᓕᖃᑦᑕᕐᓂᐊᖅᑕᖏᑦ ᐊᑑᑎᓗᒋᑦ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑎᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᐱᕈᑉᐹᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᖏᓕᖅᐹᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒥᒍᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᑎᒍᑦ.

ᐅᑯᐊ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᖃᑦᑕᓕᕈᑎᒃ ᖃᖓᓕᒫᖅ ᐊᖑᑎᓯᒪᖃᑦᑕᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᐅᔾᔨᓇᑦᓯᐊᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ ᒫᓐᓇᓯᐅᑎᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ. ᓂᕆᐅᖕᓂᖃᑦᓯᐊᖅᑐᒍᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᓅᕕᑦ. ᐅᖃᐅᓯᒃᓴᖃᕝᕕᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓴᕋᒃᓴᑦ ᐃᓕᑦᓯᓐᓂᒃ ᖁᔭᓇᐃᓐᓇᓲᖑᒻᒪᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᑦ ᓯᕗᓂᒃᓴᒨᖓᔪᑦ ᑕᑯᓐᓇᖅᑑᔨᔭᕗᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᕙᖕᓂᐊᖅᑐᑦ.

ᖁᔭᓐᓇᒦᒃ

2 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ

ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᑦ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑕᐅᕙᒃᑐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓕᖕᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐱᑕᓕᖕᓂᒃ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ - ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᒪᑯᓂᖓ ᐊᓪᓚᕕᖕᓄᑦ ᓱᓇᒃᑯᑖᒃᓴᔭᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔪᒃᓴᒫᓂᒃ ᐱᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᓂᒃ ᐃᓱᐊᖅᓴᐃᕕᖕᓂ ᐋᓐᓂᐊᕕᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᓴᓇᕐᕈᑎᒐᓚᕆᓐᓂᒃ. ᐊᓯᖏᓐᓂᒡᓗ ᓇᑎᕋᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓱᐃᕙᖕᒥᒐᑦᑕ, ᓄᓇᓯᐅᑎᓂᒡᓗ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᒥᓱᓂᒃ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑕᐅᔪᓂᒃ ᐊᑑᑎᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᒪᑭᒪᔾᔪᑎᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓅᖓᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ, ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑕᐅᖁᓪᓗᒋᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᑦ. ᓂᐅᕕᖃᑦᑕᖅᑐᒍᑦ ᐊᒥᓱᓂᒃ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ, ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒡᓗ ᐱᔭᐅᓪᓚᕆᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ. ᓇᖕᒥᓂᖃᕈᕕᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᐅᓚᑦᓯᖃᑦᑕᕈᕕᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᒥᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᐃᑲᔪᕈᒪᒐᑦᑎᒋᑦ ᐱᓕᕆᖃᑎᒋᓗᑎᒋᑦ.

ᐅᑯᐊ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑕᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᔪᒃᓴᒫᑦ ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᓐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᓕᖕᓂᒃ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᐅᓚᖃᑦᑕᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ. ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᖃᐅᔨᒃᑲᓐᓂᕈᒪᒍᕕᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐃᑲᔪᖅᑕᐅᔪᒪᒍᕕᑦ, ᐅᕗᖓ ᐅᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑎᑦ:

ᑲᒪᔨ

ᐱᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ, ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᑦ
ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓄᓇᒥᐅᑕᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᑏᑦ
ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᑦ

(867) 975-5427 ᐅᖄᓚᐅᑦ ᑐᕌᓪᓚᕆᒃᕕᒃ
(867) 975-5450 ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ
procurement@gov.nu.ca

ᖁᑦᓯᓂᖅᓴᒦᑦᑐᑦ ᓂᐅᕕᖅᑏᑦ
ᐱᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ, ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓄᓇᒥᐅᑕᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᑏᑦ
ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᑦ
(867) 975-5838 ᐅᕗᖓᓗᑭᐊᖅ
(867) 975-5406
(867) 975-5450 ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ
procurement@gov.nu.ca

ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑎ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ
ᐱᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ, ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓄᓇᒥᐅᑕᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᑏᑦ
ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᑦ
(867) 975-5415
(867) 975-5450 ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ
procurement@gov.nu.ca

procurement@gov.nu.ca 3

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐃᓗᓕᖏᑦ

ᐱᔾᔪᑕᐅᕙᒃᑐᑦ 4
ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ 5
ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓄᑦ ᐃᑲᔫᑎᑦ 6
ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ 11
ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑭᐅᑎᕕᐅᓯᒪᔪᑦ 11
ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ 13
ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ 21
ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᑕᓖᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ 22
ᖃᓄᖅ ᑭᐅᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ 24
ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᒍᑎᖏᑦ 37
ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᒍᑎᑦ 38
ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᑦ
(ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑎᒍᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᑦ) 40
ᐅᖃᐅᓰᑦ ᑐᑭᖏᑦ 42

4 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓄᓇᒥᐅᑕᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓕᕆᔩᑦ, ᐊᑑᑎᓂᖃᖃᑦᑕᕋᑦᑕ ᓯᕗᓕᖅᑎᐅᓂᕐᒥᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ. ᒪᑯᓄᖓᖓᓪᓚᕆᒃᑐᑦ, ᐱᓕᕆᕕᒃ ᐃᓕᑕᕆᔭᐅᓂᖃᒻᒪᑦ ᐃᒫᒃ “ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔩᑦ” ᐃᓱᒫᓗᖕᓇᖏᑦᑐᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᓯᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᒪᕐᒥᐸᓗᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓅᖓᔪᑦ ᓂᐅᕕᐊᖑᕙᒃᑐᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ. ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᒋᕙᒃᑕᕗᑦ ᖃᐅᔨᒪᔨᒋᔭᑦᑎᒍᑦ, ᓄᓇᓕᖕᓂ ᒐᕙᒪᓕᕆᔨᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᐃᓘᓐᓇᐸᓗᖏᓐᓄᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᖁᓪᓗᒋᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᖅᓱᑎᒃ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ ᐱᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᓐᓂᒃ ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᖃᑦᑕᖅᓱᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᔪᓐᓇᕈᑕᐅᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒍᑕᐅᕙᒃᑐᓂᒃ.

ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᒃᐸᒃᑕᖏᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ, ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒡᓗ, ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒡᓗ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ ᒪᑯᓂᖓ:

• ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔩᑦ ᓴᓇᔾᔪᑎᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᓲᖑᓂᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᑎᑦᓯᓂᕐᒥᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᑐᒃᓯᖅᑑᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᑐᐊᒐᖅᑎᒍᑦ, ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᓪᓗ;

• ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ
ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ (ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᒃᑯᑦ ᐅᓯᔩᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᓐᓂᖏᑦ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᓄᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓅᖓᔪᓂᒃ);

• ᑎᑎᕋᖅᕕᒃᑎᒍᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᓲᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕌᖑᕙᒃᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᖑᔪᒪᓪᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ
ᐱᓕᕆᕕᖏᑦᑎᒍᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᐃᑲᔪᕐᓂᕐᒧᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ;

• ᖃᓂᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᖃᑕᐅᕙᖕᒪᑕ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᓐᓂᖅ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᕕᐊᒍᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᓐᓂᖅ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖏᑦ; 1

• ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑎᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓂᕆᕙᒃᑕᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᑐᑭᖏᓐᓂᒃ ᐋᕿᒋᐊᕈᑏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᑦ;

• ᑐᓴᖅᑎᑕᐅᕙᖕᒥᖕᒪᑕ ᖃᓄᖅ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᓅᖓᔪᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᓂᖏᓐᓂᒃ;

• ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒥᔪᑦ ᐃᓕᓴᖅᓯᓐᓇᐅᑎᓂᒃ, ᐅᓂᒃᑳᓂᒃ, ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐅᖅᓴᐅᑎᓂᒃ,
ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᓂᕐᒥᓪᓗ ᐃᑲᔪᕈᑎᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᕆᓂᕐᒨᖓᔪᑦ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ; ᓱᓕᓗ

• ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑲᔪᓯᒍᑎᒃᓴᑦ, ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐅᓯᔩᑦ ᐅᒥᐊᕐᔪᐊᒃᑯᑦ ᐊᐅᓚᓐᓂᕆᕙᒃᑕᖏᑦ.

1ᓄᓇᓕᖕᓂ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ’ ᓂᐅᕕᖅᓯᐅᑎᑦ, ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᑦ, ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐃᑲᔪᕈᑎᒃᓴᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔪᑦ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑎᒍᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑦ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᓅᖓᔪᓂᒃ, ᐅᔾᔨᑐᖅᑕᐅᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᓯᐊᕈᐊᕙᒃᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᓂᐅᕕᐊᖑᓲᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᑦᓯᐊᕆᓖᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᓯᑦᓯᐊᕈᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓂᕐᓗᖏᓪᓗᑎᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑲᐃᑦᑐᓄᑦ ᐊᒃᑐᐊᓂᖃᖏᓪᓗᑎᒃ ᓂᐅᕕᕈᑎᑦ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᖏᑦᑎᒍᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ.

procurement@gov.nu.ca 5

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᑦᓯᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᐊᑲᐅᓈᖅᓯᒪᔪᑦ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᖅᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓄᑦ. ᓴᐳᔾᔭᐅᖁᓪᓗᒋᑦ ᐋᕿᒃᓯᐊᖅᓯᒪᒍᑎᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒍᑎᒃᓴᑦ, ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ ᑭᐅᔭᐅᒋᐊᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑕᐅᓕᕋᐃᒐᒥᒃ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ, ᐊᔾᔨᒌᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᖑᓪᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕆᐊᖃᕋᑎᒃ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖃᑉᐸᒃᑐᓂᒃ. ᒪᕐᕉᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᒋᐊᕐᖓᔪᔫᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓱᑎᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᑎᓗᒋᑦ ᐊᑑᑕᐅᑦᓯᐊᕆᐊᖃᓐᓂᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ. ᒪᑯᐊᑕᒡᒐ:

ᑐᒃᓯᕋᕈᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑭᐅᔭᐅᓲᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᖄᖃᑦᑕᖅᓱᑎᒃ ᐋᕿᑦᓯᐊᖅᓯᒪᒐᓗᐊᕐᒪᖔᑕ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑐᑭᖏᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ. ᑐᓂᔭᐅᓲᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᓂᐊᖅᑐᒧᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᓯᒪᔪᖅ ᐱᑎᑕᐅᓲᖅ ᖁᑦᓯᓛᖑᑉᐸᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᖏᑦᑕ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᐊᔪᖏᒐᐃᒻᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ. ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑕᐅᖄᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᑭᐅᔭᐅᔪᖃᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ ᐱᔭᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓲᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒃᓱᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓅᖓᔪᓂᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ. ᐃᓄᖕᓂᒃ ᐱᔪᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᓯᕗᓪᓕᐅᑎᑕᐅᖄᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᓇᓗᐃᓇᐃᔭᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ, ᑲᔪᓯᓂᖃᓲᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᕈᑎᑎᒍᑦ ᐃᒪᐃᓪᓗᐊᖅᑐᓂᒃ 15% ᐳᓴᓂᒃ ᒪᓕᒃᓱᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖅᑎᒍᑦ. ᑖᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᕕᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᕿᒥᕐᕈᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᓄᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᕐᒪᒋᑦ ᐊᖁᑎᒋᓪᓗᒋᑦ ᓴᓇᕐᕈᑎᒥᓐᓄᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᔪᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᔭᕆᐊᖃᕋᑎᒃ ᐃᓚᐃᓐᓈᕋᑎᒡᓗ ᐊᓯᒥᓐᓂᒃ, ᐃᔨᖅᓯᓯᒪᒐᑎᒃ ᐅᔾᔨᓇᓪᓚᕆᒃᓱᑎᒃ, ᐊᑑᑎᓂᖃᕝᕕᒋᓪᓗᒋᑦ, ᐱᓂᖅᓴᐅᑎᑦᓯᑦᑕᐃᓕᓪᓗᑎᒃ ᒪᓕᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑐᓂᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᓂᒃ.

ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᔪᒪᔪᓂᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᓲᑦ ᑭᐅᔭᐅᓲᑦ ᑐᓂᓯᕗᐅᔪᑦ ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᐊᑭᑭᓛᑦ ᐱᑎᑕᐅᓲᑦ ᐱᔪᓂᒃ “ᐊᔪᖏᒐᐃᒻᒪᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᖃᒻᒪᑕ ᐊᔪᖏᓂᕐᒥᒃ” ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑦᑕᖅᑐᑦ. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓕᒫᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑏᑦ, ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑐᐊᑦ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑎᒍᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᑦ ᐊᑭᖏᑦᑎᒍᑦ ᑭᓯᐊᓂ.

ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᓴᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᑐᑭᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑕ ᑐᑭᓯᓐᓇᖅᑎᑕᐅᒃᑲᓐᓂᕋᓱᐊᖃᑦᑕᖅᑐᑦ
ᒪᓕᒃᑐᑦ “ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ” ᐃᓚᖓᒎᖓᔪᑦ ᐅᑯᑎᒎᓇ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᑦ.

ᑕᒪᕐᒥᒃ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᔩᑦᑕᐅᖅ ᒪᓕᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᖏᓐᓂᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᒃᓴᒫᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓂᐅᕕᕈᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓕᕆᔩᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᖏᓐᓂᒃ ᑲᓇᑕᒥ ᐱᓕᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᐃᓕᓴᖅᓯᒪᔪᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖏᑦᑎᒍᑦ ᐱᖅᑯᓯᑦ.

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᓂᕐᒧᑦ ᒪᓕᒃᓱᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᖅᑑᑎᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ. ᐱᓗᐊᖅᑐᒥᒃ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᐅᔾᔨᓇᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐊᑐᐊᒐᑦ, ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖃᒻᒪᑕ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᖓᓐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖅᔪᐊᖅᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᒃᑎᒍᑦ. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᑭᖏᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᑦ ᐅᑯᑎᒎᓇ.

6 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ

ᐅᕙᓂ April 1, 2000-ᒥ, ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐋᖀᔪᒻᒪᑕ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᕐᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᑐᙵᕕᒃᑯᑦ ᓴᓇᕐᕈᑎᒋᓂᐊᕐᒪᒋᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕆᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓄᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᖏᒍᑕᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᒍᑎᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᓄᑦ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᓂᒡᓗ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᓯᐊᕈᓐᓇᓂᖅᓴᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᑲᔪᓯᑦᓯᐊᕈᑕᐅᒍᓐᓇᓂᖅᓴᓂᒃ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᓄᑦ ᐃᓚᐅᔾᔪᑎᓄᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕝᕕᖃᑦᓯᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᐃᓚᐅᖃᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑲᑎᒪᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓄᑦ ᐊᑑᑎᒋᐊᓕᖏᓐᓄᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓅᖓᔪᓂᒃ. ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓄᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᓕᖕᓄᑦ.

ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ:

1. ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᔪᑦ
ᖁᒃᓴᓇᖅᑐᒨᖓᓂᐊᖏᒻᒪᑕ ᐃᓱᒫᓗᖕᓇᖏᑦᑐᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕈᑎᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᓯᐊᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᑦᓯᐊᕐᓂᖏᑦ, ᐃᓕᑕᕐᓇᕐᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᖁᑦᓯᓂᖅᓴᓂᒃ ᐊᑭᓖᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓅᖓᔪᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᕐᓂᖏᓪᓗ ᑲᑦᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᐅᔾᔨᓇᑦᓯᐊᖅᑐᑦ, ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᑦᓯᐊᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᓂᖃᕝᕕᖏᑦ.

2. ᐊᑦᑕᓈᕿᑦᑕᐃᓕᒍᑎᒃᓴᑦ ᓴᙱᔾᔪᑕᐅᔪᓐᓇᓂᖅᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᒪᑭᒪᔾᔪᑎᓄᑦ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᑦ
ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᓗᓂ ᒪᑭᒪᔾᔪᑎᒃᓴᓂᒃ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᓄᓇᓕᖏᓐᓂᒡᓗ ᐊᑦᑕᓇᐃᔭᑦᓯᐊᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᓴᙱᓂᖅᓴᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓅᖓᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᓪᓕᒋᐊᕆᒻᒪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕈᖅᑎᕆᒍᑕᐅᓪᓗᓂ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ.

3. ᐃᓄᐃᑦ ᐃᓚᐅᑎᕐᓂᖏᑦ
ᐃᓕᐅᖃᐃᒍᑕᐅᒻᒪᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᓐᓄᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐃᓚᐅᑎᕈᑎᖏᓐᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕈᖅᑎᑕᓄᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᐃᓄᖕᓅᖓᔪᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐃᓄᖏᓐᓄᑦ.

4. ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐃᓕᓐᓂᐊᖅᑐᓕᕆᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐅᖅᓴᕐᓂᖅ
ᐊᒥᓱᕐᖑᓂᖅᓴᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᖃᑦᓯᐅᓂᖏᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐅᖅᓴᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᖏᓕᖅᓴᐅᑎᑦ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓕᒫᓄᑦ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᓕᒫᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᖃᕝᕕᖕᓂ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᓂᐊᕐᒪᑕ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᑐᓄᑦ ᐃᓄᖕᓅᖓᔪᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐃᓄᖏᓐᓄᑦ.

ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐃᓚᐅᑎᖅᐹᓪᓕᕈᑎᒃᓴᖏᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᓐᓇᐅᑎᒃᑯᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᑦᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᐊᑑᑎᒋᐊᓕᖏᓐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖃᓐᓂᕐᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᒃᓯᕋᕈᑎᓄᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᖃᕆᑕᐅᔭᒃᑯᑦ ᐅᕙᓃᑦᑐᑦ www.gov. nu.ca/nunavut/nni/nni.pdf ᐅᖃᖃᑕᐅᔪᓐᓇᕐᒪᓪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐊᓪᓚᒃᑎᖓᑦ
ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂ ᑐᑭᓯᒋᐊᒃᑲᓂᖅᕕᒃᓴᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐅᓲᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓄᑦ.

ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᑎᑎᕋᖅᑎᖓᑦ ᓯᕗᒧᐊᒃᑎᑦᓯᔨ
ᐅᖃᓗᑖ: (867) 975-7835 / 1 888 975-5999 ᐊᑭᖃᖏᑦᑐᖅ ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: (867) 975-7870
nniadmin@gov.nu.ca
www.nni.gov.nu.ca

procurement@gov.nu.ca 7

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᒪᑯᐊ ᐊᐱᖁᑕᐅᒐᔪᓲᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖕᒪᑕ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᐃᓚᖏᑦ ᐊᖏᓈᖅᓯᒪᔪᖅᑕᓖᑦ. ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᑕᐃᒪᖓᓕᒫᖅ ᐅᖃᖃᑕᐅᔪᓐᓇᖅᓱᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐊᓪᓚᒃᑎᖓᑦ (ᐅᑯᐊ ᖁᓚᓃᑦᑐᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ) ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖃᒻᒪᑕ ᐊᑐᐊᒐᖅᑎᒍᑦ ᑖᒃᑯᓂᖓ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ.

ᐱᑕᖃᑉᐹ ᐊᒃᑐᐊᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐊᑯᕐᖓᓐᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓄᓇᑖᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᖏᕈᑎᑎᒍᑦ?

• ᐄ, ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᒫᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᓚᖓᒎᖓᔪᑦ
ᓴᕿᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᔭᕆᐊᖃᒻᒪᒋᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᐅᕘᓇ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ
24 ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓄᓇᑖᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᖏᕈᑎᑎᒍᑦ.

ᖃᓄᕐᓗ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᑉᐸᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓕᖕᓄᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ, ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᓂ ᐱᔾᔪᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᒪᓕᒃᑕᑎᒍᑦ ᐊᑐᐊᒐᖅᑎᒍᑦ?

• ᐅᑯᐊ ᐊᑖᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ, ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓅᖓᔪᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ
ᐃᓄᓕᒫᓄᑦ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓄᑦ, ᓄᓇᕗᑦᒦᑦᑐᓄᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑕ ᐃᒫᒃ 7% ᐳᕐᓴᓐ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ (ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᔪᑦ ᖁᑦᓯᓛᒧᑦ ᐃᒫᒃ 21% ᐳᕐᓴᓐ) ᐃᑲᔪᖅᑕᐅᒍᑎᒋᔪᓐᓇᖅᑕᖏᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑑᑎᓗᑎᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕐᓗᑎᒃ ᐊᓯᒥᓐᓂᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᓄᑦᑕᐅᖅ. ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐋᕿᑦᓯᒪᓂᖃᒻᒥᖕᒪᑕ ᐱᒋᐊᖅᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᑖᓂᒃ ᐃᓄᖕᓅᖓᔪᓄᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓕᕋᐃᒻᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒻᒪᑕ ᐊᓯᖏᓐᓅᖓᔪᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓂᒃ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᓵᓚᖃᕋᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐃᓚᐅᒍᓐᓇᐅᑎᖏᓐᓅᖓᔪᑦ ᐃᖃᓇᐃᔮᒃᓴᓂᒃ, ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒡᓗ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ, ᓴᓇᒋᐅᖅᓴᐅᑎᓂᒡᓗ ᐃᓕᓴᖅᓯᓇᕐᓗᓂ. ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᒫᑦ ᐋᕿᑦᓯᒪᓂᖃᒻᒪᑕ ᐃᓚᖓᒍᑦ ᓯᓚᑖᓅᖓᔪᓂᒃ ᖁᑦᓯᓂᖅᓴᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᐊᖏᓪᓕᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓅᖓᔪᑦ, ᐊᒥᓲᓂᖅᓴᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᓄᐃᑦ ᐃᓚᐅᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑕᐅᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐅᖅᓴᓂᕐᒥᒃ ᐃᓕᓐᓂᐊᕐᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓄᑦ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᓕᒫᓂ.

ᖃᓄᕐᓕ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑏᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦ ᐊᑑᑕᐅᓲᖑᕙᑦ ᐃᒡᓗᓕᐅᖅᑎᓄᑦ ᓴᓇᔨᓄᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ?

• ᓯᕗᓪᓕᐅᑎᓗᒍ, ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑏᑦ ᑐᓂᐅᔭᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᐋᕿᑦᓯᒪᔪᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᒪᓕᒡᓗᑎᒃ ᖃᓄᐃᑦᑐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᒥᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒋᐊᓖᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ ᐱᔪᒪᔫᑉ ᑲᔪᓯᓂᖃᕈᑎᒋᔪᓐᓇᖅᑕᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ.

• ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᖅ ᐱᑕᖃᕆᐊᓕᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᕐᓂᖓᓂᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ

ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑲᑦᑐᕌᒃᑎᓄᑦ ᐱᔪᒥᓇᕐᓗᓂ ᖃᐃᖁᔨᒍᑦ ᐃᓄᖕᓂᒃ, ᑐᕌᓪᓗᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓄᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ

8 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᑲᒻᐸᓂᐅᔪᓄᑦ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᒃᓴᖅ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨᒧᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ, ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑕᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᑐᓂᓯᒍᒻᒥᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᒨᖓᓪᓚᕆᒃᑐᒥᒃ.

• ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᒥᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑏᑦ ᐃᒡᓗᓴᓂᒃ ᓴᓇᔨᐅᓂᕐᒨᖓᔪᑦ ᐅᖓᑕᓅᖓᔪᓂᒃ
$300,000 ᐃᓚᒋᓕᐅᔾᔨᒋᐊᓕᒃ ᐊᑕᖏᖅᑐᓂᒃ ᑎᑎᕋᑦᓯᐊᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐅᖅᓴᐅᑎᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᒃ ᐃᓕᓐᓂᐊᓯᓐᓇᕈᑎᒃᓴᖏᓐᓂᒃ ᐃᓄᐃᑦ ᐱᓕᕆᔩᑦ. ᖃᓄᖅ ᐱᓕᕆᐊᖑᓂᐊᖅᑐᑦ ᓴᓇᔪᓄᑦ ᐃᓗᓕᖃᓪᓗᑎᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ ᐋᕿᑦᓯᒪᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᓂᒃ ᐊᑭᓕᖅᑐᐃᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᑭᓕᖅᑐᒐᓐᓂᒃ ᐋᕿᑦᓯᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᐅᑉ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨᐅᑉ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᐃᓄᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᐊᑭᓕᖅᑐᒐᐅᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᑎᒍᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓗᑎᒃ; ᐊᒻᒪᓗ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᓂᒃ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᐊᑭᓕᖅᑐᐃᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᑭᒡᓕᖃᓪᓗᑎᒃ ᐱᒋᐊᖅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᖏᑦᑎᒍᑦ ᑲᑦᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨᒃᑯᑦ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓂᒃ.

• ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᑦ ᑐᒃᓯᖅᑑᑎᓃᑦᑐᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᓈᒻᒪᒃᑐᓂᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒃᐸᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᐃᓕᑦᓯᒍᑎᒃᓴᑦ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᖃᖏᑉᐸᑦ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᐱᒋᐊᕐᖓᐅᑎᓅᖓᔪᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᓖᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓄᐃᑦ ᐃᓚᐅᑎᕈᑎᖏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᑦ, ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᓪᓗ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᒃᓴᑦ ᐃᓱᒪᑕᕆᔭᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᓇᒋᐅᖅᓴᖅᑎᑦᓯᒍᑏᑦ. ᐱᒋᐊᕐᓂᖓᓅᖓᔪᑦ ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᔪᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓈᒻᒪᖏᑦᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᒃᐸᑕ ᖃᓄᐃᓕᑦᓯᒍᑎᒃᓴᑦ ᐅᖓᑕᓅᖓᔭᕆᐊᖃᖏᑦᑐᑦ 25 ᐳᕐᓴᓐ ᑲᑎᓪᓗᑎᒃ ᓴᓇᑎᑦᓯᒍᑎᓄᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ ᑐᓂᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᐸᑕ ᐋᕿᑦᓯᒪᓂᖏᑦᑕ ᑐᑭᖏᑦ ᐱᔭᑦ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᒥᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᑎᒍᑦ.

• ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᓄᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒐᔭᕐᒪᑕ ᒪᓕᒡᓗᑎᒃ ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ:

(i) ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓅᖓᔪᑦ ᐋᕿᑦᓯᒪᓂᖏᑦ, ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ 7%
(ii) ᐃᓄᐃᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔭᑦ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑦᑐᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ 7%
(iii) ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ, ᐃᓚᒋᐊᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ 7%

• ᐱᑕᖃᖏᑉᐸᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑲᐅᓈᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐃᓗᐊᒍᖔᖅ
ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒃᓴᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᖃᓄᖅ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᑕᒡᕙᐅᓂᖏᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᑦ, ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᑦ, ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᒥᓃᑦ, ᐊᓯᖏᓪᓘᓐᓃᑦ ᐊᔾᔨᐸᓗᖏᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒃᓴᑦ, ᐊᒃᐸᓯᓛᖅ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ ᑐᓂᓯᕕᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᒥᒃ.

ᖃᓄᕐᓕ ᐊᑑᑕᐅᒐᔭᕐᒪᑕ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᑎᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᖅᑕᓖᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ?

• ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᑕᐅᖄᕆᐊᓖᑦ ᐅᑯᐊ ᖁᓚᓃᑦᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓴᓇᔨᓕᕆᔪᓄᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ. ᑕᐃᒪᐃᒻᒪᑕ, ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᖏᓐᓄᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᐊᑑᑎᔪᓐᓇᕐᒪᑕ ᑲᑉᐸᓂᒃᑯᑦ ᐊᑎᖃᖃᑕᐅᒃᐸᑕ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᓄᑦ ᐃᓄᖕᓅᖓᔪᓄᑦ, ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅᑕᓕᖕᓄᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓱᓇᒃᑯᑖᒃᓴᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᓂᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᓄᑦ.

• ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕖᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᕖᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᑭᓯᐊᓂ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᑎᓐᓇᒋᑦ ᓱᓇᒃᑯᑖᒃᓴᑦ
ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᔪᖃᕋᓱᐊᖅᑎᓪᓗᒍ ᓴᓇᔨᒃᑯᓐᓄᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᒥᒃ, ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᒃᓴᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᓯᕗᓪᓕᖅᐹᒥ ᐃᒪᐃᓪᓗᐊᖅᑐᓂᒃ $100,000 ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ.

procurement@gov.nu.ca 9

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᓪᓕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ?

• ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᑐᓂᐅᔭᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑐᐃᓐᓇᐅᒋᐊᓖᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ
ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᑐᒃᓯᕌᖑᓲᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᐅᒪᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᑦ ᑲᔪᓯᒍᑎᒃᓴᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ.

• ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᓴᓇᔭᒃᓴᓅᖓᔪᑦ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᓂᒃ ᐊᑭᓕᖕᓂᒃ ᐃᒪᐃᓪᓗᐊᖅᑐᓂᑦ ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᔪᑦ $300,000 ᐃᓚᖃᕆᐊᓖᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᑦᓯᐊᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᓴᓇᒋᐅᖅᓴᐅᑎᒃᓴᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᐱᓕᕆᔨᐅᓂᐊᖅᑐᓄᑦ. ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ, ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᕇᖅᑐᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ, ᐱᓕᕆᒋᐅᖅᓴᐅᑎᒃᓴᑦ ᐃᓕᓴᕋᒃᓴᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᓗᑎᒃ ᑲᓐᑐᕌᒍᑎᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᑦ ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᔪᑦ $250,000.

• ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᒪᓕᒋᐊᓕᑦ ᐱᒋᐊᕐᖓᐅᑎᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑐᖅᓯᐅᑎᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᔭᕇᖅᑐᓂᒃ
ᐱᑕᓖᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓅᖓᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓄᑦ ᓴᓇᔾᔪᑎᒃᓴᓂᒃ ᐃᓗᓕᓖᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ, ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑕᐅᓗᑎᒃ ᓴᕿᐅᒪᓂᖏᑦᑎᒍᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᔪᑦ ᓈᒻᒪᓛᖑᓗᑎᒃ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᕝᕕᒋᓂᐊᖅᑕᖏᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ, ᒪᓕᒃᑐᑦ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᒻᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᔪᒪᔪᒥᒃ.

• ᑐᒃᓯᕌᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᑦᓯᐊᖅᓯᒪᔪᑦ ᑐᑭᓯᓐᓇᕐᓗᑎᒃ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ, ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ
ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑕᐅᓲᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᐅᔾᔨᓇᕐᓗᑎᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᓂᖏᑦᑎᒍᑦ ᐱᑎᑦᓯᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑏᑦ ᐊᑑᑎᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᓚᖓᒎᖓᔪᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ.

• ᐃᓄᖕᓅᖓᔪᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦᑕᐅᖅ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᓂᐊᕐᒪᑕ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ
ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑦ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓄᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ. ᐃᓄᖕᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᒪᑯᐊ, ᐊᒃᐸᓯᓛᑦ, 10 ᐳᕐᓴᓐ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖃᕈᑎᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓗᓂ 5 ᐳᕐᓴᓐ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓄᑦ.

ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᑐᓂᓯᓯᒪᔪᖃᖏᑉᐸᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᖃᓄᕐᓕ ᑕᐃᒪ ᓄᓇᓖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᖏᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕋᔭᖅᐸᑦ?

• ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᑐᓂᓯᓯᒪᖏᑉᐸᑕ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕌᒥᒃ,
ᓇᓪᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᑐᓂᓯᒃᐸᑕ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑕᐅᔪᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕌᒥᒃ ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑕᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᓄᓇᓕᖕᓃᑦᑐᑦ ᐱᓕᕆᕖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᖕᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᖃᓐᓂᕐᒧᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᑕᒪᒃᓄᑯᖓᖓᔪᒥᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᒨᖓᔪᒥᒃ.

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑰᑦ ᐊᔪᖅᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖅᐹᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᖏᓐᓂᒃ ᐱᔭᐅᑎᑦᓯᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᖃᐃᖁᔨᒍᒻᒥᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐃᓚᐅᖁᔨᓗᑎᒃ ᐊᔪᖏᑦᑐᓂᒃ ᐃᓄᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᑕᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓅᖓᔪᓄᑦ ᑭᓯᐊᓂ?

• ᐄ. ᑐᓂᓯᒐᓱᐊᖅᑐᖅ ᓵᓚᖃᕈᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑐᒃᓯᕌᒥᒃ
ᖃᐃᖁᔨᒍᑏᑦ ᐊᑑᑎᓂᓕᖕᓂᒃ ᒥᑭᓂᖅᓴᓂᒃ $25,000-ᓂᒃ ᑐᓂᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᔪᖏᑦᑐᒧᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᑕᐅᓗᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᒃ ᐊᑑᑕᐅᓗᑎᒃ ᓈᒻᒪᒃᑐᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᓴᕿᐅᒪᔪᑦ. ᓈᒻᒪᒃᑐᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᓴᕿᐅᒪᔪᑦ ᑕᒡᕙᐅᔪᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᐱᖓᓱᓂᒃ ᑲᑉᐸᓂᓂᒃ

10 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᐊᖃᕈᒪᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᖏᑦᑐᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᒋᐊᒃᓴᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ. ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ

ᐃᓚᐅᖁᔨᓗᑎᒃ ᖃᐃᖁᔨᓯᒪᒍᓐᓇᕐᒥᔪᑦ ᐃᓄᖕᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᓕᖕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒦᖏᑦᑐᓂᒃ, ᓴᕿᐅᒪᔪᓂᒃ ᐃᓚᒋᔭᐅᒍᑎᖃᑉᐸᑕ ᓄᓇᕗᑦ ᑐᙵᕕᒃᑯᑎᒍᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓄᑦ ᐊᑎᖃᕝᕕᖕᓂᒃ.

ᖃᓄᕐᓕ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖃᒻᒪᑕ?

ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔩᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᖃᐅᔨᓴᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᓐᓇᕐᓗᑎᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᓐᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᑮᓇᐅᔭᖃᖅᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦᑎᒍᑦ. ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑐᑦ ᐊᑑᑎᑦᓯᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᐅᓂᕐᒧᑦ ᒪᓕᖁᓪᓗᒋᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᓐᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ. ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖅᑎᒍᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑕᐅᔪᓐᓇᕐᒪᑕ ᐱᓂᖅᓴᐅᒍᑎᒃᓴᑦ ᐊᖏᓂᖅᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᖃᓄᐃᓕᔭᐅᒍᑎᒃᓴᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᑭᖑᓪᓕᖅᐹᒥ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᑯᑦ.
• ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᐊᖏᖅᑏᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔩᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ
ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᔪᓯᒍᑎᓅᖓᔪᓂᒡᓗ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᕆᒋᐊᖃᒻᒪᒋᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ.

• ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ, ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒍᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᕆᐊᖃᒻᒪᑕ, ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦ
ᑐᙵᕕᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᔪᓯᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᔪᓯᒍᑎᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᓈᒻᒪᓈᖅᑕᖅᑐᓂᒃ ᐊᑑᑎᒋᐊᓖᑦ ᐊᑑᑕᐅᑎᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᖃᖓᐅᓕᕋᐃᒻᒪᑦ.

• ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔩᑦ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᖐᓐᓇᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᑎᒋᐊᓕᖕᒥᓐᓂᒃ ᐃᓄᖕᓅᖓᔪᓂᒃ
ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ “ᓵᖓᔭᒃᓴᐅᒻᒪᑕ ᐱᓕᕆᑦᓯᐊᖃᑦᑕᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒥᓐᓂᒃ” ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᖃᑦᑕᖏᒻᒪᑕ ᐊᖁᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᐃᓚᐅᑎᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᓯᕗᓂᒃᓴᓅᖓᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᑎᑕᖏᓐᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓂᒃ.

ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᕚᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑏᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᒥᕐᖑᐃᖅᓯᖅᕕᖕᓂ?

• ᐄ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᓂ “C-ᒥ” ᐅᑯᓇᓃᑦᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᒃᑯᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᒥᕐᖑᐃᓯᖅᕕᖕᓂ. ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᓱᖏᐅᑎᓯᒪᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᖕᒥᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᓯᓐᓇᖅᐸᒌᕆᐊᓕᖕᒥᓐᓂᒃ ᐅᑯᓇᓃᑦᑐᓂᒃ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᓂᒃ “C-ᒥ” ᐱᒐᓱᐊᕐᓂᐊᕈᒪᒍᑎᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᒥᕐᖑᐃᓯᖅᕕᖕᒦᑦᑐᓂᒃ.

procurement@gov.nu.ca 11

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᒪᓕᒐᑦ

ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᑦᑎᒍᑦ ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᕙᒃᑕᖏᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ, ᐋᒡᒐᑐᐊᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᑦ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓄᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨᓄᑦ - ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔩᑦ ᐊᖏᖅᑏᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᓐᓇᓂᕐᒥᒃ - ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᓐᓂᖏᑦ ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐃᓕᑕᕆᔭᐅᔾᔪᑎᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᖕᒪᑕ ᒥᓂᔅᑕᐅᑉ (ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᓪᓕᐊᑕ ᒥᓂᔅᑕᐅᑉ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑎᓕᔭᐅᓯᒪᔫᑉ) ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᒐᕙᒪᓕᕆᔨᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ2

ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᔪᔪᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ
ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑏᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕈᑎᓂᒃ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᑦ ᓱᓕ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᖏᑦ ᒥᓂᔅᑕᐃᑦ (ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑎᓕᓯᒪᔭᖏᑦᑕ) ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓖᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᓐᓇᓂᕐᒥᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᕐᓂᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᒃᑯᔾᔨᒍᑏᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓂᒃ ᐅᑯᐊᑎᑐᑦ ᒥᓂᔅᑕ ᐃᖃᖅᑐᐃᕕᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ ᒪᓕᒐᓐᓂᐊᕈᑎᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᒥᓂᔅᑕ ᑮᓇᐅᔭᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ ᓇᓪᓕᐅᒃᑯᒫᖅᓯᐅᑎᓄᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ. ᑭᑭᑕᐅᔾᔭᖏᑦᑐᑦ ᓯᕗᒧᐊᒃᑎᑦᓯᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᑦ (ᒪᑯᐊ ᖃᐅᔨᒪᔭᑦ ᐱᖁᔭᓕᐅᖅᑏᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᑦ) ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ.

ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᓐᓂᒃ

ᐊᒻᒪᓗ ᑭᒡᓕᖏᑦ ᑎᑭᐅᑎᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᑦ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᓐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᓄᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒋᐊᖃᑦᑐᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓄᑦ. ᐊᑑᑕᐅᒍᓐᓇᕐᒪᑕ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᐱᔾᔪᑎᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓲᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᖅ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ. ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᐃᓚᓖᑦ ᑐᒃᓯᖅᑑᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓄᓇᑖᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᖏᕈᑎᖏᑦᑎᒍᑦ, ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᖁᔭᑦ ᒪᓕᒐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ, ᐊᒻᒪᓗᑦᑕᐅᖅ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦ. ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ, ᑕᒪᐃᓐᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᑲᔪᓯᓂᖃᕈᑎᖃᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ ᑐᒃᓯᖅᑑᑎᒃᑯᑦ ᑲᓇᑕᒥᐅᑦ ᒪᓕᒐᖏᑦᑎᒍᑦ. ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑲᔪᓯᒍᑎᓄᑦ, ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᑦ ᑲᔪᓯᒍᑎᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃ ᐃᑲᔪᖅᕖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂ ᐊᑑᑎᓂᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐃᓕᑕᕆᐅᔭᔾᔪᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᓕᕈᓐᓇᖅᑐᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᖕᒪᑕ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᑦᓯᐊᕋᓱᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ.

ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᓪᓚᕆᒋᐊᓖᑦ ᐃᒫᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᒫᑐᐃᓐᓇᐅᔭᖅ ᒪᓕᒃᑕᐅᔪᓐᓇᕐᒥᔪᑦ, ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᒋᐊᖅᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓄᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᑦᑑᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᒪᓕᒃᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᕝᕕᖏᓐᓂᒃ, ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᓐᓂᒡᓗ.

ᐅᑯᓇᓂ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᓂᖅᓴᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᑐᒃᓯᕌᖑᕙᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᔪᓯᔾᔪᑎᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖃᕈᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᑎᒍᑦ ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᖏᓐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᖑᕙᒃᑐᑦ ᒪᑯᐊ:

2
ᐅᑯᐊ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ ᓴᓇᔾᔪᑎᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ
ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐱᖁᔭᓕᕆᔾᔪᑏᑦ.

12 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᑦ 1-ᒥ: ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᑦ ᐊᑑᑎᕙᒃᑕᖏᑦ

ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᑦ

ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ

ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᖅ

ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ ᐊᑖᓂ $5,000 ᐃᓄᑐᐊᒧᑦ (1) ᐅᖄᓚᐅᑎᒃᑯᑦ

ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ
ᐊᑭᓕᕋᒃᓴᖅ(4)
/ᐊᑭᓕᒃᓴᐅᕈᑦ/
ᐊᑭᓖᒍᑎᒃᓴᖅ

$5,000 - $25,000 ᐱᔭᐅᒐᓱᐊᖁᔨᔪᑦ (5) ᑐᒃᓯᕌᑦ ᖃᑦᓯᕌᒻᒪᖔᑕ ᐊᑭᓖᒍᑎᒃᓴᖅ

Over $25,000 ᓴᕿᐅᒪᑎᑕᑦ (2) ᑐᒃᓯᕌᑦ

ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᐊᑭᓖᒍᑎᒃᓴᖅ

ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑦ
(ᐃᓚᖃᓪᓗᑎᒃ
ᐅᖃᖃᑎᖃᓐᓂᕐᒥᒃ)

ᐅᖓᑖᓄᑦ $25,000 ᐱᔭᐅᒐᓱᐊᖁᔨᔪᑦ (5) ᑐᒃᓯᕌᖅ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑦ

ᑲᓐᑐᕌᒃᑯᑦ

ᐅᖓᑖᓄᑦ $25,000 ᓴᕿᐅᒪᑎᑕᑦ (2) ᑐᒃᓯᕌᖅ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᑯᑦ

ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑦ

ᒪᑭᒪᒍᑎᒃᓴᑦ ᐊᑖᓂ $5,000 ᐱᓪᓚᕆᖏᑦᑐᑦ

ᑐᑭᖏᑦ (6) ᐅᖃᓘᑎᒃᑯᑦ

ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ
ᐊᑭᓕᕋᒃᓴᖅ(4)
/ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑦ
ᑲᓐᑐᕌᒃᑯᑦ

$5,000 - $100,000 ᐱᔭᐅᒐᓱᐊᖁᔨᔪᑦ (5) ᑐᒃᓯᕌᑦ

ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓂᐊᖅᑐᒥᒃ

ᓴᓇᔨᒃᑯᑎᒍᑦ
ᑲᓐᑐᕌᒃᓴᖅ

ᐅᖓᑖᓄᑦ $100,000 ᓴᕿᐅᒪᑎᑕᑦ (2) ᑐᒃᓯᕌᑦ

ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓂᐊᖅᑐᒥᒃ

ᓴᓇᔨᒃᑯᑎᒍᑦ
ᑲᓐᑐᕌᒃᓴᖅ

ᐃᒡᓗᓕᐅᖅᑎᑦ (3) ᐊᑖᓂ $5,000 ᐱᓪᓚᕆᖏᑦᑐᑦ

ᑐᑭᖏᑦ ᐅᖃᓘᑎᒃᑯᑦ

ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ

ᑲᓐᑐᕌᒃᓴᖅ (4)
/ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑦ
ᑲᓐᑐᕌᒃᓴᖅ

$5,000 - $100,000 ᐱᔭᐅᒐᓱᐊᖁᔨᔪᑦ (5) ᑐᒃᓯᕌᑦ

ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓂᐊᖅᑐᒥᒃ

ᓴᓇᔨᒃᑯᑎᒍᑦ
ᑲᓐᑐᕌᒃᓴᖅ

ᐅᖓᑖᓄᑦ $100,000 ᓴᕿᐅᒪᑎᑕᑦ (2) ᑐᒃᓯᕌᑦ

ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᐃᒡᓗᓕᐅᖅᑎᒃᑯᑦ

ᐃᒡᓗᒃᓴᓂᒃ

ᐋᕿᒃᓱᐃᔨ ᐊᑖᓂ $5,000 ᐱᔭᐅᒐᓱᐊᖁᔨᔪᑦ (5) ᐅᖃᓘᑎᒃᑯᑦ ᓴᓇᔭᒃᓴᓕᕆᔨᒃᑯᑦ

ᕿᓚᒥᒃᑯᑦ

ᐱᔭᐅᒐᓱᐊᖁᔨᔪᑦ (5) ᓴᓇᔭᒃᓴᓕᕆᔨᒃᑯᑦ

ᐊᖏᓈᖅᓯᒪᔪᖅ

ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᐃᑦ $5,000 - $50,000 ᑐᒃᓯᕌᑦ

ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓂᐊᖅᑐᒥᒃ

ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑦ
ᑲᓐᑐᕌᒃᑯᑦ

ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ
(1) ᐃᓄᑑᔾᔭᐅᓗᓂ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᑦ ᓴᕿᖅᑕᑦ ᐱᑕᖃᓗᐊᖏᑦᑐᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔾᔪᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒍᑎᒃᓴᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ.3
(2) ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᓴᕿᐅᒪᑎᑕᐅᒋᐊᓕᒃ ᓂᐅᕕᕈᒪᔪᑦ ᓴᕿᐅᒪᑎᑕᖓᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ/ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒍᒫᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᓴᕿᐅᒪᑎᑦᓯᔪᖅ ᑐᓴᒐᒃᓴᖅᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐅᖃᓕᒫᒐᖅᑎᒍᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᑎᒍᑦ.
(3) ᐃᒡᓗᓕᐅᕐᓂᕐᒧᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒥᔪᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᓴᕿᐅᒪᓗᑎᒃ.
(4) ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᑦ ᓴᕿᐅᒪᑎᑦᓯᔨᓄᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓲᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᔪᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᓄᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ. ᓂᐅᕕᐊᕆᖃᑦᑕᕐᓗᓂᒋᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᓯᓚᑖᓂᒃ, ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑎᑭᓴᐃᒍᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᕐᓗᑎᒃ.

(5) ᐱᒐᓱᐊᖁᔨᓪᓗᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓲᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᑭᓯᐊᓂ ᐱᖓᓱᐃᓐᓇᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕖᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ.

(6) ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᑦ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᓐᓂᒃ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑕᐅᓲᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅᑕᖃᓲᓄᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ.

3
ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ ᖃᕆᑕᐅᔭᒃᑯᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᒃᑯᕕᖕᒥ ᐊᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ

ᒪᒃᐱᒐᖓᒍᑦ ᐅᕙᓂ: www.gov.nu.ca/nunavut/english/business/

procurement@gov.nu.ca 13

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐅᓂᒃᑳᖅ
ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨᒃᑯᑎᒍᑦ
ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅ ᑎᑭᓵᖅ
ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᑭᓕᑦᓴᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ
ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃ
ᐱᔭᕆᐊᑐᖏᑦᑐᖅ ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᔪᒃᓴᓂᒃ ᓴᓇᔨᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᖅ - ᐱᔭᕆᐊᑐᖏᑦᑐᓂᒃ
ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ
ᐃᒡᓗᓕᐅᖅᑎᓄᑦ ᐃᒡᓗᓕᐅᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ - ᐱᔭᕆᐊᑐᔪᓕᕆᔾᔪᑎᑦ
ᕿᓚᒥᒃᑯᑦ ᐃᒡᓗᓕᐅᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓱᐃᔩᑦ ᐊᖏᕈᑎᖓᑦ - ᕿᓚᒥᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᔪᒃᓴᑦ
ᐊᑯᓂᐅᓂᖅᓴᖅ ᐃᒡᓗᓕᐅᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓱᐃᔩᑦ ᐊᑕᖏᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᐊᖏᕈᑎᑦ - ᐊᑯᓂ ᐊᑑᑎᔪᒃᓴᓄᑦ
ᐅᖃᖃᑎᖃᕈᑎᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᐊᖏᕈᑎᑦ - ᐅᖃᖃᑎᖃᖃᑦᑕᓂᕐᒥᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ
ᖃᑦᓯᕌᕋᔭᕐᒪᖔᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᖃᑦᓯᕌᕋᔭᕐᒪᖔᑕ
ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ
ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᔪᒃᓴᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᔪᒃᓴᒥᒃ

ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔾᔪᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ

ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᑐᕌᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᒃᓴᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐊᑐᖅᑕᐅᓲᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᑎᖃᑦᑕᖅᑕᖏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔩᑦ ᖃᐅᔨᒪᓯᓐᓇᖅᑐᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᓐᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᑭᖒᒪᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᓴᓂᒃ. ᐃᓕᑉᐹᓪᓕᕈᓐᓇᕋᕕᑦ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᒫᓐᓇᕐᓂᑕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑕᐅᕙᒃᑐᓂᒃ ᒫᓐᓇ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᑦ ᐳᓛᕆᐊᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ/ᐊᐅᓚᑕᐅᒐᔭᖅᑐᑦ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᒧᑦ ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᒧᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ, ᐊᑐᐃᓐᓇᑦᓯᐊᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᖃᕆᑕᐅᔭᖏᑦᑕ ᐊᖁᑎᖏᑦᑎᒍᑦ ᐅᕘᓇ www.gov.nu.ca. ᒪᓕᒡᓗᒋᑦ “ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ” ᑖᒃᑯᓇᓃᑦᑐᑦ ᐊᖁᑎᒋᔭᕐᓂ ᓴᕿᐅᒪᔪᑦ.

ᖁᑦᓯᓂᖅᓴᓃᑦᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑐᖃᑦᑕᖅᑕᖏᑦ ᐱᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑕ ᑐᑭᖏᑦ ᑲᒪᒋᔭᐅᔾᔪᑎᖏᑦ. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᖁᑦᓯᖕᓂᓖᑦ ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓲᑦ ᓇᓪᓕᐊᒃᑯᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᓴᐅᒪᑎᑦᓯᒍᑎᒃᑯᑦ ᐅᖃᓕᒫᒐᖅᑎᒍᑦ ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐆᒃᑐᖅᑕᐅᖁᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᓪᓗᑎᒃ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐊᔪᖏᑦᑐᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ.

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᓴᓇᔾᔪᑎᓂᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᕿᓂᕈᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᕈᒪᔪᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒍᒪᔪᓄᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᒋᐊᓖᑦ ᐃᖃᖅᑐᐃᕕᓕᕆᔨᒃᑯᑎᒍᑦ. ᐅᑯᐊ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐱᑕᓖᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐅᖃᐅᓯᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑕᐅᕙᒃᑐᓄᑦ. ᐅᑯᐊ ᓱᓕ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐊᑕᓃᑦᑐᑦ.

ᓵᓚᒃᓴᖅᑐᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᒥᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᔭᕆᐊᑐᖏᓂᖅᓴᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑦ ᖃᐅᔨᒪᒐᐃᒻᒪᑕ ᖃᓄᖅ ᐋᑎᒋᐊᖃᖃᑦᑕᖅᑕᑦᑎᓐᓂᒃ ᓂᐅᕕᓕᕋᐃᒐᑦᑕ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒋᖃᑦᑕᖅᑕᑎᓐᓂᒃ.

ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᐊᖅᑐᒥᒃ

ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᕈᑕᐅᒻᒪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᒥᒃ (ᓵᓚᖃᕋᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ) ᑐᓂᓯᓗᓂ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅᑕᓕᖕᒥᒃ, ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᑕᓕᖕᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓴᓇᔨᒃᓴᒥᒃ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ ᖃᓄᕐᓗ ᖃᐅᔨᒪᓂᖃᑦᓯᐊᕆᐊᓕᒃ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᑭᖒᒪᔭᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐊᐅᓚᑕᐅᓲᖑᒻᒪᖔᑕ ᐱᓕᕆᐊᑦ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕕᐅᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᑖᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐅᔾᔨᓇᓪᓚᕆᒻᒪᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᑭᓕᐅᑦᓯᐊᖅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓱᓇᒃᑯᑖᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ, ᒪᑯᓂᖓ ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᑦᓯᓂᒃ, ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐅᑉᓗᖓ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᖓᒃᑯᑦ

14 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᑐᓂᔭᐅᒋᐊᓖᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑏᑦ ᐃᓕᓱᕝᕕᖃᒻᒪᑕ ᐅᑉᓗᖓᓂᒃ. ᑭᓯᐊᓂ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᑦ ᐊᔪᖏᑦᑐᓄᑦ ᑭᐅᔭᐅᓲᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᖏᑦ ᐱᔭᐅᓲᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᒪᑐᓐᓇᖃᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᖓᓂᒃ ᐅᑉᓗᖓᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᔭᐅᒋᐊᖃᓐᓂᖏᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᔾᔭᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᓕᕋᐃᒐᒥᒃ.

ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᔪᖃᒻᒪᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᕕᒃᓴᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᖃᕈᒪᔪᖅ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᖅ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖏᓐᓇᕆᐊᓕᒃ ᐃᓛᖏᓛᒃ ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᓕᒃᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ. ᐊᓯᖏᑦᑕᐅᖅ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑎᒃᓴᐅᒻᒥᔪᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᒪᔪᒨᖓᔪᑦ ᐃᓚᖃᑦᑐᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ (ᑐᒃᓯᕋᖅᕕᐅᓗᓂ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓴᕿᐅᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ), ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ (ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ, ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ, ᓴᓇᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᐃᒡᓗᓕᐅᖅᑎᐅᓂᕐᒧᓘᓐᓃᑦ) ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔭᕆᐊᑐᒻᒥᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᓗᑎᒃ. ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ, ᐱᑕᖃᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᓈᒻᒪᒃᑐᒥᒃ ᐱᕕᒃᓴᖃᑦᓯᐊᕐᓗᑎᒃ ᖃᓄᑎᒋ ᐊᑯᓂᐅᑎᒋᔪᒥᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑕᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐱᕕᒃᓴᖃᖁᓪᓗᖏᑦ ᐸᕐᓇᐃᓯᒪᒍᓐᓇᖁᓪᓗᒋᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᕕᐅᓗᑎᒃ ᑭᐅᕕᒃᓴᖏᓐᓂᒃ. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐊᔪᖏᓐᓂᓕᓕᒫᑦ ᑭᐅᔪᑦ ᑐᒃᓯᕌᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᑎᒃᓴᒥᒃ ᐱᑕᓖᑦ ᐊᔾᔨᒌᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᓗᑎᒃ, ᑭᓯᐊᓂᓕ ᐱᔾᔪᑕᐅᒐᔭᖅᑐᑦ ᖃᐅᔨᓴᕈᑏᑦ ᖃᑦᓯᓂᒃ ᐊᑭᖃᓐᓂᖏᑦ (ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑐᒃᓯᖅᑑᑎᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᖏᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ). ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒻᒪᑕᓕ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐊᓯᖏᑦ ᐊᔾᔨᒌᒻᒪᑕ, ᐊᒃᐸᓯᓛᑦ (ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ) ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓈᒻᒪᓛᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᖔᕋᔭᕐᒪᑕ ᑕᐃᒪᐃᑦᑐᑦ.

ᐊᑑᑎᒋᐊᓕᖏᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᓴᕿᐅᒪᑦᓯᒐᔭᖅᑐᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᓗᓂ ᒪᑯᓄᖓᖓᖓᔪᓂᒃ:

• ᐋᕿᒃᓱᐃᓗᓂ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᐱᕕᐅᓇᓱᐊᕐᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ (ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᑦ) ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᓗᑎᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ, ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ, ᓴᓇᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓐᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᐃᒪᐃᓪᓗᐊᖅᑐᓂᒃ $5,000 ᐊᒻᒪᓗ ᐅᖓᑖᓅᖓᔪᓂᒃ;

• ᓴᕿᐊᑎᕆᓗᓂ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᕐᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᐅᑯᑎᒎᓇ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦᑎᒍᑦ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᔪᖏᑦᑐᓂᒃ ᐃᓄᖕᓂᒃ, ᓄᓇᕗᑦᒦᑦᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ; ᐊᒻᒪᓗ,

• ᐋᕿᒃᓱᐃᓗᓂ ᖃᑦᓯᕌᕋᔭᖅᑐᓂᒃ ᐊᑭᖏᓐᓂᒃ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔩᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᖃᕈᓐᓇᖁᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᖃᓕᕈᑎᒃ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᓈᒻᒪᓛᓂᒃ ᐊᑭᒃᓴᖏᓐᓅᖓᔪᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ, ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᓴᑦ, ᓴᓇᔾᔪᑎᒃᓴᓄᓪᓗ ᐊᑑᑎᔪᒃᓴᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ.

ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᒐᔭᖅᑐᓂᒃ (ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ) ᐃᒪᐃᓕᖓᒋᐊᓖᑦ:

• ᐊᑎᓕᐅᖅᓯᒪᕕᐅᓗᑎᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔪᓐᓇᖅᑐᒧᑦ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᒧᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓕᖕᒥᒃ ᐃᓕᑕᖅᓯᒍᑎᒃᑯᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᓐᓂᐊᕐᒪᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓪᓚᕆᓐᓂᖏᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᖃᓐᓂᐊᖅᑑᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᓗᓂ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᖃᐅᓯᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓕᒃᑎᒍᑦ;

• ᐱᔭᐅᒋᐊᓖᑦ, ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᓇᑦᓯᐅᔾᔭᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᑎᑭᐅᑎᓚᐅᖏᓐᓂᖓᓂ ᒪᑐᕕᒃᓴᖓᑕ ᐅᑉᓗᐊ, ᓯᕿᖑᔭᕐᓗ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᒥᒥᐅᑕᐅᓂᖓ
ᓄᓇᒥ ᐅᔾᔨᓇᕐᓗᓂ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᖅ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖅᑐᖅ;

procurement@gov.nu.ca 15

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

• ᐱᑕᖃᓪᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐱᒐᓱᐊᖅᑑᑦ ᐊᑎᖓᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᒃᓴᒥᒃ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐱᔭᐅᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒪᑕ
ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᓂᒃ, ᓈᒻᒪᓈᖅᐸᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ; ᐊᒻᒪᓗ,

• ᐅᑎᕆᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᓱᕐᕋᒋᐊᖃᖏᑦᑐᑦ4

ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒧᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᖃᖓᒃᑯᑦ
ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ.

ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᓐᓂᒃ

ᑐᒃᓯᕋᓐᓂᖅ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᓐᓂᒃ ᑕᒪᓐᓇ ᑐᑭᖃᒻᒪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᓲᑦ (ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᓴᒥᒍᑦ) ᑐᓂᓯᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᖃᑦᓯᓂᒃ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ ᑐᑭᖏᓐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᑕᓕᖕᓂᒃ ᓱᓇᒃᑯᑖᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᓯᔨᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐊᑭᓕᖕᓂᒃ ᒥᑭᓂᖅᓴᓂᒃ $25,000-ᓂᒃ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᖃᑦᓯᕌᖅᑐᓂᒃ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᕙᒌᖅᑐᓂᒃ ᓱᓇᒃᑰᑕᑦ (ᐱᔨᑦᓯᕋᕈᑎᑦ), ᖃᓄᐃᓪᓗᐊᖅᑐᑦ, ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐅᑉᓗᖓ ᐱᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑎᒍᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᑐᓂᔭᐅᓯᒪᒋᐊᓖᑦ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᖓᑕ ᐅᑉᓗᖓ.

ᐱᔾᔪᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᖃᓯᕐᕌᒻᒪᖔᑕ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᖏᑦ:

• ᐋᕿᒃᓱᐃᓗᓂ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᖃᑦᓯᕌᑦᑐᓂᒃ ᐱᔭᐅᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓂᒃ (ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑕᐅᔪᓄᑦ)
ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅᑕᓕᖕᓄᑦ ᓱᓇᒃᑯᑖᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᓕᖕᓂᒃ ᐊᑯᕐᖓᓐᓂ $5,000 ᐊᒻᒪᓗ $25,000;

• ᐋᕿᒃᓱᐃᓗᓂ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ
ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᓐᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᔪᖏᑦᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐃᓄᖕᓂᒃ, ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ;

• ᐋᕿᒃᓱᐃᓗᓂ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᓂᖏᓐᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᐅᔾᔨᓇᖅᑐᓂᒃ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᓐᓂᒃ ᐊᑭᐅᔪᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᓐᓂᒃ; ᐊᒻᒪᓗ,

• ᐋᕿᒃᓱᐃᓗᓂ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᔨᓄᑦ
ᕿᓂᓕᖅᐸᑕ ᓈᒻᒪᓛᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑭᖏᓐᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ.

ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᖃᑦᓯᕌᒻᒪᖔᑕ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᖏᑦᑎᒍᑦ ᐃᒫᒃ ᑭᐅᒍᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓗᑎᒃ:

• ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐅᓯᒪᓗᑎᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔨᒧᑦ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑐᒧᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖁᑎᓕᖕᒧᑦ ᐊᖏᕐᓂᕋᖅᑐᓂᒃ

ᖃᑦᓯᐅᓂᖏᓐᓂᒃ ᐊᑭᐅᔪᑦ ᑐᑭᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᒪᓕᒡᓗᑎᒃ;

• ᐱᔭᐅᒋᐊᓖᑦ, ᐃᓚᒋᔭᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ ᓱᒃᑲᑦᑐᒃᑯᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ, ᓯᕗᕐᖓᒍᓪᓗᑭᐊᖅ ᒪᑐᕕᒃᓴᖓᑕ
ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐅᑉᓗᖓ ᓯᕿᖑᔭᖅ, ᐊᒻᒪᓗ ᓇᑭᑦ ᓄᓇᒥᒃ ᐱᔪᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᖏᑦ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦᑕ; ᐊᒻᒪᓗ,

• ᓱᕐᕋᒋᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᕇᖅᑐᑦ ᐊᓯᐊᒍᑦ5

ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᕕᐅᒋᐊᓖᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᖃᑦᓯᕌᒻᒪᖔᑕ

4 “ᐅᑎᖅᕕᐅᒋᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᐋᕿᒋᐊᖅᓯᕕᐅᒐᓱᐊᕐᓗᑎᒃ” ᑕᒪᓐᓇ ᑐᑭᓕᒃ ᐅᖃᐅᓯᖅ ᐊᑐᕐᓂᕐᒥᒃ ᑭᐅᔾᔪᑎᓅᖓᔪᑦ ᐲᔭᖅᑕᐅᒍᓐᓇᖏᒻᒪᑕ, ᐊᓯᕈᖅᑎᖅᑕᐅᔪᓐᓇᕋᑎᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓱᕐᕋᒃᑕᐅᔪᓐᓇᕋᑎᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᓕᒫᑦᓯᐊᖅ ᐊᑑᑎᓂᓕᒫᖏᓐᓂ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᓂᖏᑦᑎᒍᑦ. ᓱᕐᕋᐃᓂᖅ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓂᑦ ᓯᖁᑦᑎᕆᓂᐅᒻᒪᑦ ᓱᕐᕋᒃᑕᒥᒃ.
5
ᐅᑯᐊ ᖁᓚᓃᑦᑐᑦ

16 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ

ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᑎᒃᓴᑦ ᐋᕿᑦᓯᒪᓂᖃᓪᓚᕆᒡᓗᑎᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᓂᖏᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪ ᑐᒃᓯᕋᖁᔨᔪᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ, ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᓴᓂᒃ, ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒡᓘᓐᓃᑦ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐱᑕᓖᑦ ᐅᓂᒃᑳᖅᑐᓂᒃ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᐱᔾᔪᑕᐅᔾᔪᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᓕᓯᔪᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ (ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ “ᓇᖕᒥᓂᓕᓄᑦ6”) ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᓂᒃ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᖃᖓᐅᓕᕋᐃᒻᒪᑦ ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᑦ:

• ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᐊᖅᓯᒪᒋᐊᓖᑦ

ᐅᔾᔨᑐᕐᓂᖃᑦᓯᐊᖅᓯᒪᖏᑉᐸᑕ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᒍᑎᒃᓴᓄᑦ;

• ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᖃᖃᑦᑕᕈᒪᖕᒪᑕ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ ᓂᕈᐊᖅᑐᖃᓕᕋᐃᒻᒪᑦ ᑲᑦᑐᕌᒃᑎᒥᒃ;

• ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᖁᔨᒻᒪᑕ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᓂᒃ - ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒡᓗᑭᐊᖅ - ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᓕᖕᓂᒃ;

• ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐱᔭᕆᐊᑐᓂᖃᒻᒪᑕ;

• ᓄᑖᖑᒻᒪᑕ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᖃᑦᑕᕈᒪᖕᒪᑕ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᓱᒪᒋᔭᕐᓂᒃ ᐱᖃᑦᑕᕈᒪᖕᒪᑕ; ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ,

• ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑕᑯᖃᑦᑕᕈᒪᖕᒪᑕ ᐱᑕᖃᑉᐸᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᓲᑎᒍᑦ
ᓴᕿᐅᒪᒋᐊᖃᓲᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ.

ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ ᐃᒪᐃᓕᖓᒋᐊᓖᑦ:

• ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᐱᖁᔭᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᑐᓂᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑦ ᑐᒃᓯᕋᕈᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ; ᐊᒻᒪᓗ

• ᐱᔭᐅᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ, ᒪᑯᐊ ᐃᓚᒋᔭᐅᓗᑎᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᓱᒃᑲᓕᔪᒃᑯᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ, ᓈᒻᒪᓕᖅᐸᑦ
ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᒪᑐᓐᓇᖏᑦᑕ ᐅᑉᓗᖏᑦ ᓈᒻᒪᒃᓯᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒋᑦ, ᓇᒦᓐᓂᕋᐃᔪᑦ ᓄᓇᒥ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ.

ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ

ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓪᓚᕆᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐃᒫᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᖅ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖁᔨᒍᑎᑦ ᑐᒃᓯᕋᖁᔨᔪᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᖃᖁᔨᓪᓗᑎᒃ

ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑦᑕᖅᑐᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓖ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓄᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ, ᐊᑯᓂ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓚᕿᖃᑦᑕᓂᐊᖏᒻᒪᑕ, ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᒋᐊᓖᑦ ᐊᖏᓈᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ. ᐊᑐᖅᑕᐅᓗᐊᖃᑦᑕᖏᒃᑲᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ, ᐊᑑᑕᐅᑐᐃᓐᓇᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᓲᑦ

6 ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᒪᒃᐱᒐᖅ 24

procurement@gov.nu.ca 17

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦᑎᒍᑦ ᐊᒥᓱᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᐱᔭᐅᒐᐃᑉᐸᑕ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐊᔪᖏᓐᓂᖃᑦᓴᐅᑎᒋᔪᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᑕᒡᕙᐅᔪᑦ ᐱᒋᐊᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᑦᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᖁᔭᕐᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᑎᓪᓗᒋᑦ.

ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐱᖃᑕᐅᔪᒪᔪᑦ ᐅᖃᐅᓯᖏᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ

ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᑕᐅᔪᒪᔪᑦ ᐅᖃᐅᓰᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦᑎᒍᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᖁᑦᓯᖕᓂᓕᖕᓂᒃ ᐊᒥᓱᓂᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᖃᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓂᒃ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᖃᐅᔨᒪᓂᓕᖕᓂᒃ ᐊᔾᔨᐅᖏᑦᑐᓂᒃ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᒥᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᑦᓰᓐᓇᐃᑦ ᑲᑉᐸᓃᑦ ᐱᑕᓖᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᖃᑦᑕᓚᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᓱᖏᐅᑎᓯᒪᒍᑎᖏᓐᓂᒃ. ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓛᓐᓂᒃᑯᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐅᔾᔨᖅᑑᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᓇᓪᓕᐊᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑏᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᑦ ᐊᔪᖏᓐᓂᖃᖅᓱᑎᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᒥᓐᓂᒃ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᖃᓄᑎᒋ ᐃᓚᐅᒍᒪᓂᓖᑦ. ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᖃᑕᐅᒍᒪᒍᑏᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᒍᑎᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒍᑎᓄᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᐊᑑᑎᑐᐃᓐᓇᖃᑦᑕᖏᒻᒪᑕ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᖏᖅᑕᐅᑦᓴᐅᑎᒋᒍᑕᐅᖏᒻᒪᑕ, ᐱᒋᐊᕐᖓᐅᑎᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᓯᕗᓪᓕᖅᐹᒥ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᓕᕈᓐᓇᕋᔭᕋᓗᐊᖅᓱᑎᒃ ᑐᓂᓯᕙᒃᑐᓄᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᒐᔭᕈᒪᔪᒧᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᓗᓂ.

ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ

ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᐃᒫᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐃᓛᓐᓂᑯᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦᑎᒍᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᑯᔪᖃᕈᒪᒐᐃᒻᒪᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᓴᕿᐅᒪᔪᖃᑉᐸᑦ ᓂᐅᕐᕈᑎᓕᕆᕕᖕᓂ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᒃᑎᒍᑦ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑎᒍᑦ ᑕᒡᕙᓴᐃᓐᓇᖅ ᐱᔭᐅᔪᓐᓇᖏᑦᑐᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐱᒋᐊᓕᓵᕈᑎᑐᐃᓐᓇᐅᒻᒪᑕ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᓚᕿᒍᓐᓇᕋᓗᐊᖅᓱᑎᒃ ᑐᓂᓯᕕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓄᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᔨᐅᒍᒪᔪᓄᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑦᑕᖅᑐᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᓂᒃ.

ᐊᑭᑭᑦᑑᑎᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ

ᐊᑭᑭᑦᑑᑎᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᑦ ᐊᑕᓃᑦᑐᑦ $5,000, ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦ ᐱᖓᓱᓂᒃ ᓂᕈᐊᖅᕕᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑦ:

• ᐱᖓᓱᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐅᖓᑖᓅᖓᔪᑦ ᐱᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖅᑕᓖᑦ ᐱᕕᐅᒐᓱᐊᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦᑎᒍᑦ ᓂᕈᐊᖔᖅᕕᒃᓴᑦ

ᐱᓕᕆᕕᖏᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᕕᖃᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᐱᖓᓱᓂᒃ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᒥᓐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᖅᑕᖃᕆᐊᖏᓐᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᕕᖕᓂᒃ ᐊᑑᑎᕕᒋᔪᓐᓇᕐᑕᖏᓐᓂᒃ. ᑐᒃᓯᕋᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᖃᑦᓯᕌᖅᑐᓂᒃ ᐊᑭᖏᑦ, ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ, ᐱᕕᒃᓴᖃᓲᑦ ᖃᓄᑎᒋ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᑭᖒᒪᔭᒥᓐᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ ᐱᑕᓕᖕᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ. ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ, ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦ ᑐᒃᓯᕋᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ. ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ, ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑐᒃᓯᕋᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᔪᖏᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑕᐅᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ. ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐱᕕᒃᓴᖃᕈᓐᓇᐅᑎᑦ

18 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᓂᒃ ᐃᓱᒫᓗᒐᐃᔭᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑏᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᖅᑕᖃᒻᒪᖔᖅ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦ ᖃᐅᔨᒪᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐃᓕᖕᓂᒃ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᓚᐅᖏᓐᓂᕐᒥᓐᓂᒃ ᖃᑦᓯᕋᓲᓂᒃ ᐊᑭᖏᓐᓂᒃ. ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᐊᑎᑎᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᖕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᑎᖓᒍᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒍᓐᓇᕐᒪᑕ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓕᖕᓄᑦ ᓂᐅᕕᖅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕈᒪᒍᕖᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖃᕈᑎᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᖕᓃᕕᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ.

• ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᑲᑦᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔩᑦ ᐊᖏᖅᑏᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᕈᑎᖏᓐᓄᑦ

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ ᐱᓕᕆᕖᑦ ᐅᖃᖃᑎᖃᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᓄᓇᓕᖕᓃᑦᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᓂᐅᕕᖅᕕᒃᓴᓂᒃ ᒪᑯᓂᖓ ᑎᑎᕋᖅᕕᖕᓂ ᓱᓇᒃᑯᑖᓂᒃ, ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᓂᖅᓯᐅᕈᔾᔨᔨᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᕚᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ ᑐᓴᐅᑎᖃᕝᕕᖕᓂᒃ. ᖃᓄᖅᑑᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᑭᖒᒪᔭᒥᓐᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᕝᕕᐅᔪᓂᒃ ᐱᕕᒋᕙᒃᑕᖏᓐᓂᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑭᓖᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᑯᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔨᓂᒃ ᐊᖏᖅᑎᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᐅᕈᑎᖏᑦᑎᒍᑦ.

• ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒍᑎᑦ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐊᖏᕈᑎᑦ

ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ ᐱᓕᕆᕖᑦ ᐅᖃᖃᑎᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐱᑕᓕᖕᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒍᑎᑦ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐊᖏᕈᑎᓂᒃ. ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒍᑎᑦ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐊᖏᕈᑎᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᓂᒃ ᐱᑕᖃᑉᐸᒌᖅᑐᓂᒃ ᐊᖁᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓅᖓᔪᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ. ᐊᖏᖅᓯᒪᖕᒪᑕ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᓂᐊᕐᓂᕋᖅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᓂᐅᕕᖅᕕᒃᓴᐅᓪᓗᑎᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᒃᑯᔾᔨᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒥᒍᑦ ᐊᑭᖏᑦᑕ ᓇᓕᖃᖏᑦ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦᑕ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᒃᓴᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒍᑎᑦ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐊᖏᕈᑎᑎᒍᑦ. ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᑐᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒍᑎᑦ ᐱᓕᕆᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐊᖏᕈᑎᑎᒍᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓕᖕᓂᒃ ᑭᖒᒪᔭᐅᓕᕋᐃᒻᒪᑕ ᐊᑐᖅᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᖏᓐᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᒍᑎᓕᖕᓂᒃ ᑐᑭᐅᓕᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᖏᕈᑎᑎᒍᑦ ᖃᓄᕐᓗ ᒪᓕᒋᐊᓕᖏᓐᓂᒃ. ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖁᑎᓖᑦ ᓂᐅᕕᖅᕕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓱᑎᒃ ᓄᓇᓕᒃᓯᐅᑎᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔩᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦᑎᒍᑦ, ᐊᓯᐊᒍᓪᓗ ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᑦ ᒪᓕᖕᒪᑕ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᓂᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓂᒃ.

ᓄᓇᓕᖕᓃ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᑏᑦ ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᓱᖑᕚᑦ ᓈᒻᒪᖏᑦᑐᓂᒃ ᒥᑭᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓃᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᓂᒃ (ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑦᑕᕈᑎᒃᑯᑦ) ᐱᑕᖃᑉᐹᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᓚᕿᐅᑎᓂᒃ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ?

ᐄ, ᑕᒪᕐᒥᒃ ᓂᐅᕕᖅᕕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐅᖓᑕᓅᖓᔪᓂᒃ $25,000-ᓂᒃ ᒪᒥᐊᓐᓂᕋᖅᑐᑦ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ ᓇᑦᓯᐅᔾᔭᐅᓲᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑕᐅᔪᒧᑦ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓈᒻᒪᓈᖏᑦᑐᓂᒃ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓂᒃ. ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕐᓂᖅ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᓈᒻᒪᖏᑦᑐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓗᓂ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᑦᑐᖅ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓄᑦ, ᐱᓗᐊᖅᑐᒥᒃ ᒥᑭᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂᒃ. ᖃᑦᓯᕌᑦᑐᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᑐᓂᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᒥᑭᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᐃᓚᖏᑦ ᐊᖏᓂᖅᓴᐅᒻᒪᑕ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᕿᑎᖓᓅᖓᔪᑦ ᐊᖏᓂᖏᑦ ᑲᑉᐸᓃᑦ ᓲᖃᐃᒻᒪ ᒥᑭᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ

procurement@gov.nu.ca 19

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᒐᔪᖏᑦᑐᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦᑕ ᐃᓗᓕᖏᑦᑎᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᖁᑕᐅᔪᓐᓇᕐᒪᑕ ᐊᑭᑐᓗᐊᖏᑦᑐᓂᒃ ᑲᒪᔨᒋᔭᑦ ᖃᐅᔨᒪᖕᒪᑕ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓂᓯᒍᑎᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᓈᒻᒪᓈᖅᑕᖅᑐᓂᒃ ᖃᖓᐅᓕᕋᐃᒻᒪᑦ. ᖃᐅᔨᒪᓯᓐᓇᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓕᓲᑦ ᐱᔪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓂᒃ ᓈᒻᒪᓈᖃᑦᑕᖏᑦᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓈᒻᒪᓈᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑐᓂᔭᐅᓲᖑᒻᒪᑕ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᓕᖕᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᓄᑦ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐱᖁᓯᕆᕙᒃᑕᖏᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᖃᑦᑕᕐᒥᖕᒪᑕ ᑐᓂᔭᐅᖃᑦᑕᓂᐊᖅᑐᓄᑦ ᐱᔪᓂᒃ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᓯᕗᓂᒃᓴᒨᖓᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ.

ᖃᓄᕐᓕ ᐋᕿᒋᐊᕈᓐᓇᖁᖓ ᐱᓚᕿᒍᓐᓇᕐᓂᖅᓴᐅᓂᐊᕋᒪ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ?

ᖃᐅᔨᓴᕈᑏᑦ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᕈᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ ᐱᒐᓱᐊᕈᑏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᕆᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᑭᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᒋᖃᑦᑕᖅᑕᕕᑦ ᐊᑎᖏᑦ. ᐅᔾᔨᖅᑐᕐᓂᖅᓴᐅᕙᒃᑯᕕᑦ ᖃᐅᔨᓴᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᓂᖅᓴᐅᒍᓐᓇᖅᑐᑎᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ. ᕿᒥᕐᕈᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᐅᓚᑦᓯᔪᒃᓴᓂᒃ ᕿᓂᕈᑎᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ

ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᓇᓱᐊᕈᓯᑕᒫᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᕆᖏᑕᕐᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ, ᑭᐅᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᐊᐱᖁᑎᒃᑯᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐊᒥᓱᑦ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᒃᑐᕈᓐᓇᖅᑕᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᓱᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ. ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕋᓱᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᓪᓗ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᓲᖑᓂᖏᑦ. ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᕈᕕᑦ, ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᓯᒪᖃᑦᑕᕆᐊᓕᑎᑦ ᐋᖀᓯᒪᔾᔪᑎᑎᑦ ᓂᐅᕐᕈᑎᓕᕆᔾᔪᑎᑎᑦ. ᓂᐅᕕᐊᖑᑎᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖁᑎᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑕᑎᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑏᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ, ᑕᖅᑲᐅᖓ ᐅᐸᒍᑎᖃᑦᑕᓪᓚᕆᒡᓗᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓂᐅᕐᕈᑎᒃᓴᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᓂᐊᕐᒪᑕ.

ᖃᓄᕐᓕ ᐊᐅᓚᒍᓐᓇᕋᒃᑭᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ?

ᐅᖃᓕᒫᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ; ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᕈᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᐊᔾᔨᒋᖏᒻᒪᑕ. ᐅᖃᓕᒫᖅᑕᐃᓐᓇᕆᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᑦ ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖃᐅᒪᒐᓱᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᑭᐅᒍᑎᒃᓴᕐᓂᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᓕᒫᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ, ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐋᖀᓯᒪᖏᒃᑯᕕᑦ ᐱᒐᓱᐊᖅᑕᑎᑦ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᒐᔭᕐᒪᑕ ᐃᒫᒃ “ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᖅᓯᒪᖏᑦᑐᑦ ᑭᐅᓯᒪᓂᖏᑦᑎᒍᑦ7”. ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᐅᖃᐅᓰᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᑦ ᑐᑭᓯᓇᑦᓯᐊᖏᑉᐸᑕ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ, ᐊᐱᕆᖃᑦᑕᕐᓗᑎᑦ ᐊᐱᖁᑎᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑐᖃᖅ ᐱᕕᐅᔪᒪᔪᑦ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᖓᑕ ᐅᑉᓗᖏᑦ. ᑕᒪᕐᒥᐸᓗᒃ ᑲᒪᔨᒃᓴᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐃᓱᓕᕝᕕᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᓂᒃ ᐅᑉᓗᖏᑦ ᐊᐱᕆᕕᒃᓴᑦ. ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐱᑐᐃᓐᓇᐅᖏᒻᒪᑕ ᓲᖃᐃᒻᒪ ᐊᐱᖁᑎᑎᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ “ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓄᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ” (ᐊᓯᕈᕈᑕᐅᔪᓐᓇᖅᓱᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓄᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ) ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᑭᓯᒋᐊᕈᑎᑦ ᑭᐅᔭᐅᔾᔪᑎᑦ. ᐊᐱᖁᑎᑦ ᑐᓂᔭᐅᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᖕᒪᑕ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ.

ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᑦ ᐅᑉᓗᖏᑦ ᐋᖀᓯᐊᖅᓯᒪᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐊᒃᓱᕉᑕᐅᓪᓗᑎᒃ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᓇᑦᓯᐅᑎᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᑐᕌᖅᕕᐅᓪᓚᕆᒋᐊᖃᑦᑐᒧᑦ ᓇᒧᑦ ᓄᓇᒧᑦ ᖃᖓᒃᑯᓪᓗ ᐋᕿᓯᒪᓂᖏᑦ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ. ᑭᖑᕙᖅᑐᑦ ᐆᒃᑐᕈᑎᑦ ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᓄᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᑭᐅᔭᒃᓴᐅᖏᒋᐊᖏᓐᓂᒃ.

7 ᒪᓕᒃᑐᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ, “ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ” ᑐᑭᓖᑦ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᓂᓯᓯᒪᔪᖅ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᓪᓚᕆᐅᒻᒪᑦ ᐃᓘᓐᓇᐃᓐᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᑐᓄᑦ. ᓱᖁᐃᖅᑕᐅᒐᔭᖅᑐᑦ ᓱᖁᐃᔭᐃᒍᑎᒃᑯᑦ “ᑭᐅᓯᒪᑦᓯᐊᖏᑦᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᖏᑦ”
ᑐᑭᓕᒃ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᓂᓯᓯᒪᔪᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᓯᐊᖏᑦᑐᖅ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᓂᒃ ᐱᔭᐅᓇᓱᐊᖅᑐᒨᖓᔪᒧᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ. ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᐱᔭᐅᓇᓱᐊᖅᑐᒥᒃ ᐊᔪᓕᖅᑐᖅ ᐱᒐᓱᐊᕆᐊᒃᓴᖅ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒃᓴᑲᓐᓂᒃᑯᑦ.

20 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᖃᓄᕐᓕ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕋᓱᐊᖅᑐᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒋᐊᖅᑕᐅᓲᖑᕙᑦ?

ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕋᓱᐊᕈᑎᑦ ᐋᕿᒋᐊᖅᑕᐅᓲᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᖏᑦᑎᒍᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐊᖏᖅᑏᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔩᑦ. ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᓯᕈᖅᑎᖅᓯᒪᔪᖅᑕᓖᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᑭᓯᒋᐊᕈᑎᑦ ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᒧᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᑐᓂᔭᐅᓲᑦ ᐊᑯᕐᖓᓐᓂ ᐱᔭᐅᓇᓱᐊᖅᑐᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓱᓕᕝᕕᖓᓂ ᐅᑉᓗᖓᓂ. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑏᑦ ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᑦ ᑖᑦᓱᒥᖓᑦᓴᐃᓐᓇᖅ ᐃᓗᐃᒃᑲᒻᒥᒃ ᐱᒐᓱᐊᖅᑕᒥᒃ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᑐᕆᐊᓖᑦ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᓕᒫᑦ ᐱᔪᐃᓐᓇᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐊᓯᕈᖅᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᑭᓯᒋᐊᕈᑎᑦ ᐋᕿᒃᑕᒥᓃᑦ ᐊᑑᑎᑎᓪᓗᒋᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ. ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑲᒪᒋᔭᐅᒐᔪᓲᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᓱᕐᕋᐅᑎᓪᓚᕆᒍᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ.

ᖃᓄᐃᑦᑑᒻᒪᑕᓕ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᓯᐊᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑕᐅᓲᑦ?

1. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐱᒐᓱᐊᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᑦᑐᐃᓐᓇᐅᖕᒪᑕ. ᐅᖃᓕᒫᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ. ᑕᒪᕐᒥᒃ
ᖃᐅᔨᒪᒋᐊᓕᓕᒫᑎᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᒋᐊᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ.

2. ᑐᑭᓯᖏᒃᑯᕕᑦ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ, ᐅᖄᓚᕕᒋᓗᒍ ᐋᕿᒃᓱᐃᔨ ᐊᑎᖃᖃᑕᐅᔪᖅ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ
ᐱᒋᐊᕐᖓᕐᓂᖏᓐᓂ. ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐱᒐᓱᐊᖃᑕᐅᔪᑦ ᐊᔾᔨᒌᓂᒃ ᐱᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ.

3. ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᐱᖁᔭᖅᔪᐊᖅᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ
ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᑦ, ᑭᑭᑦᓯᓐᓂᕈᕕᑦ ᐱᒐᓱᐊᖅᑕᒃᑯᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᒐᔭᕋᕕᑦ ᑭᐅᑦᓯᐊᖅᓯᒪᖏᓐᓂᕋᖅᑕᓄᑦ.

4. ᐱᒐᓱᐊᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᖃᖓ ᑎᑎᕋᖅᑕᒥᓃᑦ ᐅᑉᓗᖓ, ᓯᕿᖑᔭᖅ
ᖃᑦᓯᒨᖅᑎᓪᓗᒍ, ᓇᓪᓕᐊᓐᓂ ᓄᓇᒥ ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᑦ ᑲᑎᒪᔾᔪᑕᐅᔪᑦ, ᐱᑕᖃᑉᐸᑦ. ᐱᒐᓱᐊᖅᑐᓂᒃ ᑲᒪᔪᑦ ᑲᑎᒪᓛᕐᓂᐊᓲᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᖃᑦᓯᐊᕈᒪᒧᑦ ᐱᒐᓱᐊᖃᑕᐅᔪᑦ ᑐᑭᓯᓯᒪᑦᓯᐊᖁᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ, ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ, ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᕐᓗ ᐱᓕᕆᐊᑦ ᐊᐅᓚᑕᐅᒍᑎᒃᓴᖏᓐᓂᒃ ᐅᔾᔨᑐᖅᓯᒪᔭᑎᒍᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑮᓇᐅᔭᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᑦ ᑐᑭᐅᓕᖅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᑦ.

5. ᓈᓴᐅᑎᑦ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᖏᓪᓗᑎᒃ ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᑦ: ᖃᐅᔨᒪᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑦ ᐊᑭᓕᖅᑐᒐᕆᖃᑦᑕᖅᑕᑎᑦ

ᐱᓕᕆᐊᒃᑯᑦ, ᑲᑎᖅᑐᕐᓗᒋᑦ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᖏᓪᓗᒋᑦ, ᑐᑭᖏᑦ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦᑕ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓅᖓᔪᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ.

6. ᓇᑦᓯᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᑎᑦ ᑭᖑᕙᖅᑎᖏᓪᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᑦᓯᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᕌᖅᕕᐅᒋᐊᓕᖕᒧᑦ, ᒪᓕᒡᓗᒋᑦ
ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᓴᕿᐅᒪᔪᑦ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᑦ. ᐊᖏᖅᑕᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᐱᔭᐅᒃᐸᑕ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐅᑉᓗᖓ, ᖃᑦᓯᒨᕐᓂᖓᓗ ᐱᕕᒃᓴᐅᔪᒫᕐᓂᐊᖅᕕᒃ ᓈᒻᒪᒃᓯᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ (ᒪᑐᕕᒃᓴᖅ ᐱᒐᓱᐊᖅᕕᒃ). ᐱᔭᐅᒐᓱᐊᕈᑏᑦ ᐱᔭᐅᓐᓂᖅᐸᑕ ᑭᓯᐊᓂ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑐᓂᔭᐅᓯᒪᓕᖅᑎᓪᓗᒍ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᖅ ᐅᑎᖅᑎᑕᐅᒐᔭᖅᑐᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐴᖏᑦ ᑎᑎᖃᑦ ᐊᒻᒪᖅᑕᐅᓯᒪᖏᓪᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᒐᔭᕋᓂ.

procurement@gov.nu.ca 21

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐊᐱᖁᑎᒃᓴᖃᕈᒪ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᒥᒃ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᔨᐅᒐᔭᕐᓂᕐᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᑭᓇᒥᓪᓕ ᐅᖃᖃᑎᖃᕋᔭᖁᖓ?

ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᓵᓚᖃᕋᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ, ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒻᒪᑕ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐊᖁᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑐᓴᐅᒪᔾᔪᑎᑦ ᐊᑯᕐᖓᓐᓂ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᖁᑎᖃᖃᑦᑕᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᐊᑕᐅᓯᕐᒥᒃ ᐅᖃᖃᑎᖃᕈᓐᓇᕐᓗᑎᒃ

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ, ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᔨᒋᒻᒪᒋᑦ ᐊᖏᖅᑎᒋᓪᓗᒋᑦ, ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐅᔾᔨᑐᖅᑕᐅᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᐊᔾᔨᒌᖕᓂᒃ ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᐃᓘᓐᓇᐃᓐᓄᑦ ᐃᓚᐅᔪᒪᔪᓕᒫᓄᑦ.

ᖃᓄᑎᒋᓕ ᐊᑯᓂᐅᒐᔭᖃᑦ ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᒃᓴᑦ?

ᐃᓕᑕᕆᔭᖅᑎᒍᑦ ᖁᑦᓯᓂᖅᓴᒃᑯᑦ ᐊᑭᑐᓂᖅᓴᓃᑦᑐᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐃᑲᔪᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᓂᒃ ᐃᓄᖕᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐅᑉᓗᓂᒃ 20-ᓂᒃ ᐊᑭᓖᕕᒋᓪᓗᒋᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ. ᐃᓚᒋᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᕕᑦ ᓈᓴᐅᑎᖓ ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ.

ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᓴᕿᐅᒪᔪᑦ

ᐊᕐᕌᒍᑕᒫᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐋᖀᓯᒪᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐊᒥᓱᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᖅᑕᓕᖕᓄᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᑕᓕᖕᓂᒃ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ; ᐱᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᐱᕕᒃᓴᑦ ᐊᓪᓚᒃᕕᖏᓐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᖅᑕᓕᖕᓂᒃ ᓱᓇᒃᑯᑖᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓯᐅᑎᓂᒃ ᓴᓇᔨᓄᑦ ᐃᓕᓐᓂᐊᖅᕕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐃᒡᓗᖁᑎᖏᓐᓄᑦ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᓂᐅᕕᖅᑎᐅᕙᒃᑐᑦ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐊᒥᓱᖅᔪᐊᕌᓗᖕᓂᒃ ᑕᐅᓴᓅᖓᔪᓂᒃ ᐊᔾᔨᒌᖏᑦᑑᑎᓂᒃ ᓴᕿᐊᕕᐅᕙᒃᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑕᓕᖕᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ. ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓱᒫᓗᒐᐃᔭᖅᓯᒪᑦᓯᐊᕆᐊᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᓈᒻᒪᓛᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᓯᐊᕈᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᖅᑐᕈᑎᓂᒃ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᖁᑎᖏᓐᓄᑦ, ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᔪᐃᓐᓈᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᑦᓯᐊᕋᓱᐊᕐᓂᕐᒥᒃ ᑐᓴᐅᒪᑎᑦᓯᒍᑎᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᐊᕙᒻᒧᑦ ᓄᓇᕗᓗᒃᑖᒥ.

ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᕿᓂᓕᕋᐃᒍᕕᑦ ᐃᓚᐅᒍᒪᓗᑎᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᓂᐅᕐᕈᑎᓕᕆᔾᔪᑎᖏᑦᑎᒍᑦ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕆᐊᓕᑎᑦ ᐃᖕᒥᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐅᐸᓗᖓᐃᔭᖅᓯᐊᖅᓯᒪᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ. ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᓴᕿᐅᒪᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᒪᓕᒃᓴᖅᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᖃᓄᑎᒋ ᖃᐅᔨᒪᓂᑎᑦ ᑐᑭᓯᔭᒃᑯᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᓂᐅᕐᕈᑎᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓪᓚᕆᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐃᒫᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᖅ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᖏᓐᓂᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ, ᖃᓄᕐᓗ ᐋᖀᓯᒪᒍᑎᑎᑦ ᓴᓇᔾᔪᑎᖕᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᐅᒪᓂᑎᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑎᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓪᓗᑎᒃ.

22 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᖃᓄᕐᓕ ᖃᐅᔨᓴᕈᓐᓇᖁᖓ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᒋᕙᒃᑕᖏᓐᓂᒃ?

ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᖃᓚᐅᖏᓂᕐᓂ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᒋᕙᒃᑕᖏᑦᑎᒍᑦ ᐅᔾᔨᑐᖄᓪᓗᒋᑦ ᓇᒦᑦᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᒻᒪᖔᑕ, ᖃᓄᕐᓗ, ᑐᓴᖅᕕᒋᔪᓐᓇᖅᑕᑎᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ. ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕐᓂᐊᕋᕕᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᒫᓐᓇᕐᓂᑕᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ, ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔨᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓕᕆᔨᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐊᑑᑎᕙᖕᒪᒋᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᒫᓐᓇᓯᐅᑎᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑕᐅᕙᒃᑐᓄᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑏᑦ ᒪᕐᕉᓕᖓᔪᑦ ᐃᒫᒃ:

1. ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ/ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᒍᑎᒃᓴᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑐᓴᐅᒪᔾᔪᑎᑦ ᐊᑎᒃᑯᕖᑦ
ᓄᓇᓕᖕᓂ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᒻᒪᑕ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ/ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᒍᑎᒃᓴᑦ ᐱᓕᕆᐊᓂᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᑎᒃᑯᕖᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐊᖁᑖᒍᑦ ᒪᒃᐱᕆᓐᓇᐃᑦ ᖃᕆᑕᐅᔭᒃᑯᑦ ᐅᕘᓇ www.gov.nu.ca. ᒪᓕᒡᓗᒋᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑎᒃᑯᕕᖏᓐᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ. ᐱᑕᓕᒃ ᐊᑎᕐᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᒫᕐᓂᐊᕐᒪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕆᔭᐅᓗᓂ ᐃᓚᐅᔪᒪᔪᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒻᒪᑦ ᐊᖁᑕᐅᔪᓐᓇᖅᓱᓂ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐅᖃᓕᒫᕆᐊᒥᒃ ᓴᐱᕐᓇᖏᑦᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᓯᐊᖅᓱᑎᒃ ᑕᒡᕙᓴᐃᓐᓇᖅ. ᐊᑎᒃᑯᕕᑦ ᐱᑕᑦᓯᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᒫᓐᓇᕐᓂᑕᓂᒃ ᖃᐅᑕᒫᑦ.

2. ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᓂᒃ ᓴᕿᐅᒪᕕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ
ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᑐᕌᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐅᖃᐅᓯᖅᑎᒍᑦ ᒧᒥᒃᑎᖅᓯᒪᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓱᑎᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᖅᑎᒍᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᑎᒍᑦ. ᐃᓚᒋᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ, ᔭᓐᓄᐊᕆᒥ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᑎᑦᓯᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᑎᒍᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᐊᖏᓈᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔪᖃᓛᓕᕋᐃᒻᒪᑦ ᐃᒡᓗᓕᐅᖅᑎᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᔪᒃᓴᓂᒃ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ “ᐊᑑᑕᐅᓛᖅᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᖓᒃᑯᑦ” ᓴᓇᔨᒃᓴᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᒃᓴᑦ.

ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᒐᔭᖅᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᖅᑎᒍᑦ ᐅᑯᑎᒎᓇ: 1) ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᔪᑦ ᐅᓂᒃᑳᖅᑐᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ, 2) ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᐅᒐᔭᖅᑐᖅ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᑐᓂᔭᐅᓚᐅᖅᑐᓂᒃ, 3) ᖃᖓᒃᑯᑦ ᒪᑐᕕᒃᓴᖏᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑕᐅᒐᔭᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᖑᓗᓂ/ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᐊᒻᒪᓗ 4) ᐊᑎᖓ ᐅᖃᖃᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑑᑉ ᐱᕕᒋᔪᓐᓇᖅᑕᐃᑦ ᐃᓚᖏᓐᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ.

ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ

ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ

ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᐃᑲᔪᖅᑐᖅᑎᐅᓂᕐᒧᑦ ᒥᑭᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᓲᑦ ᐃᑲᔪᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᓄᑖᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᐅᒪᕙᒌᖅᑐᓄᑦ ᒥᑭᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᖁᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᖏᓐᓄᑦ ᓄᑖᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓄᑦ, ᐊᑑᑎᓂᖃᕝᕕᒋᒋᐊᒥᒃ ᖁᕕᐊᓇᕐᓂᖃᓪᓗᑎᒃ, ᒪᑭᒪᑦᓯᐊᕋᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ

procurement@gov.nu.ca 23

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐱᕈᑉᐹᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᖏᓪᓕᒍᑎᒃᓴᓂᒃ. ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐱᕕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᔨᒃᑯᑎᒍᑦ, ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᔩᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᖃᕆᑕᐅᔭᒃᑯᑦ ᒪᒃᐱᕐᓗᒍ www.edt.gov.nu.ca.

ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᒥᓱᓂᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᑲᔪᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ.

ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑦᓄᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐱᕈᑉᐸᓪᓕᐊᒍᑎᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᓴᖃᐅᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐃᑲᔪᕈᑎᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᕐᓂᒃ ᐊᖏᔫᑕᐅᓂᖅᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓅᖓᔪᓄᑦ ᑲᑐᔾᔭᓄᑦ, ᒥᑭᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐃᑲᔪᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐃᑲᔪᕈᑎᓂᒃ ᑮᓇᐅᔭᖅᑎᒍᑦ ᓄᑖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᑦᓴᐅᑎᒋᔪᑦ ᒥᑭᔫᑎᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᒋᔭᐅᔪᑦ.

ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᖏᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒥᔪᑦ ᑮᓇᐅᔭᓂᒃ ᐃᑲᔪᕈᑎᓂᒃ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᒥᐅᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᕕᖏᓐᓃᑦᑐᑦ, ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕋᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᓐᓅᖓᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᖃᕝᕕᖕᓂ.

ᐊᖏᓂᖅᓴᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᓂᒃ ᐱᑕᓖᑦ ᓈᒻᒪᒃᑐᓂᒃ ᐊᑭᓕᒃᓴᖅᑖᕈᓐᓇᖏᒐᐃᒻᒪᑕ ᐊᑭᑐᔪᖅᓯᐅᑎᓂᒃ ᓇᑭᑐᐃᓐᓇᖅ ᓂᐅᕐᕈᑎᓕᕆᔾᔪᑎᑕᓕᖕᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐱᒐᓱᐊᕈᓐᓇᕐᒥᔪᑦ ᐊᑐᖅᑕᑐᐊᕋᒃᓴᒥᓐᓂᒃ ᑮᓇᐅᔭᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᖃᕝᕕᒃᓴᓂᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᒃᑯᓐᓂᒃ.

ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᑦ, ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᖃᖅᓱᑎᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᑲᓇᑕᒥ, ᐊᐅᓚᑕᓄᑦ ᑲᓇᑕᒥ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓂᒃ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔭᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᐃᓚᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓄᓇᓕᖕᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᑦ ᓈᓴᖅᑕᐅᒍᑎᖏᑦ, ᐱᑕᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᕐᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂ ᓄᓇᕗᑦ ᓄᓇᓕᖁᑎᖏᓐᓂ.

ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᑦ ᓴᕿᐅᒪᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᒥᔪᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᓂᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᖃᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑐᑭᖏᓐᓂᒃ ᐃᒫᒃ ᑕᐃᔭᓂᒃ “ᒪᓕᒃᑕᐅᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᐱᒋᐊᓕᓵᖅᑐᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᖃᓐᓂᕐᒧᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ.”

ᓱᓕᓗ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒥᖕᒪᑕ ᐅᑯᑎᒎᓇ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑎᒍᑦ ᐅᑯᐊ ᐊᑖᓂ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂ ᐊᕕᒃᑐᖅᓯᒪᔪᒥᐅᓂ:

ᕿᑎᕐᒥᐅᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᕕᒃ
ᑲᒪᔨ, ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ
ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔩᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ
ᐅᖃᓗᑖ: (867) 982-7560
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: (867) 982-3204

ᑭᕙᓪᓕᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᕕᒃ
ᑲᒪᔨ, ᑭᕙᓪᓕᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᕕᒃ ᐅᖃᓗᑖ: (867) 982-7560
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: (867) 982-3204
ᕿᑭᖅᑖᓗᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᕕᒃ ᑲᒪᔨ, ᕿᑭᖅᑖᓗᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᕕᒃ

24 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐅᖃᓗᑖ: (867) 979-1303
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: (867) 982-1508
ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ, ᐅᑯᓄᖓ ᐅᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑎᑦ:

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᐅᓚᑦᓯᕖᑦ - ᕿᑭᖅᑖᓗᒃ
ᑲᒪᔨ, ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᓐᓄᑦ/ᓯᕗᒧᐊᒃᑎᑦᓯᔨᐅᑲᐃᓐᓇᖅᑐᖅ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᐅᓚᑕᓂᒃ ᕿᑭᖅᑖᓗᖕᒥ
ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ P.O. Box 389, Building # 1045
ᒥᑦᑎᒪᑕᓕᖕᒥ Pond Inlet, NU X0A 0S0
ᐅᖃᓗᑖ: 867-899-7344
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: 867-899-7348

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᐅᓚᑦᓯᕖᑦ - ᑭᕙᓪᓕᖅ
ᑲᒪᔨ, ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ
ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ P.O. Box 002, Rankin Inlet, NU X0C 0G0 ᐅᖃᓗᑖ: 867-645-8451
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: 867-645-8455

ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᐅᓚᑦᓯᕖᑦ - ᕿᑎᕐᒥᐅᑦ
ᑲᒪᔨ, ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ
ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ P.O. Box 316, Kugluktuk, NU, X0B 0E0 ᐅᖃᓗᑖ: 867-982-7460
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: 867-982-3204

ᑲᓇᑕᒥ-ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᐊᑦ ᑲᒪᔨ
ᐅᖃᓗᑖ: 867-975-7860
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: 867-975-7885

ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᐅᓕᕈᑎᓕᕆᔩᑦ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ ᐃᓱᒪᑕᖅ ᓯᕗᒧᐊᒃᑎᑦᓯᔨ

ᐅᖃᓗᑖ: (867) 897-3637
ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: (867) 897-3648

procurement@gov.nu.ca 25

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᖃᓄᖅ ᑭᐅᒍᑕᐅᓲᑦ ᑐᒃᓯᕋᕈᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᑎᒃᓴᓂᒃ

ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖃᒻᒪᑕ ᐃᒫᑐᐃᓐᓇᐅᖏᑦᑐᖅ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᖃᐃᖁᔨᒍᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᖁᔨᓪᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᑎᓪᓗᒋᑦ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᑕᖃᒻᒪᑕ ᐅᓂᒃᑳᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᓴᕿᐅᒪᔪᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᓕᓯᒍᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᓂᒃ (ᑕᐃᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ “ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓂᒃ”) ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᓱᒪᒋᔭᕐᒥᓐᓂᒃ ᐋᕿᒍᑎᒃᓴᓂᒃ.

ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐊᐱᖁᑕᐅᒐᔪᓲᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᓱᖁᐃᔭᐃᒍᑎᓅᖓᔪᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᓅᖓᔪᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ.

ᐊᑏ ᐅᖃᐅᓯᕆᑦᓯᐊᕈᒃ ᑐᑭᓯᔭᐅᑦᓯᐊᓂᐊᕐᒪᑦ ᐅᖃᐅᓯᖅ ᐃᒫᒃ “ᓇᖕᒥᓂᓕᒃ.”

ᑐᒃᓯᕋᖁᔨᒍᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ, ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔭᖅ “ᓇᖕᒥᓂᓕᒃᒥᒃ” ᐊᑐᖅᑕᐅᓲᖅ ᑖᓐᓇ ᐅᖃᐅᓯᖅ ᐅᓂᒃᑳᑎᒍᑦ ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᖅ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑲᒻᐸᓂᖁᑎᓕᒃᑯᑦ ᑐᓂᓯᒐᐃᒻᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᓂᓯᓛᕐᓂᕋᖃᑦᑕᖅᑐᓂᒃ, ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑎᒍᑦ. ᑖᑦᓱᒪ ᑐᑭᐊ ᐅᖃᐅᓯᖅ ᐊᑐᖅᑕᐅᓲᖑᒻᒪᑦ ᖃᓄᖅ ᓇᓪᓕᐊᒍᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᓐᓂᓖᑦ ᐃᓚᐅᔪᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑭᒃᑯᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᐃᓚᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐊᐅᓚᑕᑎᒍᑦ ᐱᖁᔭᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐊᔾᔨᒋᔭᐅᓲᖑᖏᒻᒪᑕ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᑦ.

ᖃᓄᑎᒋᓕ ᐊᑯᓂᐅᑎᒋᔪᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᓂᖃᓲᖑᕙᑦ?

ᓯᕗᓪᓕᖅᐹᒥ ᐱᒍᕕᐅᒃ ᑕᑯᑕᐃᓐᓇᕐᓗᒍ ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᓴᕿᐅᒪᔪᖅ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔭᖅ ᑕᕿᕋᓴᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐅᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᖅ. ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᕙᖕᒪᑕ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᔾᔪᑎᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᑦᑑᑎᑦ ᐊᑑᑎᓂᓖᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᒥᓱᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐅᓲᖑᒻᒪᑕ ᖃᑦᓰᓐᓇᐃᑦ ᐱᓇᓱᐊᕈᓰᑦ ᐊᓂᒍᖅᓯᒪᓕᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕌᑉ ᒪᑐᕕᒃᓴᖓᑕ ᐅᑉᓗᖓ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᓲᖅ ᖃᖓ ᐱᔭᐅᒋᐊᖃᓛᖅᑐᒥᒃ. ᐅᑉᓗᖓᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᕕᐅᔪᖃᖏᑉᐸᑦ ᑐᒃᓯᕌᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᓈᒻᒪᒐᔭᖅᑐᖅ ᐊᐱᕆᓗᓂ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᒥᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔨᒥᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᒥᒃ ᑲᒪᔨᒋᔭᕐᒧᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᓪᓗᓂ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᔭᐅᒋᐊᖃᓛᕐᒪᖔᖅ ᓂᕆᐅᒋᔭᐅᓂᖓᓂᒃ.

ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒡᓗ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐱᒋᐊᖃᕋᒪ ᐱᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ?

ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᕋᔪᒃᑐᑦ ᑐᑭᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᓕᕆᐊᖏᑦᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ, ᐅᓂᒃᑳᖅᑐᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᒋᐊᕐᖓᐅᑕᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᐅᔾᔨᑐᖅᓯᒪᔭᓪᓗ ᐊᑲᐃᑦᑐᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᑦ, ᐅᓂᑳᖅᑐᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᖔᕈᒪᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᖃᓄᐃᓪᓗᐊᖅᑐᓂᒃ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ ᑐᓂᔭᐅᒋᐊᓖᑦ ᐋᖀᒍᑎᒃᓴᑦ. ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐅᓂᒃᑳᖅᑐᑦ ᑐᑭᓯᓂᐊᖅᑕᑎᑦ ᖃᓄᓪᓚᕆᒃ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑰᕕᑦ, ᖃᓄᕐᓗ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓛᕐᓂᖏᑦ, ᑭᓇᒥᒡᓗ ᐊᐱᕆᖃᑦᑕᕐᓂᐊᕋᕕᑦ ᐊᐱᖁᑎᒃᓴᖅᑎᒍᑦ, ᑐᓂᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐱᑕᓖᑦ ᐊᑕᖏᖅᑐᓂᒃ ᐅᓂᒃᑳᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑭᖑᓪᓕᖅᐹᖅ ᐅᑉᓗᖓᑕ ᑐᑭᐊ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᑐᓂᓯᒪᒋᐊᓕᑎᑦ. ᒪᓕᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᑦ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ.

26 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐋᕿᒃᓱᓚᐅᖏᓂᕐᓂᒃ ᓯᕗᓪᓕᖅᓯᐅᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ, ᐅᔾᔨᑐᖄᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᐃᑦᑑᒻᒪᖔᑕ ᑭᖒᒪᔭᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᑦ, ᐱᑕᖃᑉᐸᑦ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ - ᐃᓗᐊᒍᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᔾᔨᓗᑎᒃ. ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᓪᓚᕇᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐱᔭᕆᐊᑐᖏᑦᑐᑦ ᑲᔪᓯᒍᑎᒃᓴᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓈᒻᒪᓈᖏᔾᔪᑎᒃᓴᓅᖓᔪᑦ. ᐊᑑᑎᒋᐊᖃᕋᕕᒃᑭᑦ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᑭᐅᔭᐅᒋᐊᓖᑦ, ᑭᐅᑦᓯᐊᖅᓯᒪᔪᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᒍᓐᓇᕐᒪᑕ.

ᖃᓄᕐᓕ ᖃᐅᔨᒪᒐᔭᕋᒪ ᑲᑉᐸᓂᖁᑎᒐ ᐊᔪᕋᔭᖏᑦᑐᖅ ᑐᓂᓯᒍᓐᓇᕆᐊᒃᓴᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ?

ᐃᒪᐃᓕᖓᓲᑦ ᒪᑯᐊ ᐃᓕᖕᓅᖓᔪᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑲᑉᐸᓂᖁᑎᖕᓄᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᒍᒪᒍᕕᑦ “ᐋᕿᒋᐊᖅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕈᕕᑦ ᐱᓕᕆᐊᕐᓂᒃ ᓂᐅᕕᖅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ,” ᐃᒫᒃ ᑐᑭᓖᑦ ᑲᑉᐸᓂᖁᑏᑦ ᒪᓕᒡᓗᓂ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᔪᓂᒃ ᐱᒐᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ, ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ, ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᑯᑦ ᑐᑭᖏᑦ, ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓖᓪᓗ, ᐊᒻᒪᓗ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒋᐊᖃᕋᔭᖅᑐᑎᑦ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᔾᔪᑎᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᑭᓯᐊᓂ ᒪᓕᖕᒥᖕᒪᑕ ᖃᓄᖅ ᐱᐅᓯᕆᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖏᑦᑎᒍᑦ, ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᓂᒃᑯᑦ ᐊᓯᒥᓄᑦ, ᐊᐅᓚᑦᓯᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓂᕈᕕᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒥᓂᒃᑯᑦ, ᑮᓇᐅᔭᓕᕆᔾᔪᑎᑎᓪᓗᒍ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᐅᔪᓂᒃ.

ᖃᓄᑎᒋᓕ ᐋᕿᒃᓱᐃᒋᐊᖃᕋᔭᖁᖓ ᑐᒃᓯᕋᐅᒻᒥᒃ?

ᑕᒪᓐᓇ ᐊᔪᕐᓇᒐᓚᒃᑐᖅ ᖃᓄᑎᒋ ᐊᑑᑕᐅᒐᔭᕐᓂᖓᓂᒃ ᐅᖃᐅᓯᕆᓇᓱᒋᐊᒥᒃ ᓲᖃᐃᒻᒪ ᐃᖕᒥᓂᒃ ᐊᐅᓚᒐᔭᕋᕕᒃᑭᑦ ᐱᔭᕆᐊᑐᔫᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᖏᓈᖅᓯᒪᖕᒪᑕ ᐊᑑᑕᐅᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ. ᐃᓚᖏᓂᓛᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᕿᓚᒥᒃᑯᑦ ᐋᕿᒃᓱᖅᑕᐅᓲᑦ ᐊᓪᓛᑦ ᐅᑉᓗᖅ ᐊᕝᕙᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓚᖏᑦ ᑕᕿᓕᒫᖃᐃ ᐅᖓᑖᓄᓪᓗᑭᐊᖅ. ᑭᓯᐊᓂᓛᒃ ᖃᓄᑎᒋ ᐅᐸᓗᖓᐃᔭᖅᓯᒪᓃᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᒪᓕᒡᓗᒍ ᐱᒐᔭᕐᒪᑕ ᓯᕗᓪᓕᖅᓯᐅᑎᓂᖃᐃᑦ ᐋᖀᒪᕙᕇᕈᕕᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ.

ᖃᐅᔨᑎᑕᐅᒐᔭᖁᖔ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᓱᕐᕋᒃᑐᖃᓐᓂᖅᐹᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᔪᒪᔪᒥᒃ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᒪᑐᕕᒃᓴᖓ ᓈᒻᒪᒃᓯᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ?

ᐄ, ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᓇᖕᒥᓕᓕᒫᑦ ᐅᖃᐅᔾᔭᐅᓲᑦ ᐊᓯᕈᖅᑐᖃᓐᓂᕋᐃᒻᒪᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓅᖓᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᑦ, ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᖃᖓ ᐱᔭᐅᒋᐊᓖᑦ. ᑐᒃᓯᕋᕇᖅᓯᒪᓕᕈᕕᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐱᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᓐᓃᑦᑐᖅ ᐅᖃᖃᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᖅ ᐊᑎᕐᓃᕕᑦ ᐱᑕᓕᒃ ᑐᓴᖅᕕᒃᓴᖅ ᐊᑎᖃᖃᑕᐅᔪᖅ ᐊᑎᒃᑯᕕᖕᓂ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᓚᒋᓕᐅᑦᑐᓂᒃ ᐱᑕᖃᑉᐸᑦ ᑐᓴᖅᑎᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓄᑦ. ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᕐᓗ ᐊᓯᕈᖅᑎᖅᑕᐅᓐᓂᖅᐸᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐅᖃᐅᔾᔭᐅᒋᐊᖃᑦᑐᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐊᖁᑕᐅᓗᑎᒃ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᓂ.

ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᒃ ᐱᔭᕆᐊᑐᓂᖃᒻᒪᑦ, ᑎᑎᕋᖅᕕᖕᒥ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᓲᖑᕚᑦ ᑐᑭᓯᑎᑦᓯᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᓂᕆᐅᒋᐊᖃᒻᒪᖔᑕ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ?

ᑕᒪᓐᓇ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᖏᑦᑐᖅ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᓗᓂ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓂᒃ, ᑭᓯᐊᓂ ᐃᓛᓐᓂᑯᑦ ᑲᑎᒪᓲᑦ. ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᓲᑦ ᐃᒻᒪᖃᑦᑕᐅᖅ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐊᐱᖁᑎᒃᓴᖃᑳᓪᓚᓂᖅᐸᑕ, ᓄᐊᑕᐅᓲᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑦᑐᓄᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐅᖃᐅᓯᖃᓲᑦ ᐃᓱᒫᓗᒋᔭᖃᕝᕕᖕᒥᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᓂᒃ.

procurement@gov.nu.ca 27

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᒐᐃᒻᒪᑕ, ᑲᑎᒪᔾᔪᑎᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓂᐱᑎᑕᐅᓲᑦ ᑲᑎᒪᔾᔪᑎᒥᓃᑦ ᐱᔭᐅᓯᒪᓂᐊᕐᒪᑕ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᕆᔭᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᓚᐅᔪᓕᒫᓄᑦ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓄᑦ, ᐃᓚᒋᔭᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐃᓚᐅᔪᓐᓇᓚᐅᖏᑦᑐᑦ ᐱᖃᑕᐅᒋᐊᓖᑦ.

ᖃᓄᐃᑦᑐᓪᓕ ᐱᐅᓂᖅᓴᐅᓲᖑᕙᑦ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑎᒍᑦ?

ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑦ ᑭᖒᒪᔭᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᐱᔭᐅᔪᒪᓪᓗᑎᒃ ᖁᑦᓯᓚᓅᖓᔪᓂᒃ ᐃᓕᑕᕆᐅᔭᓂᖃᓲᑦ. ᐋᕿᒃᓱᐃᖏᓂᕐᓂ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ, ᒪᕐᕉᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑕᐅᖄᕆᐊᖃᒻᒪᑎᒃ: ᑭᒃᑯᓐᓄᑦ ᐅᖃᓕᒪᓃᑦ ᑐᕌᖅᕕᖕᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐅᖃᐅᓯᕆᔪᒪᔭᑎᑦ ᑐᑭᓯᔭᐅᖁᓪᓗᒋᑦ.

ᑭᓇᒧᑦ ᐅᖃᓕᒪᓕᕋᐃᒐᕕᑦ ᑕᒪᓐᓇ ᓴᐱᕐᓇᓲᖑᖏᒻᒪᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᑏᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒍ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᑎᑦ; ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᒐᔪᓲᖑᒻᒪᑕ ᐱᓕᕆᔨᓄᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ ᑐᓂᓯᓲᓄᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ. ᐃᓚᐅᖏᓐᓇᖃᑦᑕᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᓂᒃ, ᐃᓚᒋᔭᐅᒐᔪᖕᒥᖕᒪᑕ ᐃᓚᐅᓪᓗᑎᒃ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᕖᑦ ᐊᑑᑕᐅᑎᖃᑦᑕᖅᑕᖏᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᑦ, ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᑦ, ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕖᑦ, ᓄᓇᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑏᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᒥᓐᓂᒃ ᐅᖃᐅᓯᖃᕋᔪᒃᑐᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᓄᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒃᓴᑲᓐᓂᕐᓂᒃ ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᕿᒥᕐᕈᖃᑕᐅᔪᓄᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᔭᓂᒃ: ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ ᑲᒪᔨ, ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᖅᑎ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓅᖓᔪᓂᒃ, ᑮᓇᐅᔭᕐᓂᒃ ᕿᒥᕐᕈᔨ, ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎ ᐃᑲᔪᖅᑕᓂᒃ, ᑭᓇᑐᐃᓐᓇᕐᓗ ᐱᔪᖅ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᖅᕕᖕᓂᒃ.

ᐊᓯᐊᑦᑕᐅᖅ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᕐᒥᔪᖅ ᐃᓚᒋᔭᖅ ᑐᑭᓯᑎᑦᓯᓂᖅ. ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒃ ᕿᓂᕐᒪᑕ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ? ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᐱᔾᔪᑎᖃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᐃᒻᒪᖃᑦᑕᐅᖅ ᓈᒻᒪᓈᕐᓂᖅᐸᑕ ᐱᒐᓱᐊᖅᑕᕐᓅᖓᔪᑦ, ᓱᓕᔪᕐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᖔᕆᐊᖃᑦᑐᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᓕᕈᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ:

• ᑐᑭᓯᓯᓐᓇᕋᕕᒃᑭᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᕕᒋᓗᒋᑦ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑎᒃᓴᓂᒃ; ᐊᒻᒪᓗ

• ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᑎᑭᐅᑎᕕᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᑲᓐᑐᕌᒃᕕᒋᔪᓐᓇᖅᑕᑎᑦ.

ᐃᒡᕕᑦ, ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᑎᑦ, ᓈᒻᒪᓛᖑᒐᕕᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᑎᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑎᑦ, ᐃᓱᒪᒋᒐᓱᐊᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑎᖃᕆᐊᓖᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᓕᒫᓂᒃ ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᓂᖃᓐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓂᖏᓐᓂᒃ.

ᖃᓄᐃᑦᑑᕙᓪᓕ ᐃᓚᖏᑦ ᐃᓗᓕᕆᔭᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑖᕈᑕᐅᓇᓱᐊᖅᑐᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᑐᑦ?

ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓚᖏᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᒐᔪᒃᑐᑦ ᐅᖃᐅᓯᐅᒋᐊᓖᑦ ᐋᕿᒃᓱᐃᔪᓄᒃ ᓈᒻᒪᓈᕈᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᔪᒪᔪᓂᒃ ᑭᐅᔾᔪᑎᑦ:

1. ᐃᑲᔪᖅᑕᐅᒐᓱᐊᖅᑐᕐᓕ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑎᒋᐊᖃᒻᒪᑦ?
ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓕᒃ ᖃᐅᔨᒪᓂᓕᒃ ᐱᓕᕆᕕᒃᑯᑦ ᐃᓱᒫᓗᖕᓇᖅᑐᓂᒃ, ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ. ᐋᕿᒃᓱᐃᓕᕋᐃᒍᕕᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ, ᐃᓱᒪᒐᓱᐊᖃᑦᑕᕐᓗᑎᒃ ᑐᑭᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᑦ, ᑐᑭᖏᓐᓂᒃ

28 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᑦ - ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᒐᔪᒃᑐᑦ ᓲᖃᐃᒻᒪ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᓲᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᑎᒍᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓕᒃᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ. ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐅᖃᐅᓯᕆᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᖃᐅᓯᕆᓪᓚᕆᓪᓗᒋᑦ ᒥᑭᓯᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᐅᓚᑦᓯᔾᔪᑎᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ.

2. ᐋᕿᒃᑕᐅᔪᓐᓇᓪᓚᕆᒻᒪᑖ ᐊᑲᐃᔾᔪᑏᑦ?
ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐃᒫᓪᓚᕆᒃ ᐃᒃᐱᓇᖅᑐᑦ ᐊᐱᖁᑎᑦ ᐋᖀᓯᒪᒋᐊᖃᕋᕕᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᑐᓂᓯᓚᐅᕐᓇᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᒻᒥᒃ. ᐃᖕᒥᓂᒃ ᕿᒥᕐᕈᖄᕆᐊᖃᕋᕕᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᔪᖏᓂᕐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᖃᕈᓐᓇᕐᓃᕕᑦ, ᐊᑐᐃᓐᓇᕆᔭᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᓂᒃ ᑲᑐᔾᔨᒍᑎᑦ ᐅᔾᔨᑐᕈᑕᐅᓲᑦ ᐊᑲᐃᑦᑐᑦ ᑎᓕᔭᐅᔾᔪᑎᑎᑦ ᐋᖀᖁᔭᐅᓪᓗᑎᑦ. ᐅᖃᐅᓯᕆᑦᓯᐊᕆᐊᓕᑎᑦ ᑐᒃᓯᕋᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᒍᓐᓇᕈᕕᒃᑭᑦ ᐱᓕᕆᕖᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᑕᖃᒻᒪᑕ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓂᒃ ᑭᖒᒪᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᔭᕇᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᑑᑕᐅᕕᒃᓴᒃᑯᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᓴᓂᒃ.

3. ᑭᓲᕙᓪᓕ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ?
ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᓴᕿᐅᒪᔪᖃᕋᔪᒃᑐᖅ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᑎᑎᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ. ᑐᑭᓯᓗᒋᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᓐᓂᖏᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃᑯᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐋᕿᒃᓱᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓗᑎᒃ. ᐊᐱᕆᒋᐊᖃᕈᕕᑦ ᐊᐱᕆᑦᑕᐃᓕᖏᓪᓗᑎᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᒋᐊᓕᖕᒥᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᑭᓯᓇᖏᑐᖅᑕᓕᖕᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ. ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐅᖃᖃᑎᖃᓪᓗᓂ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᖓᓐᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦᑎᒍᑦ, ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦᑎᒍᓪᓗ, ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓄᑦ ᐃᑲᔪᖅᕕᒃᑯᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᕈᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒃ.

4. ᖃᓄᐃᑦᑐᓪᓕ ᑎᑭᐅᑎᕕᐅᔪᒪᕙᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᒧᑦ?
ᑐᑭᓯᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐋᑐᑕᐅᔪᒪᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ, ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᐊᑑᑕᐅᓲᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐅᒐᔭᖅᑐᖅ, ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐱᓕᕆᖃᑎᒌᓄᑦ. ᐊᑐᕐᓗᒋᑦ ᐅᑯᐊ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᐃᓚᖃᑦᑎᓪᓗᒋᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓱᕐᕌᔭᖏᑦᑐᓂᒃ ᐊᑭᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦ ᒥᒃᓴᐅᓴᒃᑐᑦ.

5. ᐱᓕᕆᕕᐅᒍᕕᑦ, ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒡᓕ ᓂᕆᐅᒐᔭᕿᑦ ᐱᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ?
ᐃᖕᒥᓂᒃ ᐊᐱᕆᔫᔨᖃᑦᑕᕐᓗᑎᑦ, “ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖑᒍᒪ ᖃᐅᔨᓴᖅᑎᐅᓗᖓ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᔪᓂᒃ ᐊᔾᔨᒌᖏᑦᑑᑎᓂᒃ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓂᒃ, ᖃᓄᕐᓕ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᓂᕈᐊᕋᔭᖅᐳᖓ?” ᖃᐅᔨᓴᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᖃᓄᑎᒋ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᓴᖏᓂᖃᒻᒪᖔᑕ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᓕᖅᐸᑕ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕋᔭᕋᕕᑦ ᖃᓄᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑎᑦ ᓈᒻᒪᓈᕋᔭᕐᒪᖔᑕ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑎᒍᑦ.

6. ᐊᑕᐅᓯᐅᖏᑦᑐᒦᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖀᑦ ᐋᕿᒍᑎᒃᓴᒥᒃ?
ᑐᓂᓯᖃᑦᑕᕐᓗᑎᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃᑯᑦ ᓇᓕᕌᕈᑕᐅᒐᔭᖅᑐᒥᒃ ᐊᑑᑕᐅᖔᕈᓐᓇᕋᔭᖅᑐᒥᒃ. ᑐᒃᓯᕋᓪᓗᑎᒃ ᓇᓪᓕᐊᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑕᐅᔪᒫᕐᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᓴᕿᐅᒪᔭᕐᓂᒃ ᑐᑭᓯᓂᕋᑐᐃᓐᓇᖏᑦᑐᓂᒃ ᐊᑲᐅᔾᔪᑕᐅᔪᒥᒃ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᐊᔪᐃᓐᓇᑦᓯᐊᕋᕕᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᑦᓯᐊᕐᓂᕐᒧᑦ ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᕋᓱᐊᖅᓱᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᓂᕐᒥᒃ ᓈᒻᒪᓛᖑᓇᓱᐊᖅᑐᒥᒃ ᐋᕿᒍᑎᒃᓴᒥᒃ. ᑐᒃᓯᕋᕈᒪᒍᕕᑦ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᕋᔭᕐᒥᔪᒥᒃ ᐊᖀᒍᑎᒃᓴᒥᒃ ᐊᑲᐃᑦᑐᓂᒃ ᐅᖃᐅᓯᐅᓯᒪᔪᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᕆᔪᒪᒐᕕᐅᒃ, ᑭᐅᒋᐊᖃᑦᑕᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᓯᕗᓪᓕᕐᒥ - ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᓗᑎᒃ ᐋᕿᒍᑕᐅᒍᓐᓇᖅᑐᒥᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᒃᓴᒥᒃ.

7. ᖃᓄᐃᑦᑐᓂᒡᓕ ᖃᐅᔨᖃᑦᑕᖅᓯᒪᕕᑦ ᐊᔾᔨᐸᓗᖏᓐᓂᒃ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ?

ᓇᓗᓇᐃᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᔾᔨᐸᓗᖏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑎᒍᑦ, ᖃᐅᔨᒪᓂᑎᑦ, ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔭᑎᑦ ᐅᔾᔨᓇᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᑯᑦ ᑲᑐᔾᔭᐅᓲᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ

procurement@gov.nu.ca 29

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ. ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑕᐅᒐᔪᓲᖑᒻᒪᑦ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑎᓄᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᑲᑐᔾᔭᐅᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᒌᓄᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᑦ, ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᑦ, ᑭᖑᕐᖓᒍᓪᓗ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ. ᓈᒻᒪᓈᖅᐸᑦ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᐊᕆᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔭᑎᑦ ᐆᒃᑐᕋᐅᑎᒋᓗᒋᑦ.

8. ᖃᓄᐃᑦᑑᕙᓪᓕ ᐊᑑᑎᓂᖃᑦᑐᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᒐᔭᖅᑕᑎᑦ?
ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᑲᓐᓂᕈᓐᓇᖀᑦ ᐊᒥᓲᓂᖅᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᒃᑯᑦ ᕿᓂᖅᑕᓂᒃ? ᐃᒫᒃ ᒪᑯᐊ ᐆᒃᑑᑎᒋᓗᒋᑦ, ᐱᓕᕆᕕᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ ᑭᖒᒪᑦᓯᒃᐸᑕ ᑎᑎᕋᖅᕕᖕᒥ ᒪᓕᒐᒃᓴᒥᒃ ᐱᓕᕆᔨᓄᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕌᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᔪᒪᔪᒧᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᖏᑉᐸᑕ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᒥᒃ, ᐃᓱᒪᒋᔭᑎᑦ ᐅᖃᐅᓯᕆᔪᓐᓇᖅᑕᑎᑦ ᐆᒃᑑᑎᖃᓪᓗᑎᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑎᕋᕆᐊᖓᖅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐃᓗᓕᖏᑦᑎᒍᑦ. ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᕋᔭᕐᒪᑦ ᓴᕿᐅᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᕕᑦ ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ

ᐊᒻᒪᓗ ᐆᒃᑐᕋᐅᑎᖃᓪᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᒪᔭᕐᓂᒃ, ᐊᔪᕆᖏᑕᕐᓂᒃ, ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔭᕐᓂᒡᓗ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᒃᓴᐅᒻᒪᑕ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᓴᕿᐊᑎᕆᒍᑎᓄᑦ.

9. ᑭᓇᓕ ᐃᓚᐅᕙ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᓯ ᐱᓕᕆᖃᑎᓯ?
ᓇᓗᓇᐃᔭᕐᓗᒋᑦ ᑕᒪᕐᒥᐸᓗᒃ ᐊᔪᖏᑦᑐᑦ ᐃᓚᐅᔪᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃᓴᒧᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑕᐅᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᖑᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᑐᑭᖏᑦᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ

ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᕈᑎᒃᓴᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓯ ᐊᔪᖏᓐᓂᖃᕆᐊᖏᓐᓂᒃ, ᖃᐅᔨᒪᓂᖃᕆᐊᖏᓐᓂᒃ, ᐱᓕᕆᐊᖃᓕᓃᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᐱᔭᕇᑦᓯᐊᖅᓯᒪᒍᓐᓇᕐᒪᑕ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᑦ. ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓐᓂᕐᒧᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᕈᓐᓇᕐᒥᖕᒪᑦ ᐃᓕᑉᐹᓕᖅᓯᒪᔭᕐᓂᒃ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᓂᐅᒻᒪᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᓇᐃᓐᓂᖅᓴᐅᒐᔭᕐᒪᑦ.

10. ᐃᓱᒪᑦᑕᐃᓕᓗᑎᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᖃᐅᔨᒪᔪᕆᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᔪᖏᓂᕐᓃᕕᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ.
ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᑕᒻᒪᕈᑕᐅᒐᔪᒻᒪᑕ ᐃᓱᒪᑎᑦᓯᓂᖅ ᐊᓯᒥᒃ ᓲᖃᐃᒻᒪ ᑕᒃᑰᓖ ᐱᓕᕆᖃᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᒍᕕᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐃᑲᔪᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᒍᕕᑦ, ᐃᓱᒪᑐᐃᓐᓇᕆᐊᖃᕋᕕᑦ ᖁᓚᖏᓪᓗᑎᑦ ᖃᐅᔨᒪᔭᐅᒋᐊᖏᓐᓂᒃ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓯ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓯ ᐊᑑᑎᒍᓐᓇᖅᑕᓯ. ᐃᓱᒪᒋᓇᓱᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐃᖕᒥᒃᑯᐊᖅᑐᑦ - ᐃᖕᒥᒃᑯᑦ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐃᓗᓕᓕᒫᖏᑦ.

11. ᖃᓄᐃᑦᑑᕙᓪᓕ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᐃᑦ ᐅᑉᓗᖏᑦ?
ᐱᓕᕆᕕᒃᓴᖅᑎᒍᑦ ᐃᓱᓕᕝᕕᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔭᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ, ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓴᕿᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐅᓚᐅᖏᓐᓂᖏᓐᓂ ᑭᖑᕝᕕᐅᑎᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᑦ ᐃᓱᓕᕝᕕᖏᑦ. ᐊᑑᑕᐅᓪᓚᕆᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᒥᒃᓯᖃᑦᓯᐊᕐᓗᑎᒃ ᓱᓕᔪᒥᒃ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᖏᑦᑎᒍᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒋᐊᓖᑦ ᖃᓄᐃᒻᒪᑦ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᖃᑉᐸᑕ ᐊᕗᖓᑲᓪᓚᒃ. ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᓲᖑᒻᒥᔪᖅ ᐅᖃᐅᓯᖃᕈᕕᑦ ᖃᓄᐃᒻᒪᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᔭᑎᑦ ᑭᑭᑦᓯᕕᒋᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᓂᒃ. ᐃᓚᖃᓪᓗᑎᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᓂᒃ ᐃᒃᓯᖅᕕᐅᔭᖅᑕᓕᖕᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐃᓚᖃᓪᓗᑎᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐅᑉᓗᖏᑦᑎᒍᑦ.

ᓇᐅᒃᑯᓪᓕ ᐱᒋᐊᖅᕕᖃᓐᓂᐊᕋᒪ?

ᐅᖃᓕᒫᖅᑕᐃᓐᓇᕆᓗᒋᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᑦ ᒪᓕᒡᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᕈᑎᒃᓴᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᒻᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᕋᓱᐊᕐᓗᒋᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᓐᓂᒃ ᐱᔪᑦ ᐃᓱᒫᓗᒋᔭᖃᕝᕕᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑕᐅᖁᓪᓗᒋᑦ ᑎᑭᐅᑎᕕᐅᖁᔭᖏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᑦ. ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᒃᓴᒫᑦ, ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᒃᓴᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓕᖅᐸᑕ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ. ᐃᓚᒋᔭᐅᓗᑎᒃ, ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᑎᑎᖅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᑕᖅᓴᓕᖕᒧᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᐱᖁᔭᖅᔪᐊᖅᑎᒍᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ

30 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑎᒋᒃᑲᓐᓂᕐᓗᒋᑦ ᑐᑭᓯᒐᓗᐊᕐᒪᖔᖅᐱᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ -ᐃᓱᒪᒋᓇᓱᐊᕐᓗᒋᑦ ᒪᓕᖏᒃᑯᕕᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔭᓂᒃ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᕿᐱᓗᒃᑕᐅᒐᔭᕐᒪᑕ.

ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑐᓂᔭᐅᓲᑦ ᐃᓚᖃᕆᐊᓖᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᕿᒥᕐᕈᔭᒃᓴᓂᒃ ᐊᑕᖏᖅᑎᓪᓗᒋᑦ. ᑐᓂᓯᕕᐅᑦᑕᕐᓂᐊᖅᐸᑦ ᑲᑉᐸᓂᖁᑏᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᒥᒃ, ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐅᒃᐸᑦ ᐊᔾᔨᐸᓗᐊᒍᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᑦ ᐆᒃᑐᕋᐅᑎᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓃᑦᑐᑦ. ᐱᓗᐊᖅᑐᒥᒃ ᐅᔾᔨᕆᒋᐊᓕᑎᑦ ᐊᑭᓖᓯᒪᒍᑎᑦ ᓇᓪᓕᐅᒃᑯᒫᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ.

ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᓚᖃᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᓂᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓂᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᓂᒃ. ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑦ ᕿᒥᕐᕈᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒋᖃᑦᑕᖅᑕᖏᑦ ᓯᕗᓪᓕᐅᑎᑦᓯᒍᑎᒥᒍᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᓖᑦ ᖁᑦᓯᖕᓂᓕᖕᓂᒃ ᐱᕙᓪᓕᐊᓂᖃᖅᓱᑎᒃ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑕᐅᓲᓂᒃ ᐴᒃᓴᔭᖅᑎᒍᑦ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ. ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᕈᒫᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓄᑦ ᑭᐅᔾᔪᑏᑦ ᓇᓪᓕᐊᓅᖓᔪᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᑦ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑕᐅᔪᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᓪᓚᕆᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ.

ᖃᓄᐃᓕᖓᒋᐊᖃᕋᔭᖃᓪᓕ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒪ?

ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᔾᔨᒌᖏᓐᓂᖃᑦᑐᐃᓐᓇᐅᒻᒪᑕ, ᐅᖃᓕᒫᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ. ᐊᒥᓱᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐃᓚᖃᖃᑦᑕᕐᓂᐊᕐᒪᑕ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᓐᓂᒃ, ᐅᑯᐊ ᐊᑕᓃᑦᑐᑦ ᐅᓂᒃᑳᑦ. ᐄᖑᑉᐸᑦ, ᐃᓱᒪᒋᔭᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᒃᓴᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᔭᐅᓯᒪᓕᕋᐃᒻᒪᑕ ᐊᑕᖏᖅᑐᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᓪᓗᑎᒃ. ᐋᖀᓯᒪᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᑕᖃᖏᑉᐸᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᕐᓂᒃ, ᐅᑯᐊ ᐊᑖᓃᑦᑐᑦ ᓈᒻᒪᒐᔭᖂᖅᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᒃᐸᑕ ᐃᓘᓐᓇᐸᓗᖏᓐᓄᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓄᑦ:

ᖃᓄᐃᓕᖓᓪᓚᕆᓐᓂᕆᒐᔭᖅᑕᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑕ ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᑦ

ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐱᑕᖃᕆᐊᓖᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᓪᓚᕆᒃᑐᓅᖓᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓄᑦ.

1. ᑕᐃᔭᐅᒍᓯᐊ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᖄᖓᓃᑦᑐᖅ ᐱᒋᐊᕐᖓᓂᖓᓂ ᒪᒃᐱᒐᕐᒥ, ᐴᒃᓴᖓᓗ

ᑎᑎᖃᓂᐊᖅᕕᒃᑯᑦ

ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐃᓚᖃᕆᐊᓕᒃ ᑕᐃᔭᐅᒍᓯᖓᓂᒃ ᐊᑎᖓᓂᒃ ᖄᖓᒍᑦ ᒪᒃᐱᒐᐅᑉ, ᐴᓴᔭᕐᓗ ᑎᑎᖃᓄᑦ ᐅᔾᔨᓇᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ ᓴᕿᐅᒪᓂᓕᒃ ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐊᑎᓕᖕᒥᒃ; ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᑉ ᓈᓴᐅᑖ, ᖃᖓᒃᑯᑦ ᒪᑐᕕᒃᓴᖓᑕ ᐅᑉᓗᖓ, ᓯᕿᖑᔭᖅ ᖃᑦᓯᒨᖅᐸᑦ; ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖁᑎᓕᐅᑉ ᓇᖕᒥᓂᓕᐅᑉ ᐊᑎᖓ, ᑐᕌᕈᑖ, ᐅᖃᓗᑖ, ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ ᓈᓴᐅᑎᑦ, ᐊᑎᖓᓗ ᐅᖃᖃᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑑᑉ.

2. ᐊᑕᐅᓯᖅ ᒪᒃᐱᒐᖅ ᑎᑎᖃᖅᑕᓕᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ
ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐃᓚᖃᕆᐊᓖᑦ ᐊᑕᐅᓯᕐᒥᒃ ᒪᒃᐱᒐᖅᑕᓕᖕᒥᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᖅᑕᓕᒃ ᑎᑎᖃᖅ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐅᓯᒪᔪᒥᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᓲᒥᒃ ᐊᖏᓲᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑐᕌᖅᑐᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᒧᑦ. ᑎᑎᖃᑦ ᐅᓂᒃᑳᖅᑐᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᒥᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᓕᒃ ᓇᖕᒥᓕᖕᒧᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ. ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᖅ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᑕᓕᒃ ᒪᒃᐱᒐᒻᒥᒃ ᐋᖀᓯᒪᕕᒋᓗᒍ ᓈᒻᒪᒃᑐᖅ ᖃᓄᖅ ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᓂᒃ ᑲᑉᐸᓂᖁᑏᑦ ᓄᓇᕗᑦᒦᑉᐸᑦ, ᐃᓄᖕᓄᑦ ᓇᖕᒥᓂᕆᔭᐅᓗᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᒥ.

procurement@gov.nu.ca 31

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

3. ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᓗᓕᖏᑦ
ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐃᓚᖃᕆᐊᓖᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᓗᓕᖏᓐᓂᒃ. ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐱᔭᕆᐊᑐᔫᑎᓅᖓᔪᖅᑕᓖᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᑦᓯᐊᕆᐊᓖᑦ ᐃᓗᐃᒃᑲᒃᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᒃᐱᒐᑦ ᓈᓴᐅᑎᖃᓪᓗᑎᒃ. (ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᒪᒃᐱᒐᑦ ᓈᓴᐅᑎᖃᑦᑐᐃᓐᓇᐅᒐᓗᐊᕐᒪᖔᑕ)

4. ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᔪᑦ
ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐃᓚᒍᑕᖃᕆᐊᓖᑦ ᐊᑕᐅᓯᕐᒥᒃ ᒪᒃᐱᒐᒻᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᒪᕐᕉᓐᓂᒃ ᒪᒃᐱᒑᓐᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᔪᓂ. ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓚᖓᓂ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᑕᖃᕆᐊᓖᑦ ᐅᓂᒃᑳᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ ᖃᓄᐃᑦᑑᓂᖏᓐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ. ᐱᑕᖃᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐅᓂᒃᑳᖅᑐᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᒋᐊᕐᖓᐅᑕᐅᓚᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓂᒃ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᖅᓴᓕᒃᑯᑦ ᐅᔾᔨᓇᖅᑐᓂᒃ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᐃᓗᖏᓐᓂ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᐅᓚᑕᐅᓗᑎᒃ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ.

5. ᑎᒥᓪᓚᕆᖓ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᐅᑉ
ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓚᖓᓃᑦᑐᑦ ᐆᒻᒪᑎᒋᔭᐅᒻᒪᑕ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓄᑦ. ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᕆᐊᓖᑦ ᐊᔾᔨᒌᓐᓂᖃᖏᒻᒪᑕ, ᐃᓚᖏᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒃᓴᑦ ᒪᑯᓂᖓ ᐃᓚᓖᑦ: ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᑦ ᕿᒥᕐᕈᓂᕐᒧᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ; ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᑦ ᒫᓐᓇᕐᓂᑕᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᕝᕕᐊᖅᑐᑦ; ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑎᑦ ᐸᕐᓇᓯᒪᔭᑎᑦ ᑐᑭᖏᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᑦ ᖃᓄᖅ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᐊᑑᑎᔪᒪᓪᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᐅᒪᑎᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᖅ ᐅᑯᐊ ᐊᑑᑎᓂᖃᕋᔭᕐᓂᖏᑦ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᑦ ᐱᑕᖃᑦᑐᕆᔭᓂᒃ ᐊᑲᐃᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ; ᐱᖅᑯᓯᕆᕙᒃᑕᑎᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᒋᓪᓗᒋᑦ, ᐃᖕᒥᒃᑯᐊᕐᑎᓪᓗᒋᑦ ᐃᓗᓕᖏᑦ ᖃᓄᖅ ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᒋᓂᐊᖅᑕᖏᑦ ᑎᑭᐅᑎᔭᐅᒃᐸᑕ - ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᐱᔭᕇᖅᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑐᐃᓐᓇᕆᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ; ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᔪᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᖕᓂᒃ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔭᓯ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓯ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᒋᒐᑦᓯᐅᒃ ᑲᔪᓯᒍᑎᒃᓴᐅᒻᒪᑕ ᐱᓕᕆᐊᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᓗᑎᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ; ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᓪᓗ ᐊᑎᖏᑦ ᖃᑦᓯᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᑦ ᐊᐱᖅᓱᖅᑕᐅᓂᐊᖅᑐᑦ. ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓚᖓᒍᑦ ᐋᖀᓯᒪᒌᕆᐊᖃᕋᕕᒃᑭᑦ ᐆᒃᑐᕋᐅᑎᓂᒃ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃ, ᓴᖏᓂᖃᕋᕕᑦ ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᒃᑯᑦ ᑲᑐᔾᔨᓗᓯ, ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᕋᖅᓯᒪᒐᕕᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᒃᓴᓂᒃ ᑎᑭᐅᑎᓂᖃᓛᖅᑐᓂᒃ ᓈᒻᒪᓛᖑᓗᑎᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᑦ.

6. ᐱᓕᕆᕕᒃᓴᖅ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᕕᒃᓴᖃᕝᕕᒃ ᖃᖓᒃᑯᑦ
ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐃᓚᖃᕆᐊᓖᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅ ᐋᕿᓯᒪᒋᐊᓕᒃ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᕕᒃᓴᖃᕝᕕᒃ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔭᐅᓗᓂ, ᓈᒻᒪᒃᐸᑦ ᐊᑑᑕᐅᓗᓂ, ᒪᓕᒋᐊᓖᑦ ᐊᑑᑕᐅᒍᒫᕐᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᐅᓗᑎᒃ ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓅᖓᔪᖅ. ᐱᓕᕆᕕᒃᓴᖅ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᓗᓂ ᐃᖕᒥᒃᑰᓕᖓᓗᑎᒃ ᐃᓗᓕᖏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᑉ ᓇᓗᓇᐃᔭᑦᓯᐊᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᐅᔾᔨᓇᕐᓗᑎᒃ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃᓴᐃᑦ ᐅᖃᖅᓯᒪᕙᒌᑉᐸᑕ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᐅᒻᒪᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓅᖓᔪᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᓇᓪᓕᐊᓐᓅᖓᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒧᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖁᑦᓯᓛᒨᖓᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᕕᐅᒋᐊᓕᖕᒥ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᕕᒃᓴᖅ ᐅᑉᓗᖓ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᓂ. ᐊᑲᐅᓈᕐᓂᐊᖏᑉᐸᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐊᑑᑎᕕᒋᓗᒋᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᒋᐊᕐᖓᖅᑐᖅ ᐱᕕᒃᓴᐅᓚᐅᖅᑐᖅ ᐅᑉᓗᖓ, ᐱᓕᕆᕕᒃᓴᕐᓅᖓᔪᖅ ᐱᕕᒃᓴᖅ ᐊᑑᑎᓂᖃᕆᐊᓕᒃ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᐃᑦ ᑎᑭᐅᑎᕕᒋᓗᒍ ᓈᒻᒪᓂᖅᓴᖅ.

7. ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᑦ
ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓚᖓᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐃᓚᖃᕆᐊᓖᑦ ᐱᑕᓕᖕᒥᒃ ᐃᖕᒥᒃᑯᐊᖅᑐᓂᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓅᖅᑐᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᑭᐅᔪᓂᒃ, ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓅᖓᓪᓚᕆᒃᑐᑦ (ᐃᑲᕐᕋᖅᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᖃᐅᑕᒫᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ) ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐃᓘᓐᓇᐃᓐᓄᑦ ᐃᓚᐅᔪᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᒃᓴᒨᖓᔪᑦ

32 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᒋᐊᓖᑦ ᐱᓕᕆᐊᖑᓗᑎᒃ. ᖃᖓᑕᔫᒃᑯᑦ ᐃᑭᒪᔾᔪᑎᓄᑦ ᐊᑮᑦ, ᓯᓂᒃᑕᕕᖕᒧᑦ, ᓂᕆᔾᔪᑎᒃᓴᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓯᖏᓐᓄᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᓄᑦ ᐊᑭᓕᖅᑐᐃᒍᑎᒃᓴᑦ ᓴᕿᐅᒪᒋᐊᖃᒻᒥᔪᑦ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᓗᑎᒃ.

8. ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᖔᕈᓐᓇᖅᑐᑦ
ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐋᕿᒃᑕᐅᔪᒻᒪᑕ ᓴᓇᕐᕈᑕᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐊᑐᐃᓐᓇᕆᔭᐅᓗᑎᒃ ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᓴᐅᑎᒃᓴᓄᑦ ᐱᕙᓪᓕᐊᑎᑦᓯᓂᕐᒧᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᐅᒻᒪᑕ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎᓄᑦ ᐃᓚᐅᔪᓄᑦ ᐊᔪᖏᓐᓂᓕᖕᓄᑦ ᐃᓄᖕᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥᐅᓄᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓄᑦ ᐊᑑᑕᐅᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓄᑦ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓄᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓄᑦ. ᐅᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐃᓚᖓᒍᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᕆᐊᓖᑦ ᐅᔾᔨᓇᕐᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ

ᐊᑑᑎᓂᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖅᑎᒍᑦ, ᐃᓚᒋᔭᐅᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑲᑉᐸᓂᖁᑏᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ, ᐃᓄᐃᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᓖᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ. ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᓯᒪᒋᐊᖃᒻᒥᔪᑎᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᒃᑯᑦ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ ᐴᒃᓴᓂᒃ ᐃᓄᐃᑦ ᐱᓕᕆᐊᓖᑦ ᓴᓇᓂᕐᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐸᕐᓇᓯᒪᔭᑎᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓗᒋᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐃᓕᓴᖅᓯᓇᕐᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᒃᓴᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ.

ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᑦ

ᐅᑯᓇᓃᑦᑐᑦ ᐃᓚᖏᓐᓂ ᓈᒻᒪᒐᔭᖅᑐᖅ ᐃᓚᒋᔭᐅᒃᐸᑕ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᔪᓅᖓᔪᓄᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ.

9. ᐱᓕᕆᔩᑦ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᓕᓂᖏᑦ
ᐅᑯᑎᒎᓇ ᐃᓚᖓᓃᑦᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᐅᓂᒃᑳᓖᑦ ᐃᒡᕕᑦ ᑲᑉᐸᓂᖁᑎᖏᓐᓂᒃ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑎᖃᑦᑕᓚᐅᖅᓯᒪᖕᒪᖔᖅᐱᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐅᔾᔨᓇᓪᓚᕆᒃᓱᑎᒃ ᐃᓗᓕᖏᑦ, ᐱᓗᐊᖅᑐᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓅᖓᔪᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ, ᐃᓚᒋᔭᐅᓪᓗᑎᒃ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐱᔭᕆᐊᑐᔫᑎᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᒥᓃᑦ ᓈᒻᒪᓈᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ ᐱᔭᕇᑦᓯᐊᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ. ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᒋᐊᖃᒻᒥᔭᑎᑦ ᐱᓕᕆᔩᑦ ᐱᓕᕆᐊᖃᓚᐅᖅᓯᒪᒍᑎᖏᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᓇᓕᖃᖏᑦ (ᐊᒥᓲᓂᖅᓴᐅᖏᓪᓗᑎᒃ ᒪᕐᕉᓐᓂᒃ ᒪᒃᐱᒑᓐᓂᒃ ᑕᑭᓂᖏᑦ) ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓕᕆᔾᔪᑎᓅᖓᔪᑦ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓄᑦ ᐃᓚᐅᒍᑎᓖᑦ. ᓴᕿᐅᒪᑎᑦᓯᒍᕕᑦᑕᐅᖅ ᓈᒻᒪᖕᒥᔪᖅ ᑕᒪᒃᑮᓐᓂᒃ ᑲᑉᐸᓂᖁᑏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᑐᔾᔨᖃᑎᒌᓪᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᖃᑎᒋᓯᒪᔭᑎᑦ ᐊᔪᖏᓐᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒥᓐᓂᒃ; ᐃᓕᓐᓂᐊᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᐊᖃᖃᑦᑕᓚᐅᖅᓯᒪᔪᑦ ᑭᓱᓂᒃ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᔭᕇᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ.

10. ᖃᐅᔨᒪᕕᒃᓴᑦ

ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᑐᒃᓯᕋᖅᑕᐅᒐᔪᖏᒃᑲᓗᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ, ᓈᒻᒪᓲᖑᒻᒥᖕᒪᑦ ᖃᓄᖅ ᐃᓱᒪᒋᔭᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓯᒪᒃᐸᑕ ᖃᑦᓰᓇᕐᓄᑦ ᖃᐅᔨᒪᕕᒃᓴᓂᒃ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑎᕐᓂᒃ ᐱᓗᓂ ᑭᒃᑯᓐᓂᒃ (ᐃᓚᖃᓪᓗᑎᒃ ᐊᑎᕐᓂᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ) ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᒃᓴᒥᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᕋᔭᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᐊᕆᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔭᕐᓂᒃ ᓈᒻᒪᓈᖅᑐᓂᒃ ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᖃᑦᑕᖅᑐᒥᓂᕐᓂᒃ ᐅᕙᑦᓯᐊᕈ.

11. ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓗᑎᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ

ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓗᑎᒃ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᐅᖃᓕᒫᒐᐃᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐱᓪᓚᕆᒃᑐᓂᒃ, ᐆᒃᑑᑎᒋᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᐊᓄᑦ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᑦ, ᐊᓯᖏᓐᓂᒡᓗ ᐃᓚᒋᔭᐅᒋᐊᓖᑦ ᐃᓱᐊᓂ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ.

procurement@gov.nu.ca 33

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖁᖔ? ᖃᓄᕐᓕ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖃᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ?

ᐄ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓂᒃ ᐃᓱᒪᖅᓲᑎᖃᕋᔪᒃᑐᑎᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᓂᕐᒧᑦ ᐃᓗᐊᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᕕᑦ ᐱᑕᖃᖏᑐᐊᖅᐸᑦ ᐊᑲᐃᓪᓕᐅᑎᒍᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᓴᕿᕋᔭᖅᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᑯᑦ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᕋᔪᒃᑐᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᐃᖁᔨᓪᓗᑎᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐃᓗᓕᕆᔭᖅᑎᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑏᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᖏᓐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᓈᒻᒪᓴᕐᓂᖃᑐᐃᓐᓇᕐᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕋᔭᕆᐊᒃᓴᖅ ᐊᐅᓚᓗᑎᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐃᓗᐊᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᓂᒃ. ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑐᓂᓯᕕᐅᓐᓂᕈᕕᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᕙᑦᓯᐊᕈ ᐊᓯᕈᖁᒍᕕᒃᑭᑦ ᐃᓗᐊᒍᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᐊᑑᑎᕕᒋᓗᒋᑦ ᐱᒋᐊᖃᕋᔭᖅᑐᑎᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐱᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᓐᓂᒃ ᑕᐃᒪᓐᓇ.

ᐱᓕᕆᖃᑎᒋᔪᓐᓇᖃᑳ ᐊᓯᒃᑲ ᑲᑉᐸᓃᑦ ᑐᓂᓯᕕᒋᓗᒋᑦ ᑲᑐᑎᒐᒃᓴᑎᓐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ?

ᐄ, ᐋᕿᒃᓯᒪᑐᐊᖅᐸᑕ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᐅᔾᔨᓇᑦᓯᐊᕐᓗᑎᒃ ᑐᑭᖏᑦ ᓇᓕᖅᓯᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑕᐅᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᑕᒪᒃᓄᑯᖓᖓᔪᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᑐᐊᖅᐸᑕ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔪᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓄᑦ. ᓱᓕᓗ, ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᒃᑯᑦ ᐊᑲᐃᓪᓕᐅᑎᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᑭᓯᐊᓂ ᓴᖀᓂᐊᖏᑉᐸᑦ.

ᖃᓄᕐᓕ ᐋᕿᒃᓱᐃᔪᓐᓇᖅᐳᖓ ᐱᕕᒃᓴᓂᒃ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᓈᒻᒪᓈᖁᓪᓗᒋᑦ ᐱᕕᒃᓴᖃᕝᕖᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᓕᕋᐃᒐᒥᒃ ᐱᔾᔪᑕᐅᓲᖑᒻᒪᑕ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᒍᑎᒃᓴᓅᖓᔪᓄᑦ?

ᐃᒻᒪᖃᖃᐃ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑎᑦ ᐱᕕᒃᓴᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᖅᓯᒪᒃᐸᑕ ᐃᓱᒪᒋᔭᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᓗᒋᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ. ᐃᖕᒥᒃᑰᓕᖓᓗᑎᒃ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᖅᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᑦᓯᐊᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᐊᔾᔨᒋᔭᐅᖏᑦᑐᓂᒃ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᑦ ᓱᕐᕋᐃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᓂᒃ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᕕᐊᒍᑦ ᐅᖃᐅᔾᔭᐅᓯᒪᒍᕕᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᔪᒪᔪᓂᒃ ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᒋᐊᖃᕝᕕᖕᓂᒃ, ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᖃᓄᕐᓗ ᐃᓱᒪᒋᔭᑎᑦ ᐊᑑᑎᒋᐊᓕᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᑦᓯᐊᕐᓗᑎᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᒃᑯᑦ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓴᐅᑎᑕᖓᓐᓂᒃ ᐅᑉᓗᓂᒃ.

ᖃᑦᓯᕌᕋᔭᕐᒪᓪᓕ ᑐᒃᓯᕌᒨᖓᔪᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑦ ᖃᓄᐃᑦᑑᕙᑦ?

ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᑦ ᐊᑭᐅᔪᓂᒃ ᐱᔭᕆᐊᑐᓂᖃᓪᓚᕆᓲᖑᒻᒪᑦ ᐃᓗᓕᖏᓐᓄᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑐᒃᓯᕌᓄᑦ. ᐊᑕᐅᓯᐅᑎᓐᓇᒍ, ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᑐᒃᓯᕌᒨᖓᔪᑦ, ᐊᑭᓕᕆᐊᖃᓲᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᑦ ᐃᓚᖃᕆᐊᓖᑦ ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓗᓕᓕᒡᓂᒃ ᐊᑭᖏᓐᓂᒃ ᐃᖕᒥᒃᑯᐊᖅᑐᓂᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐊᑭᐅᔪᓕᒫᓂᒃ ᐊᒃᑐᐊᓂᓕᓕᒫᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᒧᑦ, ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᖃᑎᑎᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᔾᔪᑎᓖᑦ ᐃᓚᐅᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᒃᓯᖅᑑᑎᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓅᖓᔪᑦ, ᐊᑭᖏᑦ ᓱᓇᒃᑯᑖᑦ, ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑕᑦ, ᐃᖏᕐᕋᔾᔪᑎᑦ, ᓯᓂᒃᑕᐅᑎᑦ, ᐃᒡᓗᖃᕈᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓂᕆᔾᔪᑎᑦ ᐊᑭᖏᑦ. ᑕᒪᒃᑯᐊ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᑦ ᐃᑲᔪᕐᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓗᓇᐃᔭᕐᓗᒋᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᒧᑦ.

34 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᔾᔨᒌᖏᓐᓂᖃᒻᒪᑕ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᓱᕐᕋᐃᓂᐊᖅᑐᑦ ᑭᖑᓪᓕᖅᐹᑎᒍᑦ ᐊᑭᐅᔪᓂᒃ, ᐅᑯᐊ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᓯᒃᑭᑦᑕᓃᑦᑐᑦ ᓈᓴᐅᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᒻᒪᑕ ᐆᒃᑐᕋᐅᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᖃᓄᖅ ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑕᐅᓲᖑᓂᖏᓐᓂᒃ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᐅᕈᑎᑎᑦ:

ᑐᑭᐊ 2: ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᑦ ᐊᑮᑦ
ᐊᑕᐅᓯᖅ ᖃᐅᑕᒫᑦ ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ
ᐱᓕᕆᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑑᑉ
ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᖏᑦ
ᐱᓕᕆᔨ A ** 25.5 700.00 $17,850.00

ᐱᓕᕆᔨ B * 10.0 600.00 $6,000.00

ᐱᓕᕆᔨ C 12.0 500.00 $6,000.00

* ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓄᓇᓖᑦ ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ $29,850.00 ** ᐃᓄᐃᑦ

ᐊᖏᕐᕋᔾᔪᑎᓄᑦ ᐊᑮᑦ ᖃᑦᓯᕌᓐᓂᖏᑦ
ᐱᓕᕆᔨ A

ᖃᖓᑕᔾᔪᑦ (2 ᐃᖏᕐᕋᔫᒃ –
ᐃᖃᓗᐃᑦ/ᑲᖏᖠᓂᖅ 2 1,300.00 $2,600.00

ᓯᓂᒃᑕᕈᑎᑦ 8 200.00 $1,600.00
ᓂᕆᔾᔪᑎᑦ (ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ

ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ) 8 115.00 $920.80

ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ $5,120.80
ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑭᓕᖅᑐᐃᒍᑎᑦ

ᐅᖓᓯᒃᑐᒧᑦ ᐅᖄᓚᐅᑎᑦ/ ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ 175.00 $175.00
ᐊᑭᓕᕆᐊᓖᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑐᐃᓐᓇᐃᑦ
(ᒪᑯᓄᖓ ᐊᒥᓱᓕᐅᕈᑎᑦ ᐊᒻᒪᓗ
ᐊᑐᐃᓐᓇᖃᕈᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᑦ)

500.00 $500.00

ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ $675.00

ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᐃᓐᓇᐃᑦ $35,645.80

ᖃᓄᐃᑉᐹᑦ ᖃᓄᖅ ᑐᒃᓯᕌᒪ ᑕᐅᑦᑐᖏᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦᑕ?

ᐱᑕᖃᖂᖏᑦᑐᖅ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᑎᒍᑦ ᑕᑯᒥᓇᖅᐸᑕ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ, ᑭᓯᒥᓕ ᖃᓄᖅ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᓐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖃᒻᒪᑦ ᐊᑑᑎᓂᕆᒐᔭᖅᑕᖏᓐᓂᒃ. ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᕕᒃ ᐃᓕᖕᓂᒃ ᐅᒃᐱᒍᓱᖁᒐᔭᕋᕕᐅᒃ ᑲᑉᐸᓂᖁᑏᑦ ᐊᐅᓚᓂᖃᑦᓯᐊᖅᑐᖅ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᔪᖏᓂᕐᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓂᖃᓪᓗᓂ, ᐊᒻᒪᓗ

procurement@gov.nu.ca 35

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕆᐊᖃᒻᒪᑕ ᓴᕿᐅᒪᓂᖏᑦ. ᐊᑑᑎᒐᓱᖏᓪᓗᓂ ᐊᑭᑦᑐᕉᔾᔭᐅᓗᐊᕐᓗᓂ ᐊᑭᓕᖅᑐᒐᓐᓄᑦ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᓄᑦ, ᑭᓯᒥᓕ ᐅᔾᔨᕆᔭᐅᒋᐊᖃᒻᒪᑕ ᖃᓄᐃᑦᑐᑦ ᐅᓂᒃᑳᑦ ᑐᑭᖏᑦ.
ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᐱᔭᕆᐊᑐᓂᖃᕆᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᐅᖃᓕᒫᕐᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᑭᓯᓐᓇᕐᓗᑎᒃ. ᐊᑐᕐᓗᑎᒃ ᐅᖃᐅᓯᕐᓂᒃ ᓲᔪᐊᓘᖏᑦᑐᓂᒃ ᐅᖃᐅᓯᑐᐃᓐᓇᐃᑦ ᐊᑐᕐᓗᒋᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᑦ ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᓗᑎᒃ, ᑐᑭᓯᓐᓇᕐᓗᑎᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᓂᖏᑦ. ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᕈᒫᕐᓂᐊᖅᑎᒋᐊᖃᕋᕕᒃᑭᑦ ᖃᐅᔨᓴᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᖃᑎᒌᓪᓗᑎᒃ ᑲᑐᔾᔨᓂᐊᖅᑐᑦ ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᓂᐊᕐᒪᑕ ᖃᓄᖅ ᐅᖃᐅᓯᕐᓂᒃ. ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᔪᑦ ᐅᖃᐅᓰᑦ ᐅᐃᒻᒪᖕᓇᓲᖑᒻᒪᑕ ᐊᕝᕕᐊᕈᑕᐅᓕᖅᓱᑎᒃ; ᐅᖃᓕᒫᒐᒃᓴᓕᐅᖏᓐᓇᕕᑦ ᑎᑎᕋᖅᑕᕐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᖅᑖᓚᖓᔾᔭᖏᓐᓇᕕᑦ ᑎᑎᕋᕈᓐᓇᓯᐊᕐᓂᕐᒧᑦ, ᐅᖃᐅᓰᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐅᖃᐅᓰᑦ ᐊᑐᖅᑕᑎᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓗᑎᒃ ᑕᒻᒪᖅᓯᒪᖏᓪᓗᑎᒃ.

ᐱᑕᖃᑉᐹ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑑᑎᒋᐊᖃᖏᑕᓐᓂᒃ ᐅᖃᐅᓯᒃᑯᓘᓐᓃᑦ?

ᑲᑕᒃᑎᕆᖏᓪᓗᑎᒃ ᐱᔪᓐᓇᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᖅᑏᑦ. ᖃᐅᔨᓴᖅᑐᑦ ᕿᒥᕐᕈᔪᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᖃᐅᔨᒪᓂᖃᒻᒪᑕ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒍᑦ. ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᑕᓖᑦ ᐊᒥᓱᓂᒃ ᐊᑲᐃᑦᑐᓂᒃ ᑭᓯᒥᓕ ᐊᑑᑎᓂᖃᓗᐊᖏᑦᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᑉᐸᑕ ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᑦᓯᐊᕋᔭᖏᒻᒪᑕ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᑦ.

• ᐅᑯᐊ ᐊᖁᑎᒋᓇᓱᐊᖏᓪᓗᒋᑦ ᐅᖃᐅᓯᖃᓐᓂᕐᒥᒃ ᐊᑲᐃᑦᑐᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂᒃ ᓴᕿᐅᒪᔪᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕕᖕᓂᒃ ᑭᓯᐊᓂ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦ ᐊᑑᑎᔭᕆᐊᖃᓐᓂᕈᕕᑦ ᓴᕿᕋᔭᕋᕕᒃᑭᑦ ᖃᓄᖅ ᐅᓂᒃᑳᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ. ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᖁᑦᓯᖕᓂᖃᕋᓱᐊᕆᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᖔᕆᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᓱᒪᒋᔭᕐᓂᒃ ᐋᕿᒍᑎᒃᓴᓂᒃ.

• ᐊᑭᕋᖅᑐᖏᓪᓗᒋᑦ ᖃᓄᐃᑦᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒃ ᐱᔪᑦ. ᐱᔭᕆᐊᑐᓂᖃᑦᑎᓗᐊᕈᕕᒃᑭᑦ
ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒨᖓᔪᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᒍᒫᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ, ᓇᓗᓇᕋᔭᖏᑦᑐᖅ ᖃᐅᔨᒪᓯᓐᓇᕋᔭᕋᕕᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᒐᔭᖏᑦᑐᑦ ᑕᐃᒪᐃᓕᖓᑉᐸᑕ.

• ᑎᑎᑦᓯᐊᖃᑦᑕᕐᓗᒋᑦ ᐊᑕᖏᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᓪᓗᑎᒃ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᑐᕈᕕᒃᑭᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑎᖏᓪᓗᒋᑦ ᐅᖃᐅᓰᑦ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᑐᑭᓯᓐᓇᐅᓲᑦ. ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᒐᓱᐊᕆᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᔭᕆᐊᑐᓂᖃᓗᐊᖏᓪᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐅᓂᒃᑳᕐᓂᒃ ᐋᖀᒍᑎᒃᓴᓕᕆᔪᑦ.

• ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐃᒫᓗᒋᔭᕐᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᖃᕈᕕᑦ ᐋᕿᒃᓱᖅᓯᒪᔭᒃᑯᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ, ᑐᑭᓯᓐᓇᓯᐊᖅᑎᓪᓗᒋᑦ
ᐅᖃᐅᓯᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓗᒋᑦ.

• ᐊᓯᖕᓂᒃ ᒥᓇᐅᒥᑦᓯᖏᓪᓗᑎᑦ ᐋᕿᓱᖅᑕᐅᖁᔨᓗᑎᑦ ᑐᒃᓯᕌᕐᓂᒃ ᐱᔭᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᓈᒻᒪᓯᒃᐸᑦ ᐱᕕᒃᓴᑦ.
ᑭᖑᕙᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐊᖏᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖏᑦᑐᑦ, ᐊᓪᓛᓘᓐᓃᑦ ᐱᔾᔪᑎᖃᓐᓂᕋᕋᓗᐊᕈᕕᑦ ᑭᖑᕙᕈᑕᐅᔪᒥᒃ.

ᖃᖓᒃᑯᓪᓕ ᖃᐅᔨᒐᔭᖁᖓ ᐱᖕᒪᖔᕐᒪ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓵᓚᒃᓴᖏᒻᒪᖔᕐᒪ?

ᓵᓚᖃᓐᓂᕋᓗᐊᕈᕕᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓵᓚᐅᓐᓂᕈᕕᑦ, ᑐᓴᖅᑎᑕᐅᓂᐊᖅᑐᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᓴᕿᑦᑐᓂᒃ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐱᓇᓱᐊᕈᓯᖅ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐊᓂᒍᖅᓯᒪᓕᖅᐸᑎᒃ ᒪᕐᕉᒃ ᐱᓇᓱᐊᕈᓰᒃ ᑐᓂᓯᕕᐅᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅᑑᕈᒻᒥᒃ, ᐱᓯᒪᓕᕐᓂᖅᐸᑕᐃᓛᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐊᖏᖅᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᑲᔪᓯᒍᑎᒃᓴᓂᒃ.

36 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᖃᓄᑎᒋᓕ ᐊᑯᓂᐅᒐᔭᖃᑦ ᐊᑭᓕᖅᑕᐅᒍᑎᒃᓴᑦ?

ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᑯᑦ, ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᖃᓐᓂᒃᑯᑦ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᕕᖕᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐊᑭᓕᒃᓴᕆᔭᓂᒃ ᐱᔪᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑭᒃᑯᓕᒫᓄᑦ ᐱᒃᑯᔾᔨᔨᓄᑦ ᐱᒋᐊᓕᖕᓄᑦ ᐅᑉᓗᐃᑦ 30 ᑕᕿᓲᑎᒃᑯᑦ ᐱᒋᐊᖅᕕᐊᓂᒃ ᑎᑭᓪᓗᒍ ᐅᑉᓗᖓ ᐱᔭᕇᖅᕕᒃᓴᖅ ᐱᒃᑯᔾᔨᒍᑎᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒡᓗ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ, ᐅᑉᓗᖓ ᐱᕕᐅᔪᖅ ᐊᑭᓕᒃᓴᓂᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᓂ. ᐃᓕᑕᕆᔭᑎᒍᑦ ᖁᑦᓯᓂᖅᓴᑦ ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᔾᔨᒍᑎᓄᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥ, ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐃᑲᔪᕐᓂᐊᖅᑐᑦ ᐊᔪᖏᓐᓂᓕᖕᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒥᓐᓂᒃ ᐃᓄᖕᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ ᐊᑭᓖᕕᒃᓴᑦ 20 ᐅᑉᓗᐃᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ. ᐃᓚᒋᓕᐅᑎᒋᐊᖃᓪᓚᕆᒃᑕᑎᑦ ᐊᑭᓖᔾᔪᑎᒃᓴᑦ ᓈᓴᐅᑎᓖᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᓯᐅᑎᑦ ᓈᓴᐅᑎᖓ ᐊᑭᓕᒃᓴᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ.

ᑐᓂᓚᐅᖏᓂᓐᓂ ᑐᒃᓯᕌᕋᖅ, ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒍᓐᓇᖀᑦ ᑭᖑᓪᓕᖅᐹᒥ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᒃᓴᒥᒃ
ᐱᔭᕇᖅᓯᒪᒋᐊᓖᑦ ᑐᑭᖏᓐᓂᒃ ᑎᑎᖅᓯᒪᔪᑦ?

✓✓ᐃᓚᐅᔪᐃᓐᓇᐅᓗᑎᒃ ᐃᓚᐅᒋᐊᓕᓕᒫᑦ ᐋᕿᒃᓱᐃᖃᑕᐅᔪᑦ ᑲᑐᔾᔨᔪᓄᑦ ᑐᒃᓯᕌᒥᒃ ᐅᖃᓕᒫᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᕐᓗᑎᒃ ᖃᓄᖅ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ.

✓✓ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒍ ᑐᒃᓯᕌᖅ ᐱᔾᔪᑎᓕᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᐱᔭᐅᔪᒪᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒃ.

✓✓ᐊᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᒐᓗᐊᕐᒪᖔᑕ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᓕᒫᑎᒍᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ.

✓✓ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᐱᒋᐊᕐᖓᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᓯᕗᓪᓖᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᓈᓴᐅᑎᓖᑦ ᐊᔾᔨᖏᓐᓂᒃ ᓇᓕᖃᖏᑦᑕ ᐱᑕᓖᑦ ᑐᓂᔭᐅᓗᑎᒃ, ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒃ, ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᑉ ᐊᑎᖓ, ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᐅᑉ ᓈᓴᐅᑖ, ᒪᑐᕕᒃᓴᖓᑕ ᐅᑉᓗᖓ, ᐊᒻᒪᓗ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐊᑎᖓ ᓯᓚᑕᓃᑦᑐᑦ ᐴᒃᓴᔭᐅᑉ.

✓✓ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᔭᐅᒋᐊᓖᑦ ᐊᑐᖅᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓕᖕᓂᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ.

✓✓ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᑐᓂᓗᒋᑦ ᑭᖑᕙᖅᑎᑦᑕᐃᓕᓗᒋᑦ.

✓✓ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᓇᑦᓯᐅᑎᒍᕕᒃᑭᑦ ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ, ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐊᑑᑎᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᒪᓕᒃᑐᑦ.

✓✓ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᐊᐱᖁᑎᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐃᓱᒫᓗᖕᓇᖅᑐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑎᑎᕋᖅᓯᒪᔪᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓂᓗᒋᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒧᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᖃᖓᒃᑯᑦ ᐱᕕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᐅᓯᒪᔪᑦ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔭᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒨᖓᔪᑦ.

✓✓ᐅᔾᔨᑐᑦᓯᐊᕐᓗᒋᑦ ᓇᓗᓇᐃᒃᑯᑕᑎᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᒪᓕᒐᖅᑎᒍᑦ ᑎᒥᐅᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐊᑎᑎᑦ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᓪᓗᑎᒃ ᒪᒃᐱᒐᕐᓂ ᐅᔾᔨᕆᔭᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐃᒻᒪᖃᑦᑕᐅᖅ ᐃᖕᒥᒃᑯᐊᓕᖅᑎᑕᐅᓐᓂᖅᐸᑕ ᕿᒥᕐᕈᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖏᓐᓄᑦ.

procurement@gov.nu.ca 37

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ

ᖃᓄᕐᓕ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᖃᑦᑕᖃᑦ?

ᕿᓚᒥᐅᒐᓱᐊᖅᑐᖅ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐃᓱᓕᒃᕕᒃᓴᑦ ᐅᑉᓗᐃᑦ ᒪᑐᓯᒪᓕᖅᐸᑕ, ᖃᐅᔨᓴᖅᑏᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᖏᑦ ᑲᑎᒪᓲᑦ ᕿᒥᕐᕈᓪᓗᑎᒃ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᔭᐅᓯᒪᔪᓂᒃ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᓈᒻᒪᒃᓯᓚᐅᖅᑎᓐᓇᒍ ᒪᑐᕕᒃᓴᖓᑕ ᐃᓱᓕᕝᕕᒃᓵ. ᓯᕗᓪᓕᖅᐹᒥ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᖃᖄᓲᑦ ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᒪᓕᑦᓯᐊᕋᓗᐊᕐᒪᖔᑕ ᐊᑑᑕᐅᔭᕆᐊᓖᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ. ᑐᒃᓯᕌᑦ ᒪᓕᖕᓂᖏᑉᐸᑕ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓂᒃ ᒪᓕᒃᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑭᐅᓯᒪᑦᓯᐊᖏᑦᑐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᓂᖅᕙᖅᑕᐅᓲᑦ - ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑕᐅᓂᐊᕈᓐᓃᖅᓱᑎᒃ.

ᑐᒃᓯᕌᑦ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᑦ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓲᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐅᖃᐅᓯᖏᑦᑎᒍᑦ ᐊᕿᒃᓯᒪᓂᖃᒻᒪᖔᑕ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᑕᐅᓲᖅ ᖃᓄᖅ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑎᒍᑦ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᓄᑦ ᑕᒪᕐᒥᒃ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ. ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐱᓕᕆᐊᖑᕙᒃᑐᑦ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᓄᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᔾᔪᑎᓖᑦ ᓈᓴᐅᑎᑖᖅᑎᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓱᑎᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓪᓚᒃᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ ᖃᓄᖅ ᐅᔾᔨᖅᑐᕈᑎᒃᑯᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓪᓗᑎᒃ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐱᓕᕆᐊᖑᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐊᖏᖃᑎᒌᓐᓄᑦ. ᓇᓪᓕᐊᒃᑯᑐᐃᓐᓇᖅ, ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐋᔩᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐃᓘᓐᓇᖏᑦᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓪᓕᐊᒃᑯᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐋᔩᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᓇᓪᓕᐊᒃ ᒪᓕᑦᓯᐊᕐᒪᖔᖅ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ. ᓇᓗᓇᐃᕆᒍᑎᑦ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᒃᑯᑦ ᑲᑎᖅᑐᖅᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐱᓕᕆᔪᓄᑦ.

ᖃᓄᕐᓕ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᓲᖑᕙᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᖅᑕᐅᓕᕋᐃᒐᒥᒃ?

ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐃᓱᒪᒃᓴᖅᓯᐅᕈᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑦ ᕿᒥᕐᕈᔨᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᓄᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᕿᒥᕐᕈᓲᑦ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᒃᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᔾᔨᖅᑐᓲᑦ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ. ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑦ ᐊᔾᔨᒌᖃᑦᑕᖏᑦᑐᑦ ᑕᒪᐃᓐᓅᖓᔪᓄᑦ ᑐᒃᓯᕌᓄᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᒪᓕᒃᑕᐅᖃᑦᑕᕐᒪᑕ ᑭᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᒋᐊᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓯᕗᓪᓕᐅᑎᑕᐅᒋᐊᓖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ. ᑭᓯᐊᓂ ᐱᔪᒥᓇᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ, ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᒋᐊᓖᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᖅᑎᒍᑦ.
ᑕᒪᕐᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᔾᔨᒌᖏᓐᓂᖃᕈᓐᓇᕐᒪᑕ (ᑭᓯᐊᓂ ᐃᓄᐃᑦ ᐱᔭᐅᖄᕋᓱᐊᖃᑦᑕᕐᒪᑕ), ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᒃᑯᑦ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ %-ᑯᑦ ᐳᕐᓴᓐᑯᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓲᑦ ᐆᒃᑐᕋᐅᑎᑎᒍᑦ ᐊᑐᖅᓱᑎᒃ ᒪᑯᑎᒎᓇ:

35% - ᑲᓐᑐᕌᒃᑏᑦ ᖃᐅᔨᒪᓂᖏᑦ, ᐊᔪᖏᓐᓂᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᖃᓕᓃᑦ
25% - ᖃᓄᖅ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓄᑦ
25% - ᐊᑭᖏᑦ
15% - ᐃᓄᐃᑦ ᐱᔭᐅᖄᕋᓱᐊᖃᑦᑕᕐᒪᑕ (10% ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ 5% ᐃᓄᐃᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ)

ᖃᐅᔨᓴᕈᑏᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᕆᕚᑦ ᐊᓯᖏᓐᓄᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ?

ᐋᒡᒐ. ᕿᒥᕐᕈᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᑦ ᕿᒥᕐᕈᔪᑑᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᓐᓃᕕᑦ ᒪᓕᒃᓱᑎᒃ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ, ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᖃᖅᓱᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᑎᒍᑦ.

38 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᖃᓄᕐᓕ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖃᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᐅᔾᔨᑐᖅᑕᐅᓲᖑᕙᑦ?

ᐋᕿᒃᓱᐃᓕᕋᐃᒐᒥᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓂᒃ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᓂᒃ, ᐱᓕᕆᕖᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᖃᑦᑕᔪᔭᖏᓐᓂᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᑦᓱᑎᒃ ᑐᓂᓯᒍᑎᓂᒃ ᐊᑭᑭᓛᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐊᑭᐅᔪᓂᒃ ᐊᑕᖏᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᑦ (ᐃᓘᓐᓇᐃᓐᓂᒃ ᐱᔪᓐᓇᕈᑎᓂᒃ (ᑕᒪᕐᒥᒃ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᕙᒃᑐᑦ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᓄᑦ) ᐊᒻᒪᓗ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᓕᕋᐃᒐᒥᒃ ᐊᑭᖏᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᒍᑦ ᐊᑭᖏᑦ ᐊᒃᐸᓯᓛᑦ ᐅᔾᔨᖅᑐᕈᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐋᖀᓯᒪᒍᑎᓪᓚᕆᓐᓄᑦ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᓄᑦ ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ. ᐅᑯᐊ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᓄᑦ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓄᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑐᓄᑦ ᑐᒃᓯᕌᒃᑯᑦ ᐊᔪᖏᑦᑐᓄᑦ ᒪᓕᒃᑐᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦᑎᒍᑦ. ᐊᑑᑎᑎᑦᓯᑕᐃᓕᓗᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᐱᐅᒋᔭᒥᓐᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒋᐊᖃᖏᑦᑐᑦ ᐱᐅᓯᖃᓪᓗᑎᒃ ᐊᓯᐊᒍᑦ, ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᑦ ᐊᑑᑕᐅᖏᓐᓇᓲᑦ ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᓇᓪᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᕿᒥᕐᕈᔭᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᒋᐊᓚᐅᖏᓐᓂᖏᓐᓂ.

ᖃᓄᕐᓕ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᑦ ᓈᓴᐅᑎᑎᒍᑦ % ᐳᕐᓴᓐ ᐊᓯᐊᒍᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᕿᒥᕐᕈᔾᔪᑎᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᑐᑭᖃᑉᐸᑦ?

ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᒻᒪᑕ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᓂᒃ ᐊᑑᑕᐅᓂᐊᖅᑐᓂᒃ ᑕᒪᐃᓐᓄᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᑎᓪᓗᒋᑦ ᕿᒥᕐᕈᒍᑎᑦ. ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᒐᔪᒃᑐᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᓄᑦ ᒪᑯᓄᖓᖓᔪᑎᒍᑦ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ: ᖃᐅᔨᒪᓂᖅ, ᐊᔪᖏᓐᓂᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᐱᓕᕆᐊᖑᖃᑦᑕᖅᑐᒥᓃᑦ; ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ; ᐊᑭᓕᐅᕈᑎᑦ; ᐃᓄᐃᑦ ᐱᔭᐅᖄᕋᓱᐊᖃᑦᑕᖅᑐᑦ. ᐱᑕᖃᑉᐸᑕ “ᐊᑑᑕᐅᓲᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ” ᓴᕿᐅᒪᔪᑎᒍᑦ ᐅᑯᑎᒎᓇ 25%, ᑐᑭᓖᑦ ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑐᖅᑕᓂᒃ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᓂᒃ ᐃᒫᒃ 25% ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔪᑦ ᐅᔾᔨᑐᖅᑕᑎᒍᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔭᑦ. ᐊᓱᐃᓪᓛᒃ, ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᑉᐸᑕ ᐊᑕᖏᖅᑐᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒍᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑐᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᓐᓂᐊᖅᑐᑦ ᐃᒫᒃ 25% ᑎᑭᐅᑎᓯᒪᔪᖅ ᓯᕗᒧᑦ ᑲᑎᖅᑐᖅᓯᒪᔭᑎᒍᑦ ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᓄᑦ. ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᒍᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐳᕐᓴᓐᑎᒍᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᑦ ᓯᕗᓪᓕᕐᒥ ᐱᖓᓱᓄᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓄᑦ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᐊᓯᕈᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᑕᒪᕐᒥᒃ, ᐅᑯᑎᒎᓇ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐃᓄᖕᓂᒃ ᐱᔭᐅᖄᕋᓱᐊᖃᑦᑕᖅᑐᓄᑦ ᐱᒋᐊᕐᖓᖅᓯᒪᔪᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᒃᑯᑦ ᐅᕘᓇ 15% (10% ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᓂᖅ ᐊᒻᒪᓗ 5% ᐃᓄᖕᓂᒃ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᖕᓂᒃ).

ᑐᓴᒐᒃᓴᖅ: ᐃᓘᓐᓇᑎᒃ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᐱᓯᒪᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᑲᖑᓇᖅᑐᓕᕆᔾᔪᑎᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᖅᑕᐅᓲᖑᖏᑦᑐᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᓄᑦ.

ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᓂᖅ

ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ

ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐃᓕᑕᖅᓯᒪᔪᑦ ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑎᓂᓕᓪᓚᕆᓐᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᒍᑕᐅᓲᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᓈᒻᒪᓈᖏᑦᑐᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ. ᑲᑎᒪᕙᒃᑐᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᖃᖅᓱᑎᒃ ᐃᓕᑕᖅᓯᓪᓗᑎᒃ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐊᑑᑎᒐᓱᐊᖃᐅᓂᖏᓐᓂᒃ ᐃᓱᒪᖅᓲᑎᒋᓪᓗᒋᑦ, ᑮᓇᐅᔭᖅᑎᒍᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐋᕿᒃᓱᐃᓪᓗᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒥᓐᓂᒃ. ᑕᒪᒃᑯᓄᖓᖓᔪᓄᑦᑕᐅᖅ ᐅᔾᔨᓇᕐᒥᖕᒪᑕ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᑐᑭᓯᔪᑦ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᓂᒃ ᐊᑑᑎᕙᒃᑕᖏᓐᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ. ᑐᑭᓯᑎᑦᓱᒋᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑏᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᖅᑕᐅᕙᖕᒪᑕ ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᒃᑯᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᑎᒋ ᐱᓕᕆᐊᖑᕙᒃᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᕿᒥᕐᕈᔭᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᕿᒥᕐᕈᔨᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᓄᑦ, ᑕᒪᕐᒥᐸᓗᒃ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐃᓱᒫᓗᒋᔭᖏᑦ ᐸᓚᖅᑎᑕᐅᒍᓐᓇᖅᑐᑦ.

procurement@gov.nu.ca 39

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐱᓗᐊᖅᑐᒥᒃ ᐃᒃᐱᓇᖅᑐᑦ, ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᖃᑦᑕᕐᓂᖅ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐊᑑᑕᐅᕙᒃᑐᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐃᓕᑉᐹᓪᓕᕈᓐᓇᕐᒪᑕ ᑕᒻᒪᖃᑦᑕᖅᓯᒪᔭᒥᓐᓂᒃ ᑭᖑᓪᓕᕐᒥ ᐊᔪᖏᓂᖅᓴᐅᓕᕋᔭᕐᒪᑕ ᐋᕿᒃᓱᐃᓂᕐᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᓂᖃᑦᑕᖅᑕᖏᑦ ᐋᕿᓯᐊᖅᓯᒪᓂᖅᓴᐅᓕᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᖏᑦ ᑭᖑᓪᓕᕐᒥ, ᑕᒪᒃᑯᐊ ᑕᐃᒪᓐᓇ ᐊᑑᑎᓂᖃᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑎᒍᑦ ᐊᔭᐅᕈᑏᑦ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᑦ ᐊᔪᖏᓐᓂᓕᖕᓄᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᓄᑦ.

ᐅᖃᐅᔾᔭᐅᒐᔭᖁᖔ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᖃᓄᖅ ᐋᖀᒋᐊᖅᕕᖃᒻᒪᖔᕐᒪ ᖃᓄᑐᐃᓐᓇᖅ ᑭᖑᓪᓕᕐᒥ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᓂᒃ?

ᐄ. ᖃᓄᖅᑑᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐅᖃᐅᓯᐅᓯᒪᓕᖅᐸᑕ ᑐᒃᓯᕋᕈᓐᓇᖅᑐᑎᑦ ᑐᓴᒐᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒃᓯᒪᑎᓪᓗᒋᑦ “ᑲᑎᒪᔾᔪᑎᒥᓃᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ”, ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᒥᓃᑦ ᑲᑎᒪᓪᓗᑎᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐅᖄᓚᐅᑎᒃᑯᑦ ᐅᖃᖃᑎᖃᓪᓗᑎᑦ ᓇᓪᓕᐊᓐᓂᒃ ᐊᑕᐅᓯᐅᖏᑦᑐᒥᒡᓘᓐᓃᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᔾᔪᑎᓕᖕᒥᒃ ᖃᐅᔨᓴᖅᑎᓄᑦ. ᐃᓛᓐᓂᑯᑦ ᑲᑎᒪᔾᔪᑎᒥᓃᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ

ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᕿᓚᒥᒃᑯᑦ, ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒃ ᐱᔪᒥᒃ ᐅᑕᕿᖁᔭᐅᒐᔭᖅᑐᑎᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᓯᒪᕕᐅᓕᖅᐸᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᓴᖅ.

ᖃᖓᒃᑯᓪᓕ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑲᑎᒪᓲᖑᒻᒪᑕ?

ᑲᑎᒪᓲᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑭᓯᐊᓂ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᖃᕋᐃᒻᒪᑦ ᑲᑎᔾᔪᑕᐅᔪᒪᔪᒥᒃ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᒥᒃ ᐃᓛᓐᓂᑯᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑐᓂᓯᕕᐅᔪᖃᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᖅ ᐋᕿᒃᓯᒪᔭᐅᓕᖅᑎᓪᓗᒍ.

ᑭᓇᓕ ᐊᐅᓚᑦᓯᓲᖑᒻᒪᑦ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᓂᕐᒥᒃ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ?

ᓇᓪᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᓈᒻᒪᒃᑐᖅ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᒋᐊᒥᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᐅᓚᑦᓯᔨᖓᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓄᑦ ᐱᓕᕆᔨᒋᔭᖅ ᐋᕿᒃᓱᐃᓲᖅ ᑕᒪᒃᓄᖓᖓᔪᓄᑦ. ᐃᓚᒋᔭᑦ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᕿᒥᕐᕈᔨᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᕋᓛᓄᑦ ᐃᓚᐅᔪᓐᓇᖅᑐᖅ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐋᒡᒐ. ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑦ, ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑎ ᐱᔪᖅ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐊᒻᒪᓗ ᒐᕙᒪᓕᕆᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᓲᖅ ᐊᑑᑕᐅᒍᑎᖏᓐᓂᒃ, ᐊᒻᒪᓗ ᐊᐅᓚᑦᓯᓲᖅ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐃᑲᔪᖅᑎ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓕᕆᕕᖕᒥ ᑭᖒᒪᔭᐅᔪᓐᓇᖅᑐᖅ ᐃᑲᔪᖁᔭᐅᓗᓂ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᒥᒃ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑲᑎᒪᖃᑎᖃᓐᓂᕐᒧᑦ.

ᖃᓄᐃᑦᑐᓪᓕ ᐊᑐᖅᑕᐅᕙᖕᒪᑕ ᐱᓕᕆᔾᔪᑕᐅᓪᓗᑎᒃ?

ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑲᑎᒪᖃᑎᖃᓐᓂᖅ ᐊᐅᓚᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᖅ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ, ᐅᖃᓘᑎᒃᑯᑦ ᐅᖃᖃᑎᖃᓪᓗᓂ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑕᒃᑯᐊᓂ ᑲᑎᒪᖃᑎᖃᓪᓗᓂ. ᐅᖃᓘᑎᒃᑯᑦ ᐊᑐᖅᑕᐅᒃᐸᑦ, ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᖃᕋᔭᖅᑐᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑎᑎᖃᑎᒍᑦ ᓇᐃᓈᖅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᖃᑦᓯᐊᕐᓂᕐᒥᒃ ᓇᖕᒥᓂᓕᐅᑉ ᐊᐱᖁᑎᒃᓴᖏᑦ ᑭᐅᔭᐅᓚᐅᕐᓂᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᖕᒥᓂᓕᒃ ᓈᒻᒪᓴᖅᐸᑦ ᖃᓄᖅ ᑲᑎᒪᖃᑕᐅᓂᕐᒥᓄᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ.

ᖃᓄᕐᓕ ᑐᑭᓯᕚᓪᓕᕋᔭᖅᐱᑦ ᐊᑑᑎᑎᓪᓗᒋᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᑲᑎᒪᖃᑕᐅᓂᕐᒧᑦ?

• ᑐᑭᓯᑦᓯᐊᕐᓂᖅ ᐅᔾᔨᓇᑦᓯᐊᖅᑐᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖏᓐᓂᒃ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᔾᔪᑎᖏᓐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᓄᖅ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓲᖑᓂᖏᓐᓂᒃ ᐊᑑᑎᒐᔪᒃᑐᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᐃᓕᖕᓅᖓᔪᑦ.

40 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

• ᓇᒦᓐᓂᖃᒻᒪᖔᕐᓗ ᓇᓗᓇᐃᔭᐃᒍᑎᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕌᑎᑦ ᑭᖑᓕᐹᖅᓯᐅᑎᒃᑯᑦ ᖃᐅᔨᓴᕈᑎᒃᑯᑦ, ᐊᓯᖏᓐᓂᒃ
ᐱᔾᔪᑎᖃᖏᓪᓗᑎᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ. ᒪᑯᐊ ᐆᒃᑑᑎᒋᓗᒋᑦ, ᐃᓕᑉᐹᓪᓕᕋᔭᕋᕕᑦ ᐱᔪᓂᒃ “ᑕᓪᓕᒪᓂᒃ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑎᒍᑦ, ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᕈᕕᑦ ᐱᖓᔪᐊᒍᑦ (ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓯᑕᒫᒍᑦ, ᐅᓂᕐᓂᖃᑦᑎᓪᓗᒍ).

• ᐋᕿᒃᓱᐃᒍᑎᑦ ᓇᐅᒃᑯᑦ ᑐᒃᓯᕌᒃᑯᑦ ᓴᖏᓂᖃᓚᐅᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᖁᑦᓯᖕᓂᓕᖕᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᕈᑎᒃᑯᑦ.

• ᑐᒃᓯᕌᒃᑰᖓᔪᑦ ᓴᖐᓐᓂᖃᓚᐅᖅᑐᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓴᕿᐅᒪᓂᖏᑦ ᓈᒻᒪᓚᐅᖏᑦᑐᑦ ᐊᒃᐸᓯᖕᓂᓖᑦ.

• ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᖃᓄᖅ ᐋᖀᒋᐊᖅᕕᖃᓪᓚᕆᒃᑐᑎᑦ ᑭᖑᓪᓕᕐᒥ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᑦ ᑐᓂᓯᒍᑎᒃᑯᑦ.

ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓄᑦ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᑦ

ᒪᓕᒃᑕᐅᒍᓐᓇᐅᑎᖏᑦ

ᐊᑑᑕᐅᓲᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᒃᑯᑦ, ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᑦ ᐊᕿᒃᓯᒪᔪᑦ ᐃᖕᒥᒃᑯᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᒃᑯᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᓕᕆᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᑦᑎᒍᑦ ᐅᖃᐅᓯᕆᓗᒋᑦ ᐊᐃᕙᒍᑎᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᓈᒻᒪᓈᖅᓯᒪᖏᑉᐸᑕ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐃᓕᖕᓂᒃ ᓵᖓᑦᓯᒃᐸᑕ ᑐᓂᔭᐅᔪᓂᒃ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᑎᑦᓯᒍᑎᖏᑦᑎᒍᑦ ᑐᒃᓯᕋᐅᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ. ᐅᓐᓂᕐᓘᑎᓕᕆᔩᑦ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᕿᒥᕐᕈᓂᐊᖅᑐᑦ ᑐᒃᓯᖅᑑᒻᒥᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑏᑦ ᐊᑐᐊᒐᖅᑎᒍᑦ ᑭᓯᐊᓂ.

ᖃᓄᕐᓕ ᐊᑑᑕᐅᓲᖑᕙᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᖃᑦᑎᓪᓗᒍ ᓈᒻᒪᓈᖏᑦᑐᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᒃ ᓵᑦᓯᒍᒪᒃᐸᑦ ᐊᐃᕙᒍᑎᖃᓪᓗᓂ ᑐᓂᔭᒥᒃ?

• ᓈᒻᒪᓈᕈᔾᔭᐅᓂᖏᑦᑐᖅ ᑐᒃᓯᕋᖅᑐᖅ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᒃ ᐊᐃᕙᒍᑎᒃᑯᑦ
ᓵᖓᑦᓯᔪᖅ ᑐᓂᓯᒍᑕᐅᔪᒥᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕌᒥᒃ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ ᐊᑑᑎᒋᐊᓕᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐅᑉᓗᐃᑦ 5 ᐱᓕᕆᓐᓇᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑐᓂᔭᖅ ᓴᕿᖅᑕᐅᓚᐅᖅᑎᓪᓗᒍ. ᐊᐃᕙᒍᑎᑦ ᑲᔪᓯᓂᖃᕆᐊᓖᑦ ᑐᕌᓪᓗᑎᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨᒧᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᔾᔨᖏᑦ ᓇᓕᖃᖏᑦᑕ ᑐᓂᓗᒋᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᓄᑦ ᐊᑐᐊᒐᓐᓂᒃ ᑲᒪᔨᒧᑦ ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᖅᑎᒧᑦ.

• ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔨ ᐱᕕᒃᓴᖃᕆᐊᓕᒃ ᐅᑉᓗᓂᒃ 5-ᓂᒃ ᐱᓕᕆᓇᐅᑎᓪᓗᒍ ᑭᐅᒍᓐᓇᖅᓯᕕᖃᕆᐊᖃᒻᒪᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᓇᓕᖃᖏᑦᑕ ᐊᔾᔨᖏᓐᓂᒃ ᐱᒋᐊᓕᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᓐᓂᒃ ᐱᓕᕆᔨ ᐅᖃᐅᔾᔨᒋᐊᖅᑎᒧᑦ.

• ᓱᓕ, ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐅᑉᓗᐃᑦ 5 ᐱᓕᕆᓐᓇᐃᑦ ᐊᑑᑎᑎᓪᓗᒋᑦ ᐅᖓᑖᓅᖅᐸᑕ, ᐱᓐᓂᖏᑦᑐᖅ ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᒥᒃ
ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᒃ ᓈᒻᒪᓴᖏᑉᐸᑦ ᑭᐅᔾᔪᑎᓂᒃ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᒍᑎᓂᒃ ᑐᓂᓯᔨᒥᒃ, ᐱᓐᓂᖏᑦᑐᖅ ᑲᓐᑐᕌᒃᒐᒃᓴᒥᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᒃ ᐅᓂᕐᓗᒍᓐᓇᖅᑐᖅ ᑐᓂᔭᕕᓂᕐᒧᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐅᓐᓂᕐᓘᑎᓄᒃ ᑲᑎᒪᔨᐅᔾᔪᑎᓕᖕᓄᑦ.

• ᐅᓐᓂᕐᓘᑎᑦ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᓂᖃᕆᐊᓖᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑐᕌᓪᓗᑎᒃ
ᑎᑎᕋᖅᑎᒧᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᓂᒃ ᑲᑎᒪᔨᐅᔾᔪᑎᓕᖕᓄᑦ ᐊᑑᑎᑎᓪᓗᒋᑦ ᐅᑉᓗᐃᑦ 15 ᑐᓂᔭᐅᓚᐅᖅᑐᖅ ᐅᖃᐅᓯᐅᓯᒪᓕᖅᑎᓪᓗᒍ.

procurement@gov.nu.ca 41

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

• ᐊᓪᓚᒃᑎᑦ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ ᕿᓚᒥᒃᑯᑦ ᑐᓴᖅᑎᑦᓯᒋᐊᓕᒃ ᐅᓂᕐᓘᑎᓂᒃ ᑲᑎᒪᔨᐅᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ, ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨ,
ᓄᓇᕗᑦ ᑐᙵᕕᒃᑯᓐᓄᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐊᖏᖅᑎ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔨ. ᐊᑑᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐊᑑᑎᖏᑉᐸᑕ ᐱᖁᔭᖏᑦᑎᒍᑦ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐅᓂᕐᓘᑎᑦ ᖁᔭᓈᖅᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᖏᒻᒪᕆᒡᓗᑎᒃ ᓈᓚᒍᑎᒃᑯᑦ.

• ᐃᓚᖏᑦ ᐱᔭᐅᓇᓱᐊᖅᑐᒥᒃ ᐱᓐᓂᖏᑦᑐᖅ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᒃ, ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐊᖏᖅᑎ ᐊᒻᒪᓗ
ᓄᓇᕗᑦ ᑐᙵᕕᒃᑯᑦ ᐊᑑᑎᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᐃᓚᐅᓗᑎᒃ ᐊᑑᑕᐅᑎᓪᓗᒋᑦ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ.

• ᑲᑎᒪᔩᑦ ᓈᓚᒍᓐᓇᖅᑐᑦ ᐅᓐᓂᕐᓘᒻᒥᒃ ᕿᓚᒥᐅᒐᓱᐊᖅᑐᖅ; ᑭᓯᒥᓕ ᐅᖓᑕᓅᖏᑦᑐᖅ ᐅᑉᓗᐃᑦ 10
ᐱᓕᕆᓐᓇᐃᑦ ᐊᑑᑎᑎᓪᓗᒋᑦ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᐅᓂᕐᓘᑦ ᓴᕿᖅᓯᒪᓕᖅᑎᓪᓗᒍ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ.

• ᑲᑎᒪᔨ ᐱᒍᓐᓇᖅᑐᖅ ᑭᒡᒐᖅᑐᕈᑎᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᖃᐅᔨᒪᔾᔪᑎᓂᒃ ᐱᔪᓂᒃ ᐃᓚᐅᔪᓂᒃ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ,
ᑲᑎᒪᑎᑦᓯᓗᑎᒃ ᐅᖃᓘᑎᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑕᒃᑯᖏᓐᓂ.

• ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᒋᐊᓖᑦ ᐊᖁᑎᒃᓴᖏᓐᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᑐᒃᓯᕌᓂᒃ ᐅᓐᓂᕐᓘᑎᓂᒃ ᐱᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᓂᒃ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓕᖕᒥᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᑲᓐᑐᕌᒃᑎᑦᓯᔨᒥᒃ ᐊᑑᑕᐅᓂᐊᕐᒪᑕ ᐅᔾᔨᖅᑑᑎᓄᑦ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒃᓴᓄᑦ ᐅᓐᓂᕐᓘᑎᒋᔭᒥᒃ.

• ᐊᑑᑕᐅᓲᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᑎᑦ ᐊᓪᓚᒃᑕᐅᓗᑎᒃ ᓂᐱᓕᐅᕈᑎᒃᑯᑦ, ᑭᓯᒥᓕ ᐊᐅᓚᑦᓯᒍᑎᑦ ᐃᒫᓪᓚᕆᐊᓗᒃ
ᐊᐅᓚᓂᖃᖏᓪᓗᑎᒃ.

• ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᖏᑦ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐊᖏᖃᑎᒌᓐᓂᖏᑦᑎᒍᑦ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᐊᒥᓲᓂᖅᓴᑦ ᓂᕈᐊᖅᐸᑕ, ᑲᑎᒪᔩᑦ
ᖃᓄᖅᑑᖅᐸᑕ ᕿᓚᒥᐅᒐᓱᐊᖅᑐᖅ ᑭᖑᕐᖓᒍᑦ ᓈᓚᒌᑉᐸᑕ ᑲᑎᒪᔾᔪᑎᓂᒃ.

• ᐊᓱᐃᓪᓛᒃ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᑐᓂᓯᒋᐊᓖᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐱᔾᔪᑎᒋᔭᒥᓐᓂᒃ, ᐃᓚᖃᑐᐃᓐᓇᕆᐊᓖᑦ ᐊᑑᑎᓕᖁᔭᖏᓐᓂᒃ, (ᐊᑎᓕᐅᖅᓯᒪᕕᖏᓐᓂᒃ ᑲᒥᓴᓇᐅᑉ) ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᖏᑦ, ᑐᓂᐅᖃᖅᑕᐅᓗᑎᒃ ᐃᓘᓐᓇᖏᓐᓄᑦ ᐃᓚᐅᔪᓕᒫᓄᑦ ᐅᓂᕐᓗᒃᑐᖃᑦᑎᓪᓗᒍ.

• ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᑲᔪᓯᑎᑦᓯᔨ ᐅᖃᐅᓯᖃᕝᕕᖃᕆᐊᖃᖏᑦᑐᖅ ᐊᖏᕈᓐᓇᐅᑎᒥᓂᒃ ᐊᑑᑎᓕᖁᔭᖏᑦᑎᒍᑦ
ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐋᖀᒋᐊᕈᑎᓂᒃ ᐊᐅᓚᔾᔭᐃᒍᑎᓂᒃ, ᐊᑕᖏᖅᑎᓪᓗᒋᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐃᓚᐃᓐᓇᖓᒎᖓᔪᓂᒃ, ᑭᓯᒥᓕ ᑐᓂᓯᒋᐊᓕᒃ ᖃᓄᖅ ᐱᔾᔪᑕᐅᔪᔪᓂᒃ ᖃᓄᖅᑑᕈᑎᒃᑯᑦ.

ᓯᕗᕐᖓᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑎᒍᑦ ᐅᓐᓂᕐᓘᑎᑦ ᐅᑯᑎᒎᓇ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᑲᓐᑐᕌᒃᒍᑎᓂᒃ ᐅᓂᕐᓘᑎᓕᕆᔩᑦ ᑲᑎᒪᔨᖏᑦ, ᐱᓐᓂᖏᑦᑐᖅ ᐱᔭᐅᓂᖅᓴᐅᒐᓱᐊᕈᑎᒃᑯᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᕿᓂᖁᔭᐅᔪᑦ ᐱᑕᖃᓐᓂᖅᓴᓂᒃ ᐊᑕᖏᖅᑐᓂᒃ ᑐᓴᐅᒪᒍᑎᒃᓴᓂᒃ ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐅᓐᓂᕐᓘᑎᑦ ᐋᕿᒃᓯᒪᒍᑎᖏᓐᓂᒃ ᕿᒥᕐᕈᓗᒋᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᓐᓂᒃ, ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐅᖃᖃᑎᖃᓪᓗᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᓂᒃ ᐊᓪᓚᒃᑎ ᐅᑯᑎᒎᓇ ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐃᖏᕐᕋᔪᓕᕆᔨᒃᑯᑎᒍᑦ.

ᐅᖃᓗᑖ ᐊᑭᖃᖏᑦᑐᖅ: 1-888-975-5999
ᐅᖃᓘᑦ: (867) 975-7835 ᓱᒃᑲᔪᒃᑯᑦ: (867) 975-7870
ᖃᕆᑕᐅᔭᒃᑯᑦ: NNIadmin@gov.nu.ca
ᐅᕝᕙᓘᓐᓃᑦ ᕿᒥᕐᕈᓗᒋᑦ ᖃᕆᑕᐅᔭᒃᑯᑦ ᒪᒃᐱᒐᑦ ᐅᕘᓇ www.nni.gov.nu.ca

42 procurement@gov.nu.ca

ᖃᓄᖅ ᐊᑑᑕᐅᔪᓐᓇᖅᑐᑦ ᒪᓕᒃᑕᐅᓗᑎᒃ: ᐱᓕᕆᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᓕᕆᖃᑎᖃᕈᑎᒃᓴᑦ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᒃ

ᐅᖃᐅᓰᑦ ᑐᑭᖏᑦ

ᐱᓕᕆᐊᒥᒍᑦ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓕᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᒃ

ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᒃ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᖅ ᐊᑑᑕᐅᒋᐊᓕᖕᓂᒃ ᓇᓗᓇᐃᔭᖅᓯᒪᔭᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑖᓂ ᐅᑯᐊ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐊᑐᐊᒐᖏᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᓇᓕᖃᖏᑦ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐅᕙᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑎᒍᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᑎᓕᐅᖅᕕᐊᒍᑦ ᓈᓴᐅᑎᑕᓕᒃᑯᑦ. ᐱᓕᕆᐊᓂᒃ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓖᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ

ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᒃ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᖅ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᑐᑭᐅᓕᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐃᓄᐃᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖕᒥᒃ ᐊᑖᓂ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓄᓇᑖᕈᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐊᖏᕈᑎᑎᒍᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑎᖃᖃᑕᐅᓪᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᑐᙵᕕᒃᑯᑎᒍᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔭᑦ.

ᐱᓕᕆᐊᓂᒃ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓖᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᒃ

ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓕᒃ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᖅ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᑐᑭᓕᐅᖅᓯᒪᔪᓂᒃ ᐅᑯᑎᒎᓇ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐃᓄᐃᑦ ᓇᖕᒥᓂᓖᑦ ᐊᒻᒪᓗ ᐊᑎᖏᑦ ᓴᕿᐅᒪᔪᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔭᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐅᕝᕙᓗᑭᐊᖅ ᐃᓄᐃᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔭᑦ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᐱᔾᔪᑎᓖᑦ ᓄᓇᓕᖕᓂ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᐱᔨᑦᓯᕋᐅᑎᓂᒃ ᑭᖒᒪᓇᖅᑐᑦ ᐊᑑᑎᓂᖏᑦ.

ᐱᓕᕆᐊᓂᒃ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓖᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨ

ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᖅ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᖅ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑎᒍᑦ ᐊᑐᐊᒐᕐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᑐᑭᓖᑦ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦᑎᒍᑦ ᐊᑐᐊᒐᓐᓂᒃ “ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ” ᐱᑕᓖᑦ. ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᖅ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᕆᐊᓕᒃ ᐊᑎᒃᑯᕕᖕᓂ ᐅᑯᓇᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔭᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ “ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ” ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐱᕕᐅᖃᑦᑕᕈᒫᕐᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᓄᑦ.

ᐱᓕᕆᐊᓂᒃ ᐊᔪᖏᔾᔪᑎᓕᒃ ᓄᓇᓕᒃᑎᒍᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ

ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᖅ ᒪᓕᑦᓯᐊᖅᑐᖅ ᐊᑑᑕᐅᖁᔭᕐᓂᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᒪᓕᒃᑐᑦ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑎᒍᑦ ᐊᑐᐊᒐᕐᓂᒃ ᐊᒻᒪᓗ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᑐᑭᓖᑦ ᑕᒪᒃᑯᐊ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦᑎᒍᑦ ᐊᑐᐊᒐᓐᓂᒃ “ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ” ᐱᑕᓖᑦ. ᐱᓕᕆᕕᖁᑕᐅᔪᖅ ᓴᕿᐅᒪᓂᖃᕆᐊᓕᒃ ᐊᑎᒃᑯᕕᖕᓂ ᐅᑯᓇᓂ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓇᖕᒥᓂᖃᑦᑐᓂᒃ ᐃᑲᔫᑎᑦ ᐱᓕᕆᕕᖁᑎᓖᑦ ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᔭᑦ ᐱᖁᔭᖅᑎᒍᑦ ᐊᓪᓚᒃᓯᒪᔪᑦ ᐊᑐᐃᓐᓇᐅᑎᑦᓯᔨᐅᓂᕐᒧᑦ “ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ” ᐱᔾᔪᑎᓕᖕᓂᒃ ᐱᕕᐅᖃᑦᑕᕈᒫᕐᓂᐊᖅᑐᒥᒃ ᓄᓇᕗᑦᒥ ᓂᐅᕕᐊᒃᓴᓂᒃ ᐱᕚᓪᓕᕈᑎᒃᓴᓂᒃ ᐋᕿᒋᐊᕈᑎᓄᑦ.